

زاینده رود از دیرباز تا به امروز:

شریان حیاتی که خاک شد

هفته

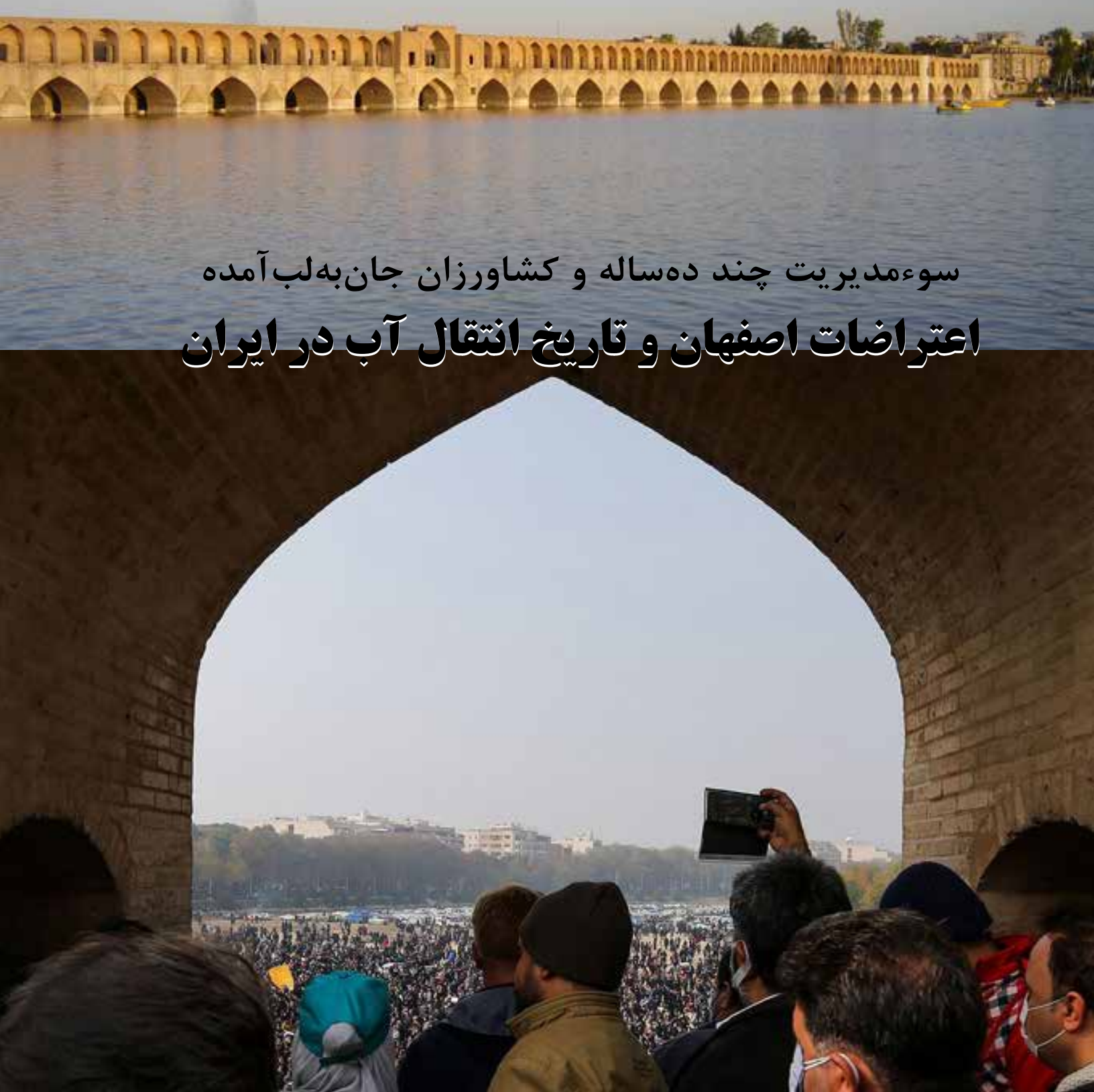
سال چهاردهم - پنجشنبه ۱۱ آذر ۱۴۰۰ / ۲ دسامبر ۲۰۲۱

بها: ۲,۵ دلار

۶۵۹

www.hafteh.ca

سوءمدیریت چند ده ساله و کشاورزان جان به لب آمده
اعتراضات اصفهان و تاریخ انتقال آب در ایران



Auguste & Louis

CONDOMINIUMS



واحد های جدید با چشم انداز شهر و رودخانه زیبای سن لوران

آپارتمان های استودیویی، ۱ و ۲ و ۳ خوابه
در قلب مرکز شهر مونترال
قیمت خرید:
از ۲۶۸۰۰۰ دلار (بملاوه مالیات)



ناهید حسن علی
نماینده فروش

SALES REPRESENTATIVE
438 800 - 9563

همین امروز ثبت نام کنید!

AUGUSTEETLOUISCONDOS.COM





دکتر شریف

دکتر البزال

دکتر دالیوال

دکتر لیندا عطار

Dr. Sharif
Dr. Albazzal
Dr. Dhaliwal
Dr. Linda Attar

تخفیف ویژه برای

دانشجویان ۲۰٪ الی ۳۰٪

بیماران جدید ۱۰٪

Montreal

(514) 731 1443

5450, Ch. de la Côte-des-Neiges,
Suite 308, Montréal, QC, H3T 1Y6

Clinique.Dentaire.Soleil

www.cliniquedentairesoleil.com

info@cliniquedentairesoleil.com

Brossard

(450) 926 2622

7801-2 Taschereau Blvd
Brossard QC, J4Y1A3

info@cliniquedentaire

soleil-brossard.com



مسعود هاشمی

مشاور املاک در مونتreal بزرگ

همراه شما در خرید یا فروش از ابتدا تا انتها

خدمات حرفه‌ای و صادقانه بهترین تبلیغ ماست

مهندس راه و ساختمان از پلی تکنیک تهرانی

با بیش از ۲۵ سال تجربه در ساخت و معاملات مسکن

بهترین شرایط تهیه وام و خرید ملک حتی برای تازهواردین بدون درآمد

مشاوره رایگان حضوری و تلفنی، تمام روزهای هفته حتی ایام تعطیل

متخصص در امر سرمایه گذاری در املاک درآمدزا یا پیش خرید

خرید، فروش یا تعویض مسکن

خدمات ۱۰۰٪ رایگان برای خریداران



Massood Hashemi
Residential Real Estate Broker

Cell: (514) 298-4567

massood.hashemi@century21.ca

Office: 1980 Notre-Dame West
Montreal, QC, H3J 1M8

Tel: (514) 933-1221

 زرشک \$9.99 / kg	 تخمه \$9.99 / kg	 گردو \$9.99 / kg
 آلو \$9.99 / kg	 پسته \$12.99 / kg	 آجیل مخلوط \$12.99 / kg
 بادام \$12.99 / kg (شودری، سوید، لیمویی و ...)	 بادام هندی \$12.99 / kg	 برنج ۵ کیلویی \$25
 خرما ۶۰۰ گرمی \$1.99		 انواع سس، بیسکویت، کیسه فریزر و ... \$0.99

**رست آجیل
در محل**

Costco Marche Central

Acadie

Louvain O

A Plus Quality Nuts

وارد کننده خشکبار

توزیع کننده مواد غذایی ایرانی به صورت عمده و خرده فروشی

تلفن: 514-691-0002

اینستاگرام: @aplusqualitynuts

شنبه تا سه شنبه: ۹:۰۰ تا ۱۸:۰۰ و چهارشنبه تا جمعه: ۹:۰۰ تا ۲۱:۰۰

1605 Louvain O, Montreal, H4N 1G6 دارای پارکینگ





آرزو گتمیری

مشاور املاک

AREZOU GATTMIRI
Courtier Immobilier Résidentiel
agattmiri@sutton.com

- مشاوره تلفنی / حضوری و ارزیابی رایگان ملک شما
- شرایط مناسب برای تازه واردین بدون درآمد
- همکاری با مشاورین بانک ها جهت دریافت وام مسکن
- خدمات ۱۰۰٪ رایگان برای خریداران تا پایان پروسه خرید

Cell: (514) 561-3-561

Groupe Sutton-Sur L'île
38, Place du Commerce #280, Île Des Soeurs (Verdun), QC H3E 1T8
Bureau: (514) 769-7010



فیروز همتیان

مشاور املاک مسکونی و تجاری

با ۳۸ سال سابقه کسب و کار در کانادا و ۱۸ سال تخصص در مشاوره املاک

- مشاور ارشد املاک در مونترال و حومه
- خرید و فروش املاک مسکونی، تجاری - صنعتی و کشاورزی
- تهیه انواع وام های مسکونی و تجاری
- تهیه وام برای تازه واردین به کانادا
- مشاوره در امور سرمایه گذاری در املاک درآمدزا
- خرید و فروش انواع بیزینس



ارزیابی رایگان

Cell: (514) 827-6364

Bur: (514) 364-3315
fhemaatiyan@sutton.com
9515 Lasalle Boul. Lasalle, QC H8R2M9

Firouz Hemmatian
Courtier Immobilier Agréé
Certified Real Estate Broker

۱۷ پرونده هفته



آرسام ارانی

اعتراضات اصفهان و تاریخ انتقال آب در ایران

سوء مدیریت چند دهه ساله و کشاورزان جان به لب آمده

زاینده رود از دیرباز تا امروز؛ شریان حیاتی که خاک شد

۲۵ مهاجرت



مقاله: معصومه علی محمدی

چه کسانی از LMIA معاف هستند؟

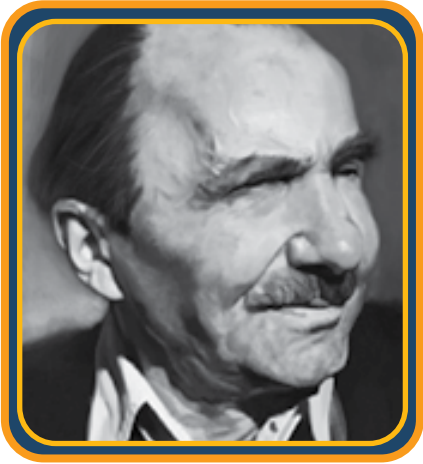
خبر: گروه ترجمه هفته

راز رد شدن درخواست های دانشجویان خارجی فرانسوی زبان توسط اتاوا چیست؟

زندگی در کانادا؛ گروه ترجمه هفته

مزایا و ویژگی های وزیر بودن در کانادا

۳۱ ادبیات، فرهنگ و هنر



گردآوری و تنظیم: هفته

طرحی از زندگانی، اندیشه ها و آثار نیکوس کازانتزاکیس

ادبیات: عبدالله عسکری

داستان کوتاه: خدیجه

سینمای هفته: عارف محمدی

سینمای وسترن از نوعی دیگر

شعر از خوانندگان

دو غزل از مرجان شاهوران

خالد بایزیدی (دلیر)

برای کشاورزان زاینده رود و اصفهان

هفته - سال چهاردهم - شماره ۶۵۹

پنجشنبه ۱۱ آذر ۱۴۰۰ / ۲ دسامبر ۲۰۲۱

بها: ۲/۵ دلار

ناشر: مجله هفته

صورت آواز مرغ است آن کلام
غافل است از حال مرغان مردخام

(5 1 4) 8 3 4 - 7 2 5 4

www.hafteh.ca

info@hafteh.ca

news@hafteh.ca

ad@hafteh.ca

ISSN1918-4379HafteH

تعطیلات هفته در سال ۲۰۲۱ میلادی:

پنجشنبه ۷ ژانویه، پنجشنبه ۲۵ مارچ

پنجشنبه ۸ جولای، پنجشنبه ۱۴ اکتبر

■ هفته از همه علاقه مندان دعوت به همکاری می کند.

■ برداشت مطلب با ذکر مآخذ آزاد است.

■ لطفا مطالب خود را زیر هزار واژه (بر مبنای واژه شمار وارد) نگاه دارید.

■ هفته در استفاده و ویرایش و کوتاه کردن مطلب های رسیده آزاد است.

■ نوشته های فرستاده شده پس فرستاده نمی شوند.

■ استفاده از طرح ها و آگهی های هفته نیاز به کسب اجازه دارد.

■ درباره مضمون آگهی های منتشر شده، هیچ گونه مسئولیتی متوجه هفته نیست.

دانشجویی: ۶۰ دلار

حق اشتراک سالانه: ۱۲۰ دلار



آریانا: گفت و گو؛ نرگس هاشمی
مژده نوری فعال حقوق اطفال و زنان افغانستان:
آن روز ندای مرگ در گوشم طنین انداخت

آریانا: خبر
مدرسه «ماری کلارک» مونترال میزبان
مکی عارف شد

آریانا داستان

پیوندهای گسسته

۵۶ جامعه

ترجمه و تنظیم: مریم ایرانی
خشونت علیه زنان در کانادا، جهان، ایران و افغانستان
به مناسبت روز و هفته جهانی مبارزه با
خشونت علیه زنان

سلامت تن و روان: الهام گرامی
نقش و جایگاه پدران در فرزندپروری
چیست؟

۳۰ خانواده و سرگرمی

آشپزی: مهسا عباس پور
کیک شکلات قهوه

سرگرمی: خاطره تحویل‌داری یکتا
سخن ستارگان، برای تفنن
طنز و حکایت و سرگرمی



سیاست: احمد زیدآبادی
انقلاب دوباره و نابسامانی آن

اقتصاد: آرمین آریانپور
تورم در کانادا دوباره رکورد زد؛ ماجرا
چیست؟

دیدگاه: شاهین شهسواری
انتقاد از «هفته» درباره‌ی مسائل قومی و
زبانی ایران
نگاهی به گفت و گوی هفته با دکتر فریدون بابایی



مهدیه مصطفایی
نگاهی به «تاریخ زنان» در کانادا
آشنایی با سه مرکز فرهنگی و اجتماعی برای
زنان مونترال

آموزش، سرمایه‌ای ماندگار تا آخر عمر است
تلاش مرکز زنان افغان در راه آموزش زنان و دختران

پایداری در راه پرستگلاخ؛ آینده بهتر برای
نسل‌های آینده رقم خواهد زد
گفت و گو با الاهی شکرای (مشعوف)

ادبیات: شیمیا باقرپور و یاسمن حسینی
سلامت: دکتر فائده ابراهیمی و الهام گرامی
حقوق: نوشا ریاحی

اقتصاد: آرمین آریانپور
بخش دانشجویی: عباس محرابیان
گروه ترجمه: فیروزه مسیحا، نگین پرورنده و نگاره
پرورنده
وب سایت: بهمن عسگری‌پور

سردبیر: خسرو شمیرانی
ویراستار: تیم ویراستاری هفته
طراح و صفحه‌آرا: نیکروز سلطان‌آبادی
کاریکاتورست: سیروس یحیی‌آبادی
عکاس: مهناز زنجیرزنی

اخبار کانادا: گروه خبر هفته
اخبار با همستان: سیمین افشار مقدم
آریانا: نرگس هاشمی، حبیب عثمان و عبدالهادی تپاند
مهاجرت: معصومه علی محمدی و نویده احمدی

با سپاس ویژه از همکاران این شماره: مهدی توکلی تبریزی، جمیله هاشمی



بحران آب،

آغاز پایان حکومت گنجشک‌مغزان یا سر‌اشیب نابودی تمدنی کهن؟



که کوتاه‌بینی‌ها و جهل غالب در مدیریت کلان سبب شده تا استادان و متخصصان این عرصه، برخلاف میل باطنی، سرزمین خود را ترک و دانش خود را در غرب عرضه کنند.

بیش از سه دهه است که سرمایه‌های فکری و تخصصی و پولی در چاه بدون ته «پروژه هسته‌ای» سرازیر می‌شود، تکنولوژی‌ای که به باور بسیاری از متخصصان به گذشته تعلق دارد و یا دست‌کم بهایی برای آن پرداخت شده و می‌شود که بسیار دور از معاملاتی خردمندانه است. به گفته استادان این عرصه، طی سه دهه‌ی گذشته اگر حجم سرمایه مالی و علمی تزریق شده در تکنولوژی هسته‌ای در پروژه‌های علمی آینده‌نگرانه‌ی آب و انرژی وارد شده بود امروز نه تنها ما با این بحران روبرو نبودیم بلکه چیزی بسیار پربه‌تر از اورانیوم غنی‌شده برای عرضه به جهان می‌داشتیم.

ای کاش رهبران ایران می‌دیدند که خوزستان و یزد و اصفهان پایان ماجرا نیستند و بحران آب با راه‌کارهای کودکانه‌ی «از این بگیر و به او بده» نه تنها حل نخواهد شد بلکه روزبه‌روز گسترده‌تر و عمیق‌تر خواهد شد. آتش اعتراضات در این مناطق که تلاش شد زیر خاکستر سرکوب مدفون شود خیلی زودتر از آنچه حکومت فکر می‌کند سربر خواهد آورد و چنان زبانه خواهد کشید که شعله‌های آن «ولایت مطلقه» و ذوب‌شدگان آن را در خود هضم خواهد کرد.

بدیهی‌ست که نابودی استبداد خواسته‌ی هر انسان معقول است اما مسیری که در آن گام زده می‌شود بیشتر به سر‌اشیب قهقرا‌ی یک تمدن می‌ماند تا پایان حکومت گنجشک‌مغزان.

آیا هنوز امیدی باقی‌ست؟

احتمال وجود دارد که جان باخته باشند. در دهه‌های اخیر بسیاری از تحلیلگران بر این باور خود تاکید کرده‌اند که «جنگ‌های فردا بر سر آب خواهد بود». امروز به نظر می‌آید فردا از راه رسیده و حکومت ایران سبک‌سرانه و به دلیل ناتوانی در گفت‌وگو با مردم، و در واکنش به اعتراضات مسالمت‌آمیز آنها چنین جنگی را آغاز کرده. این جنگ به طوری که بسیاری از متخصصان بیان می‌کردند علیه کشور و ملتی دیگر نه، بلکه علیه ملت خودش است. برخورد با بحران آب، به عنوان بخشی از مشکل اقلیمی و زیست‌محیطی در ایران، مثل هر موضوع دیگری در این کشور، توسط حکومت امنیتی شده و می‌رود تا با واکنش‌های جنون‌آمیزتر حاکمیت ابعادی خونین‌تر به خود بگیرد.

تمدن ایران طی قرون گذشته با این اقلیم خشک خو گرفته و بر بستر قنات‌ها و آب‌انبارها به حیات خود ادامه داده است اما نظام سیاسی بی‌تدبیر و فاسد طی دهه‌های گذشته، بی‌توجه به داده‌های علمی و تاریخی، سبک‌مغزان به منابع آب دست‌اندازی کرده و بیم آن می‌رود که در مدتی کوتاه، این تمدن کهن را به نابودی بکشاند. موقعیت آب‌وهوایی ایران، برخورد با آب و بحران آب را بیش از سایر نقاط جهان حساس می‌کند اما رهبر و مدیران کلان جمهوری اسلامی با نگاه امنیتی خود، این مساله حساس و برخورد با این نیاز بنیادین را در همان گام اول تبدیل به تهدیدی سیاسی-امنیتی کرده‌اند. تهدیدهای آبی می‌توانست در ایران تبدیل به فرصت شود اگر مدیران کلان جرات و شهامت ایجاد امکان مشارکت نخبگان و مردم را می‌داشتند. اما دریغ

وجودش تمدن‌های بشری را شکل داده و کمبودش نابودی به دنبال داشته. امروز به نظر می‌آید بحران آب، این مایه حیات‌بخش، بودونبود بشر را تهدید می‌کند.

چند هفته‌ای است کشاورزان اصفهانی بر بستر خشک زاینده رود حقابه‌ی پانصد ساله‌ی خود را طلب می‌کنند؛ حقابه‌ای که با ساخت سدهای بی‌رویه، توسعه‌ی صنایع آب‌بر و سیاست‌های رانت‌محور از آنها دریغ شده است. چند ماه قبل نیز کشاورزان خوزستانی در اعتراض به مشکلات آب در این استان دست به تجمع زدند که هر دوی این اعتراض‌های مسالمت‌آمیز با سرکوب خشن و خونین نیروهای امنیتی و دستگیری معترضان مواجه شدند.

درباره اعتراضات اصفهان سازمان حقوق بشر ایران (تا یکشنبه ۲۸ نوامبر) از انتقال «بیش از ۱۲۰ نفر» به زندان دستگرد اصفهان خبر داده است. بنابر اعلام این سازمان، سه نفر از بازداشت‌شدگان با آمبولانس به طور مستقیم به «بهداری و سردخانه» زندان منتقل شدند و این

اخبار گذشتن ها



زنان زمام امور مونترال را به دست گرفتند



اکثر اعضای کمیته اجرایی دولت شهری مونترال را زنان تشکیل می‌دهند

خوبی برای تیم «پروژه مونترال» همراه شد چرا که اعلام شد دیوان کبک پس از شمارش مجدد آرا پیروزی گارسیا کاسوکی کاتاهوا را به عنوان شهردار ناحیه کوت-د-نژ تأیید کرده است. کاتاهوا ۱۱ هزار و ۹۶۴ رای یعنی ۱۶۱ رای بیشتر از رقیب خود لیونل پرز رئیس پیشین اپوزیسیون رسمی از حزب «انسامبل مونترال» به دست آورد.

خانم پلانت اعلام کرد با توجه به نتایجی که از شمارش مجدد آرا به دست می‌آید، بعید نیست که در ترکیب کمیته اجرایی شهرداری مونترال تغییراتی ایجاد کند.

اریک آلن کالدول مشاور شهرداری ناحیه اوشلگا در منطقه مرسیه-اوشلگا-مزونوو ریاست شرکت حمل و نقل مونترال را به دست گرفته است. خانم پلانت اعلام کرد از سال ۲۰۹۹ اولین بار است که این سمت به یک نماینده واگذار شده است.

عارف سالم، رئیس اپوزیسیون رسمی، نیز ضمن ابراز خرسندی از ترکیب کمیته اجرایی شهرداری مونترال، ریاست این کمیته را به خانم دومینیک اولیویه تبریک گفت و تأکید کرد این اولین زن سیاه پوست است که به ریاست کمیته اجرایی شهرداری مونترال دست یافته است. آقای سالم تأکید کرد که تیم او نیز برای اجرای پرونده‌ها و پروژه‌های مونترال با تشکیلات خانم پلانت همکاری خواهد کرد.

کنم که حرکتیمان را از امروز آغاز می‌کنیم. من فکر می‌کنم که در تاریخ شهر مونترال این اولین بار است که بیشتر اعضای کمیته اجرایی شهرداری مونترال را زنان تشکیل می‌دهند.

خانم پلانت تأکید کرد کمیته اجرایی این دوره شهرداری مونترال از یک نیرویی باورنکردنی برخوردار است چرا که تجربه، تجدید و جوانی در آن به یکدیگر پیوند خورده‌اند. اولویت کمیته جدید اجرایی دولت شهری مونترال تضمین گذار اکولوژیک، احیای اقتصادی و سر و سامان بخشیدن به بازار مسکن و کاهش قیمت‌های آن است.

به گفته خانم پلانت، کمیته اجرایی جدید شهرداری مونترال از روز پنجشنبه ۲۵ نوامبر اداره امور شهر مونترال را به دست خواهد گرفت و برای ایجاد محله‌هایی امن، سرزنده و مقرون به صرفه تلاش خواهد کرد.

خانم پلانت تأکید کرد که دولت شهری مونترال همکاری تنگاتنگی با جامعه متروپولیتن مونترال، دولت کبک و همچنین دولت فدرال کانادا خواهد داشت.

قرار است خانم پلانت دوشنبه آینده با فرانسوا لوگو، نخست وزیر کبک دیدار کند.

کنفرانس مطبوعاتی که پس از معرفی اعضای کمیته اجرایی دولت شهری مونترال برگزار شد، با خبر

والری پلانت، شهردار مونترال، روز چهارشنبه ۲۴ نوامبر از ترکیب کمیته اجرایی شهرداری مونترال رونمایی کرد. همان طور که پیش‌بینی می‌شد این کمیته که ریاست آن را برای اولین بار یک زن سیاه پوست به نام دومینیک اولیویه، رئیس پیشین اداره مشورت عمومی مونترال OCPM بر عهده دارد، عمدتاً از زنان تشکیل شده است. معاون دومینیک اولیویه نیز بونوا دوره Benoit Dorais خواهد بود. یازده تن از شانزده عضو کمیته اجرایی دولت شهری مونترال را زنان تشکیل می‌دهند که البته به آن باید خود خانم پلانت را نیز اضافه کرد.

به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، خانم پلانت که به لطف پیروزی بر رقیب خود دونی کودر در انتخابات اخیر شهرداری‌های مونترال، در سمت خود در راس شهرداری ابقا شده است، در آغاز دومین دوره ریاست چهارساله خود بر شهرداری خطاب به ساکنان مونترال تأکید کرد: «ما پلیم به شما اعلام

کسری بودجه فدرال در ماه سپتامبر به حدود ۶۹ میلیارد دلار کاهش یافت



نسبت به هزینه‌های همین دوره در یک سال پیش (۳۰۸.۹ میلیارد دلار) نشان می‌دهد.

این رشد منفی عمدتاً ناشی از کاهش پرداخت‌های مالی به افراد، کسب و کارها و دیگر تشکیلات و نهادهای دولتی در چارچوب «طرح مداخله اقتصادی» است.

درآمدهای دولت فدرال در شش ماهه ابتدایی سال مالی جاری به بیش از ۱۷۵.۸ میلیارد دلار رسید که نسبت به ۱۲۸.۸ میلیارد دلار مدت مشابه سال قبل، افزایش ۴۷ میلیارد دلاری یا ۳۶.۵ درصدی را نشان می‌دهد. این رشد درآمد دولت فدرال، عمدتاً به لطف افزایش درآمدهای مالیاتی حاصل شده است.

اولین ماه‌های پاندمی به ۱۹۸.۱ میلیارد دلار رسیده بود.

در گزارش وزارت دارایی که امروز جمعه ۲۶ نوامبر منتشر شد، آمده است کسری بودجه منعکس کننده شرایط سخت اقتصادی کشور و به ویژه محدودیت‌های بهداشتی موجود و کمک‌ها و حمایت‌های موقتی است که دولت برای مقابله با پیامدهای بحران کرونا به کسب و کارها و خانواده‌ها اختصاص داده است.

مخارج طرح‌ها و برنامه‌های دولت برای دوره آوریل تا سپتامبر بالغ بر ۲۲۵ میلیارد دلار بود که کاهش ۸۳.۹ میلیارد دلاری (معادل ۲۷.۲ درصدی) را

کسری بودجه دولت فدرال کانادا در ماه سپتامبر در پایان نیمه اول سال مالی جاری به حدود ۶۹ میلیارد دلار رسید. این میزان کسری تقریباً ۱۳۰ میلیارد دلار کمتر از رقمی است که وزارت دارایی کانادا در مدت مشابه سال گذشته اعلام کرده بود. به گزارش هفته به نقل از لاپرس، وزارت دارایی کانادا در تازه‌ترین گزارش خود از وضعیت مالی اعلام کرد، کسری بودجه سپتامبر امسال به ۶۸.۶ میلیارد دلار رسید در حالی که یک سال پیش در همین مدت کسری بودجه تحت تأثیر پیامدهای

کبک می‌خواهد طی ۱۵ سال شکاف ثروت با انتاریو را جبران کند

نظر برسد اما در واقع هدف بلندپروازانه‌ای است که رسیدن به آن دشوار است. از دهه ۱۹۲۰ یعنی زمانی که آمار و داده‌های مربوط به تولید ناخالص داخلی جمع‌آوری می‌شود، استان کبک همواره از همسایه خود انتاریو عقب بوده است.

برای این که استان زیبا بتواند فاصله خود با انتاریو را در این زمینه به صفر برساند، لازم است که رشد تولید ناخالص داخلی واقعی این استان هرساله به طور متوسط دست کم ۰.۸ درصد بیشتر از انتاریو باشد.

با فرض اینکه تولید ناخالص داخلی واقعی انتاریو مطابق با نرخ ۱۰ سال گذشته به افزایش خود ادامه دهد، اقتصاد کبک باید در ۱۵ سال آینده به طور متوسط سالانه حداقل ۲ درصد رشد داشته باشد تا بتواند فاصله خود با انتاریو را جبران کند.

هدف دولت کبک این است که شکاف ثروت با انتاریو را طی ۱۵ سال پر کند. منابع آگاه می‌گویند دولت کبک در به روزرسانی برنامه اقتصادی و بودجه خود که قرار است امروز پنجشنبه منتشر شود، نحوه تحقق این هدف را تشریح کرده است اما درباره تحقق این هدف که به هیچ وجه آسان به نظر نمی‌رسد، تردیدهای زیادی وجود دارد.

به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، در حال حاضر تولید ناخالص داخلی واقعی سرانه در استان کبک ۱۲.۹ درصد نسبت به انتاریو کمتر است و دولت فرانسوا لوگو تلاش می‌کند این رقم را تا سال ۲۰۲۶ به ۱۰ درصد کاهش دهد و طی ۱۵ سال یعنی تا سال ۲۰۳۶ به صفر برساند.

کارشناسان می‌گویند مهلت ۱۵ ساله برای پر کردن این شکاف شاید در ظاهر طولانی به



اریک ژیرار اقدامات و تدابیری را برنامه‌ریزی خواهد کرد که انتظار می‌رود با اجرای آن‌ها کبک بتواند رشد تولید ناخالص داخلی خود را سالانه به ۲ درصد برساند



درخواست لوگو و پلانت از اتاوا برای ممنوع کردن سلاح‌های کمری

اقدامات مهمی صورت خواهد گرفت. با این حال نخست‌وزیر کبک افزود: «بدون حمایت دولت فدرال، تلاش‌های کبک در این عرصه کارآیی لازم را نخواهد داشت. نه من و نه خانم پلانت نمی‌خواهیم از زیر بار مسئولیت شانه خالی کنیم اما اتاوا نیز در این میان مسئولیت‌هایی دارد که یکی از مهمترین آن‌ها تشدید کنترل‌های مرزی و تصویب مقررات به منظور ممنوع کردن سلاح‌های کمری است.»

والری پلانت نیز با تاکید بر حساسیت مسئله خشونت‌های مسلحانه در مونترال که رو به افزایش است و هر از گاهی قربانی می‌گیرد، خاطر نشان ساخت: «این وضعیت غیرقابل قبول است. من همانند گذشته بار دیگر با صراحت و قاطعیت تاکید می‌کنم که سلاح‌های کمری باید ممنوع شود و برای جلوگیری از ورود این سلاح‌ها به کشور، اتاوا باید در مرزها نیز کنترل‌های سختگیرانه‌تری به اجرا گذارد.»

«اتاوا باید سلاح‌های کمری را ممنوع و کنترل در مرزها را تشدید کند»، این مهمترین خواسته‌ای بود که فرانسوا لوگو نخست‌وزیر کبک و والری پلانت شهردار مونترال روز دوشنبه در اولین دیدار خود پس از پیروزی خانم پلانت در انتخابات هفتم نوامبر مطرح کردند.

به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، آقای لوگو تاکید کرد: «شمار افراد و به ویژه جوانانی که در باندهای تبهکاری خیابانی عضویت دارند و شمار سلاح‌های گرم که در شهر دست به دست می‌شود، واقعا نگران‌کننده است.»

فرانسوا لوگو تصریح کرد هم دولت کبک و هم شهرداری مونترال برای مقابله با این معضل وظایفی دارند و باید در مبارزه با باندهای تبهکاری خیابانی و قاچاق سلاح‌های گرم نقش خود را به درستی ایفا کنند. فرانسوا لوگو به شهروندان قول داد که در ماه‌های آینده برای مهار خشونت‌های مسلحانه که کاملاً غیرقابل قبول است،



کنفرانس مطبوعاتی والری پلانت و فرانسوا لوگو در مونترال

دولت ترودو امیدوار است تا کریسمس چهار لایحه مهم تصویب کند

درباره ضرورت تصویب این لایحه اتفاق نظر دارند.

دولت ترودو همچنین درصدد تصویب لایحه‌ای است که بر اساس آن کلیه کارگران مشمول قوانین و مقررات فدرال حق ده روز مرخصی استعلاجی با حقوق را خواهند داشت. آقای هالند تاکید کرد هیچ کس نباید احساس کند که حتی در صورت ابتلا به بیماری مجبور است برای تامین هزینه‌های خود کار کند.

اما در لایحه چهارم که دولت ترودو به تصویب آن پیش از نوئل فکر می‌کند، منع تبدیل درمانی یا تغییر گرایش جنسی پیش‌بینی شده است. پیش از این نیز لایحه‌ای در زمینه تبدیل درمانی که یک رویه بحث برانگیز است ارائه شده و مورد بحث و بررسی قرار گرفته بود اما به علت برگزاری انتخابات نافرجام ماند.

مارک هالند، مسئول امور دولت در مجلس عوام کانادا، امروز دوشنبه ۲۲ نوامبر اعلام کرد دولت اقلیتی جاستین ترودو امیدوار است بتواند تا جشن کریسمس چهار لایحه مهم را به تصویب برساند.

به گزارش هفته، به نقل از رادیو کانادا، به گفته آقای هالند، دولت لیبرال ترودو قصد دارد لایحه‌ای را برای ادامه حمایت‌های مالی به کانادایی‌هایی که در برخی بخش‌های آسیب دیده از کرونا مشغول کار هستند، تصویب کند. هالند تصریح کرد: «ما فکر می‌کنیم که کانادایی‌ها مایل هستند دولت در این زمینه به سرعت اقدام کند.»

دولت ترودو همچنین به تصویب لایحه دیگری می‌اندیشد که به موجب آن فعالان مخالف واکسن اجازه برپایی تظاهرات در برابر موسسات و مراکز درمانی و تهدید کردن کارگران این مراکز را نخواهند داشت. به گفته آقای هالند، همه احزاب



مارک هالند، مسئول امور دولت در مجلس عوام کانادا، در کنفرانس مطبوعاتی روز دوشنبه در اتاوا

تظاهرات ضدخسونت در مونترال

قوانین و مقررات سختگیرانه‌ای تصویب کند. تیراندازی‌ها و درگیری‌های مسلحانه متعدد که در طی ماه‌های اخیر در کلانشهر مونترال اتفاق افتاده، مایه نگرانی عمیق شهروندان شده است. چند ساعت پیش از برگزاری این تظاهرات، در یک حادثه خسونت بار جدید که اولین ساعات صبح امروز یکشنبه اتفاق افتاد، سه نفر در یک درگیری در مرکز مونترال به ضرب سلاح سرد مجروح شدند. یکی از این سه نفر مردی ۲۹ ساله است که در بیمارستان بستری شده و پزشکان حال او را وخیم گزارش کرده اند. این درگیری ساعت ۲ و ۱۵ دقیقه بامداد یکشنبه در تقاطع بلوار روبور-روسا و مزونوو در ناحیه ویل-ماری اتفاق افتاد.

بلافاصله پس از این درگیری مأموران و بازرسان پلیس برای تحقیق به محل درگیری اعزام شدند اما ظاهراً هنوز هیچ کس در این ارتباط توسط پلیس مونترال بازداشت نشده است.

ده‌ها تن از شهروندان مونترالی روز یکشنبه ۲۱ نوامبر به یاد سه نوجوان ۱۵ و ۱۶ ساله که قربانی خسونت شده اند، در اعتراض به خسونت‌های فزاینده در شهر تظاهرات کردند و از مقامات خواستند برای مهار معضل خسونت، تدابیری اساسی و فوری به اجرا گذارند.

به گزارش هفته، به نقل از ژورنال دو مونریال، اعضای خانواده‌ها، بستگان، دوستان، همکلاسی‌ها و شمار دیگری از شهروندان مونترالی که در این تظاهرات شرکت کرده بودند، پلاکاردهایی در دست داشتند که روی اکثر آن‌ها نوشته شده بود: «برای مهار خسونت، اراده و عمل لازم است.»

تظاهرکنندگان از مقامات کبک خواستند به چالش‌های امنیتی واقعی که مونترال با آن‌ها روبرو است، اذعان کنند و برای ریشه کن کردن آن‌ها بودجه لازم را اختصاص دهند. آن‌ها همچنین از دولت فدرال خواستند برای جلوگیری از تکثیر و اشاعه سلاح‌های گرم،



اهدای جایزه معتبر «دوک ادینبورگ» به جوان نخبه ایرانی در کانادا



که چند ماه قبل فوت شد. عرفان نورایی حدود سه سال قبل به همراه خانواده به کانادا آمده است و هم‌اکنون در دانشگاه یورک در رشته مهندسی برق و الکترونیک تحصیل می‌کند. پس از موفقیت در مسابقات فدراسیون جهانی مخترعان، بسیاری از مسئولان و مقامات سیاسی کانادا به این جوان نخبه، تبریک گفتند. عرفان می‌گوید قبل‌تر نیز مشابه این افتخارات علمی را برای ایران هم کسب کرده بود، اما هیچ حمایت یا تقدیری از او نشده بود.

خود را بهیود بخشیده باشد، سوابق کار داوطلبانه در جامعه داشته باشد و یک ماجراجویی را در یک محیط جدید تجربه کرده باشد.

جایزه بین‌المللی دوک ادینبورگ یک برنامه جهانی است که با هدف توانمندسازی جوانان ۱۴ تا ۲۴ ساله، طراحی شده است. این جایزه برای اولین بار در سال ۱۹۵۶ در بریتانیا راه اندازی شد. از سال ۱۹۶۳ نیز جوانان کانادایی می‌توانستند برای دریافت این جایزه ثبت نام کنند. طراح این جایزه، شاهزاده فیلیپ، همسر ملکه انگلیس بود

عرفان نورایی، برنده مدال برنز مسابقات فدراسیون جهانی مخترعان، در ادامه مسیر موفقیت‌هایش در کانادا موفق شد که این بار جایزه بین‌المللی «دوک ادینبورگ» را برنده شود. این جایزه به جوانان نخبه و مستعدی اهدا می‌شود که هم به جامعه خدمت کرده باشند و هم فعالیت داوطلبانه داشته‌اند. برای دستیابی به این جایزه، جوان منتخب باید علاوه بر داشتن یک یا چند مهارت خاص، سلامت جسمانی

اقدام مشترک ۲۶ تشکل به مناسبت روز جهانی منع خشونت علیه زنان

زنان، توانسته‌بیش از شش هزار نهاد غیردولتی، سازمان‌های زنان، فمینیست‌ها و نهادهای حقوق بشر را در ۱۸۷ کشور در این مبارزه درگیر کند. عده‌ای از زنان ایرانی نیز بطور پراکنده طی ۳۰ سال گذشته در این کمپین حضور داشته‌اند. مابا قلبی سرشار از امید، در حمایت از این ابتکار موفق جهانی و در تداوم کار مشترک یکسال گذشته در این کمپین جهانی از روز ۲۵ نوامبر تا ۱۰ دسامبر شرکت می‌کنیم تا مبارزه و مقاومت پیگ یرو خستگی‌ناپذیر زنان را برای رفع خشونت در حوزه عمومی و خصوصی، در خشونت نهفته در تبعیض ساختاری، در کوچه‌وخیابان، در خانه و محیط کار، در فضای مجازی و کف خیابان ارج بگذاریم. متن کامل این بیانیه را می‌توانید در لینک زیر بخوانید.

www.iran-women-solidarity.net/spip.php?article3610

برگزار می‌شود.

برنامه‌ها هر روز راس ساعت ۲۱ و ۳۰ دقیقه به وقت تهران، ساعت ۲۰ به وقت اروپای مرکزی و ساعت ۱۱ صبح به وقت کالیفرنیا از شبکه‌های اجتماعی زیر پخش می‌شود.

Facebook: <https://rb.gy/1whwd7>

Instagram: <https://rb.gy/f8dfax>

YouTube: <https://youtu.be/pvS6AC70Jqk>

همچنین در متن بیانیه مشترک این ۲۶ تشکل مستقل زنان آمده است: «در سال ۱۹۹۱ کمپین جهانی ۱۶ روز فعالیت برای پایان دادن به خشونت علیه زنان توسط «تهادمدنی سازمان رهبری جهانی زنان» کلید خورد. سازمان ملل در سال ۲۰۰۸ در حمایت از این ابتکار موفق جامعه مدنی، کمپین اتحاد (UNITE) را برای تلاشی هدفمند در پیشگیری و رفع خشونت علیه زنان برپا کرد.

در طی ۳۰ سال گذشته، کمپین جهانی ۱۶ روز فعالیت برای پایان دادن به خشونت علیه



روز ۲۵ نوامبر به عنوان روز جهانی منع خشونت علیه زنان نامگذاری شده است. این نامگذاری از سال ۱۹۸۱ اتفاق افتاد و سازمان ملل متحد نیز در ۱۷ اکتبر ۱۹۹۹ نامگذاری این روز را به عنوان روزی جهانی تصویب کرد. دلیل تاریخی این نامگذاری به خاطر قتل وحشیانه سه خواهر با نام خانوادگی «میرابال» است که فعالان سیاسی در کشور جمهوری دومینیکن بودند. آنها در ۲۵ نوامبر ۱۹۶۰ به دستور دیکتاتور وقت این کشور، ترور شدند.

«اقدام مشترک تشکل‌های مستقل زنان» به مناسبت همین روز و به همت ۲۶ تشکل مستقل زنان، برنامه‌های آگاهی‌بخشی تدارک دیده است که به مدت ۱۶ روز از ۲۵ نوامبر تا ۱۰ دسامبر

کارگاه آنلاین با موضوع روش‌های موثر کاربایی در کانادا

کاربایی، تنظیم رزومه، آداب مصاحبه کاری و از این قبیل موارد را به بحث و بررسی بنشینیم. ارائه دهنده این کارگاه آنلاین، دکتر کیوان مالکی است و این ورکشاپ از طریق Zoom برگزار خواهد شد. زمان برگزاری هم شنبه، ۴ دسامبر ۲۰۲۱، ساعت ۱۶ به وقت شرق کانادا خواهد بود.

Meeting ID: 893 2195 5109

Passcode: 859422

«فراگیری نکات لازم و ضروری در مسیر پیدا کردن شغلی مناسب و مرتبط بسیار حائز اهمیت است. این موضوع برای تمامی افراد و بخصوص مهاجرانی که وارد سیستم کاری جدیدی شده‌اند از اولویت بالایی برخوردار است.

اگر به زودی فارغ‌التحصیل می‌شوید و یا جویای کار هستید، در این ورکشاپ همراه ما باشید تا نکات لازم در زمینه روش‌های موثر در فرایند



انجمن دانشجویی کاسپین به همراه سازمان پند، کارگاه آنلاین با موضوع روش‌های موثر در کاربایی در کانادا برگزار می‌کند. به گزارش هفته، در معرفی این برنامه آمده است:

گروه خبر هفته

یادمان کشته‌های آبان در مقابل پارلمان کانادا

کانادا گرد هم خواهیم آمد.

آبان از پارلمان و دولت کانادا خواهان همبستگی خواهیم شد. همچنین از دولت کانادا خواهیم خواست که به رژیم ایران فشار بیاورد که یک هیات بی‌طرف بین‌المللی، تحقیقاتی در مورد چگونگی حوادث آبان، تعداد جانباختگان این کشتار و امر دادخواهی را به‌عهده بگیرد. محل گردهمایی نیز خیابان «ولینگتون ۱۱۱» در اتاوا مقابل پارلمان و از ساعت ۱۲ تا ۱۴ بود.

همچنین در ادامه معرفی این برنامه آمده است: «برنامه اکسیون ۲۳ نوامبر برای یاد عزیزی است که در آبان ۱۳۹۸ توسط جمهوری اسلامی کشته شدند. این برنامه از طرف شورای اعتراضات سراسری که یک تشکل سراسری و غیرحزبی است برگزار می‌شود. در روز ۲۳ نوامبر در جلوی پارلمان کانادا جمع می‌شویم و ضمن یاد جانباختگان



روز ۲۳ نوامبر، جمعی از ایرانیان مقیم کانادا به یاد کشته‌های قیام آبان، گرد هم آمدند. به گزارش هفته، در این دعوتنامه آمده است: «دوسال از کشتار آبان می‌گذرد. در یادمان این جنایت و دادخواهی از مونترال و تورنتو در تاریخ سه‌شنبه ۲۳ نوامبر ساعت ۱۲ در مقابل پارلمان

«زخمی باز در آسمان»: فراخوان انجمن خانواده قربانیان پرواز ۷۵۲

برای هنرمندان

در فضای محدود داخلی باشد.

انجمن همچنین اعلام داشته است: «آخرین مهلت ارسال آثار در مرحله اول ۱۷ دسامبر ۲۰۲۱ است. هنرمندان می‌توانند آثار ارسالی خود را با تصاویر jpeg، شرح کوتاه و انگیزه اثر ارائه دهند. کمیته گزینش هنری و ارتباطات با هنرمندان انجمن، موارد ارسالی را برای رویدادهای انجمن در سال ۲۰۲۲ که با رویداد یادبود دومین سالگرد در تورنتو آغاز می‌شود، بررسی خواهد کرد. انتخاب بر اساس محدودیت‌های مکان و موضوع و مختصات رویداد خواهد بود. کمیته گزینش هنری و ارتباطات با هنرمندان تماس خواهد گرفت و آثار آنها را بررسی خواهد کرد تا مکان و رویداد مناسبی برای آثار منتخب تعیین شود.»

بسیاری در جامعه بزرگتر برای همدلی و حمایت از قربانیان و خانواده آنها شرکت کرده‌اند. کمک ارزشمند بسیاری از هنرمندان از سراسر جهان بخشی از این حمایت بی‌نظیر بوده است. این کمک‌ها به همان اندازه که برای خانواده‌ها دلگرم‌کننده بوده‌اند، در آرمان انجمن برای شفافیت، مسئولیت‌پذیری و عدالت نیز مؤثر واقع شده‌اند. انجمن با تأکید بر ارزش و تأثیر عمیق این همدلی، از این هنرمندان برای بیان و انتقال عمق فقدان به خانواده‌ها و جامعه قدردانی می‌کند. آثاری که در این برنامه پذیرفته خواهند شد باید الهام‌گرفته از این سانحه باشند و بنا به اعلام انجمن «می‌توانند به صورت عکس، نقاشی یا مجسمه باشند با این شرط که امکان نمایش آنها



انجمن خانواده قربانیان پرواز پی‌اس‌۷۵۲، طی فراخوانی، از هنرمندان خواست تا به برنامه‌ی «زخمی باز در آسمان» بپیوندند. به گزارش «هفته»، در بیانیه‌ی انجمن آمده است: «انجمن پرواز ۷۵۲ برنامه‌ای فرهنگی و هنری با عنوان «زخمی باز در آسمان» تدارک دیده است که هدف آن نمایش آثار هنری هنرمندان سراسر جهان برای یادبود فاجعه‌ای است که بر بسیاری از خانواده‌ها و جوامع پیرامونی آنها وارد شده است. انجمن قربانیان با سپاس از پشتیبانی هنرمندان از زمان حادثه تا به امروز به نقش آنان در پیشبرد آرمان‌های این انجمن اشاره کرده و نوشته است: «از آن روز زمستانی سرنوشت‌ساز ۸ ژانویه ۲۰۲۰،

بیانیه انجمن دفاع از حقوق بشر درباره یادمان قربانیان قتل‌های زنجیره‌ای

مختومه اعلام کردن این پرونده‌ها را دارند، معتقد است، تا زمانی که در یک دادگاه واقعی و عادلانه و منطبق بر موازین شناخته شده بین‌المللی به این پرونده‌ها رسیدگی ننماید، پرونده‌ها باز خواهند ماند و رنج خانواده‌ها و جامعه ایرانی التیام نخواهد یافت. ما باور داریم که یکی از دلایل تداوم نقض فاحش حقوق بشر در ایران عدم پیگیری قضایی پرونده‌های جنایات دهه شصت و قتل‌های زنجیره‌ای توسط نهادهای بین‌المللی حقوق بشری است که باید انجمن‌های حقوق بشری و فعالین مدنی با پیگیری‌های مجدانه از به فراموشی سپردن شدن این پرونده‌ها جلوگیری نمایند. / نوامبر ۲۰۲۱

قتل‌ها که به نام «قتل‌های زنجیره‌ای» شناخته شده است، در آذرماه ۱۳۷۷ به اوج خود رسید، ولی شروع آنها به آذر ۱۳۷۷ محدود نمی‌شود. حذف فیزیکی منتقدین بدون ارائه هرگونه اتهام و یا برگزاری دادگاه، صرفاً بر اساس فتاوی برخی مراجع از سال‌های نخست پس انقلاب آغاز گردیده که اثرات تأسفباری را در خاطره‌ها و وجدان بیدار جامعه برجای نهاده است. انجمن دفاع از حقوق بشر در ایران مونترال بنا بر تعهد خود در آذرماه هرسال با یادآوری این واقعه از خواست بر حق خانواده‌های این قربانیان، مبنی بر اجرای عدالت حمایت کرده و برخلاف مسئولان قضایی جمهوری اسلامی ایران که سعی در



انجمن دفاع از حقوق بشر در ایران-مونترال به مناسبت بیست‌وسومین سالگرد قتل‌های زنجیره‌ای دهه ۱۳۷۰ در ایران و به منظور جلوگیری از به فراموشی سپرده شدن آن منتشر کرده است. این بیانیه توسط شورای هماهنگی انجمن تهیه شده که متن آن به شرح زیر است:

۲۳ سال از قتل‌های پی‌درپی منتقدین و دگراندیشان در جمهوری اسلامی می‌گذرد. این

سحر صمدایی
مشاور رسمی املاک مسکونی

- مهندس فارغ التحصیل دانشکده فنی دانشگاه تهران
- مسلط به زبان فرانسه
- اخذ وام بانکی و همراه شما در تمامی مراحل خرید و فروش ملک
- ارزیابی رایگان ملک شما
- مشاوره سرمایه گذاری املاک در آمدزا



Sahar Samadaei
Courtier immobilier résidentiel
sahar.samadaei@gmail.com
Tel: 514.625.2525

de l'Agence
L'Agence immobilière inc.
Real Estate Agency

مینو اسلامی
مشاور املاک در مونترال بزرگ مسکونی و تجاری

Sutton

- تهیه وام مسکن برای دانشجویان و تازه واردان
- مشاوره و ارزیابی رایگان
- همکاری با یک تیم متخصصان حقوقی و بازرسی فنی و تهیه وام



Minoo Eslami Real estate broker
meslami@sutton.com
514 967 5743

RE/MAX
Agence immobilière
RE/MAX Haute Performance

شاهین سجادی
کارشناس و مشاور رسمی
املاک مسکونی

SHAHIN SAJADI
• Courtier immobilier résidentiel

514-464-8220





f shahinsajadi | @ shahin.sajadi@remax-quebec.com
@ shahinsajadi.realtor

A2Z MELK PROPERTY MANAGEMENT

از انتخاب مستاجر خوب تا پرداخت ماهانه سود املاک به شما

از یک واحد کاندو تا املاک سرمایه گذاری چند واحدی مسکونی یا تجاری

مدیریت املاک

تمام در دسترهای مالکیت ملک را به ما بسپارید



عباس شفیعی
(514) 943-7908

لیسانس بازرگانی
McGill University
با بیش از ۲۶ سال سابقه در زمینه املاک در مونترال

پرونده هفته





اعتراضات اصفهان و تاریخ انتقال آب در ایران

سوءمدیریت چند دهه‌ساله و کشاورزان جان‌به‌لب آمده

از چشمه لنگان در فریدون‌شهر اصفهان به میان آمد. در پروژه‌های کوهرنگ ۱ و ۲ آب به زاینده‌رود آمده بود و باتوجه‌به اینکه در آن سال استان‌های چهارمحال بختیاری و اصفهان در ترسالی بودند، تصمیم گرفتند در پروژه جدید سهم دیگری برای استان یزد دیده شود؛ به‌این‌ترتیب طرح چشمه لنگان و کوهرنگ ۳ به‌سرعت اجرا شد. نخستین اختلاف از همین‌جا آغاز شد و کشاورزان اصفهانی معتقد بودند در این تصمیم رانت رئیس‌جمهور وقت (سید محمد خاتمی) و وزیر وقت نیرو (حبیب‌الله بیطرف) وجود دارد و از آنجاکه آن‌ها اهل استان یزد بود، انتقادهای بیشتر شد؛ این انتقاد در دولت روحانی هم وجود داشت و حضور اردکانیان که او هم اهل یزد بود، باعث انتقادات معترضان شد. معترضان می‌گفتند آبی که قرار بوده به یزد برود، برای شرب بوده اما اکنون آن‌ها از آن استفاده کشاورزی می‌کنند؛ هرچند مقامات استان یزد چنین چیزی را تکذیب می‌کنند اما این مسئله هرگز مورد قبول

اگرچه اعتراضات در اصفهان به تاریخ آذرماه ۱۴۰۰ گره خورده اما حقیقت آن است که جرعه‌های نخستین آن به دولت نخست اکبر هاشمی رفسنجانی بازمی‌گردد. سال ۱۳۶۸ زمانی که خشکسالی به یزد رسید، نخستین اقدام دولت این بود که کمبود آب از زاینده‌رود جبران شود. این نخستین باری بود که برای مصرف آب اصفهان سهمیه تعیین شد؛ به‌این‌ترتیب حقابه کشاورزان، حقابه صنعتی (صنایع با مصرف آب بالا مثل فولاد) و حقابه شرب تعیین کردند و سالانه ۷۸ میلیون مترمکعب آب نیز به استان یزد داده شود. تا اینجا مشکلی نبود و باتوجه‌به اینکه بخشی از آب اصفهان نیز از رودخانه زاینده‌رود که خود از چهارمحال و بختیاری سرچشمه می‌گرفت، تأمین می‌شد، اتفاقی رخ نمی‌داد اما در دولت سید محمد خاتمی مشکلات آهسته‌آهسته خود را نشان داد؛ دردسر از آنجا آغاز شد که مصوبه تأسیس سد و تونل سوم کوهرنگ و همچنین مطالعات انتقال آب

حالا دیگر می‌توان مطمئن بود که ایران کشوری است که حاکمانش این قابلیت را دارند که معمولی‌ترین اعتراضات را هم به یک بحران سراسری تبدیل کنند که اخبار آن در صدر اخبار رسانه‌های جهان قرار بگیرد؛ تفاوتی هم نمی‌کند موضوع اعتراض چه باشد؛ گرانی بنزین، دستگیری رهبر معنوی درویشان، خصوصی کردن یک کارخانه، رتبه‌بندی معلمان، تعطیلی یک روزنامه، انتقاد از شلیک به هواپیمای خودی یا...! هر چه باشد ماجرا را به صحنه‌ای از قدرت‌نمایی حکومت مقابل مردم تبدیل می‌کند. اعتراضات مردم اصفهان هم یکی از ده‌ها واقعه‌ای است که تبدیل به بحرانی تمام‌عیار شده که به خاطرش در شورای عالی امنیت ملی جلسه می‌گذارند؛ جلسه‌ای که خروجی آن سرکوب همه معترضان است، مبادا دامنه اعتراضات همچون آذرماه ۹۶ یا آبان‌ماه ۹۸ به سراسر کشور کشیده شود.

اختلاف بر سر انتقال آب از کجا آغاز شد؟



همان سال دولت احمدی‌نژاد تصمیم گرفت مبلغی به کشاورزان پرداخت کند تا جبران خسارت به محصولات آن‌ها شود. این تنش‌ها هر ساله ادامه داشت و دولت به جای حل مشکل به کشاورزان معتمد که توان ریش‌سفیدی داشتند، مبالغی پرداخت می‌کرد و این کشاورزان جلوی دیگر معترضان هم‌صنف خود را می‌گرفتند؛ به این ترتیب اگرچه اعتراضات وجود داشت، اما به صورت یکپارچه و با حضور تمام افراد درگیر و خسارت‌دیده نبود.

اعتراضات عمومی در شرق اصفهان

در تمام این سال‌ها اگرچه مبالغی به کشاورزان پرداخت می‌شد، اما به زعم آن‌ها، این پرداخت‌ها یک‌دهم خسارت اصلی را هم پوشش نمی‌داد، به همین دلیل سال ۹۵ اعتراضاتی گسترده‌تر انجام شد و این بار کشاورزان با تراکتورهای خود تمام ورودی‌های منطقه شرق اصفهان را بستند و اعتصاب کردند. اعتصاب با دخالت و سرکوب معترضان توسط نیروهای امنیتی پایان یافت اما سال ۱۳۹۶ دیگر شرایط تغییر کرده بود و این بار اعتراضات که از شهر ورزنه اصفهان آغاز شده بود، به سرعت به شهرهای دیگر سرایت کرد و شرایطی پیش آمد که بیش از ده هزار معترض در آن حضور داشتند. آن‌ها برای بار دیگر خط لوله آب زاینده‌رود به یزد را شکستند و این بار هم نیروهای امنیتی معترضان با خشونت بسیار سرکوب کردند. این سرکوب‌ها به حدی بود که کشاورزان اصفهان و اژییه نیز به معترضان ورزنه پیوستند و در روزهای پایان سال ۹۶ اعتصابی سراسری شکل دادند. در همین سال اعتراضات عمومی که بر سر

بر زمین زده شد؛ درست روی گنبدهای نمکی گچساران. در آن دوره انتقادات از عواقب این اقدام آن قدر زیاد شد که دولت اصلاح طلب خاتمی تمام این پروژه را محرمانه اعلام کرد! البته اعتراضاتی هم شکل گرفت که بنا به اعلام احمد میدری نماینده وقت استان خوزستان، «در آن اعتراض سه نفر کشته شدند و اولین خون‌ها برای مشکلات محیط‌زیست در ایران به زمین ریخته شد.»

عمر سید محمد خاتمی به افتتاح این پروژه نرسید و این کار در دولت احمدی‌نژاد انجام شد و مشکلی بسیار بزرگ‌تر از آنچه تا کنون رخ داده بود، در حاصلخیزترین استان ایران رخ داد. سد گتوند که روی گنبدهای نمکی زده شد، باعث شد آن پشت سد آن قدر شور شود که اصلاً نشود آن را آزاد کرد چراکه تمام رودخانه را به رودخانه نمک تبدیل می‌کرد؛ به این ترتیب یکی از بزرگ‌ترین منابع آب شرب کشور در خوزستان با این تصمیم به دریای نمک تبدیل شد و با چنین شرایطی دولت احمدی‌نژاد طرح انتقال آب کارون به فلات مرکزی را هم کلید زد تا علاوه بر استان‌های مرکز ایران، معضل بزرگ خشک شدن رود کارون هم به مشکلات اضافه شود. در این شرایط دعوا میان سه استان چهارمحال و اصفهان و یزد نیز ادامه داشت و به تنش‌های امنیتی تبدیل می‌شد.

نخستین تنش امنیتی زمانی بود که سال ۱۳۹۱ کشاورزان اصفهان که با بدترین کم‌آبی تا آن زمان روبرو بودند، لوله‌های انتقال آب به استان یزد را شکستند. این اتفاق با درگیری شدید میان اهالی شرق اصفهان و نیروی انتظامی همراه شد که طی آن تعداد زیادی از معترضان مجروح شدند. در

کشاورزان اصفهانی قرار نگرفت. با کاهش باران در کشور و البته شیوه عجیب مدیریت منابع آبی و صدور مجوزهای نسنجیده برای حفر چاه، بالاخره سفره‌های آب زیرزمینی در یزد آن چنان خشک شدند که هزینه‌های میلیاردی کفروبی قنات‌ها هم دیگر جواب نداد و به این ترتیب استان یزد که قرن‌ها از طرق قنات‌های قدیمی مشکلی برای تأمین آب نداشت، به قحطی برخورد و طبیعی بود که در این شرایط انتقال آب از زاینده‌رود تنه‌راه حل مشکل بود. از این دوره به بعد مشکلی جدید ایجاد شد؛ استان اصفهان نیز به مشکل بی‌آبی برخورد و در تصمیمی عجیب‌تر به جای آنکه صدور مجوزهای حفر چاه و مصرف آب کشاورزی و صنعتی مدیریت شود، از یک سو به جای کشت گلخانه، کشت محصولات پرآب همچون هندوانه که سود مالی خوبی داشت، به راه افتاد و بدتر از آن، اینکه طرح توسعه صنایع سیمان و فولاد در اصفهان کلید خورد. صنایعی همچون فولاد ابتدا قرار بود در استان هرمزگان و در کنار دریا تأسیس شود اما با نفوذ حلقه اصفهانی‌ها این صنایع به اصفهان منتقل شده بود. به این ترتیب دولت نه می‌توانست از سود میلیون دلاری این صنایع بگذرد و نه می‌توانست مشکل آب کشاورزان اصفهانی را حل کند و راهی برای حل مشکل آب شرب یزد داشت. تصمیم نادرست بعدی در همین دوره رخ داد و میزان انتقال آب از چهارمحال بختیاری به اصفهان تغییر کرد و بیشتر شد؛ این یعنی شرایطی ایجاد شد که سه استان «چهارمحال و بختیاری»، «اصفهان» و «یزد» به یک مشکل برخوردند و سرنوشت هر کدام به دیگری متصل شد. یزد برای آب شرب به حقابه زاینده‌رود نیاز داشت. اصفهان برای کمبود آب خود به حقابه رودهایی نیازمند شد که از چهارمحال سرچشمه می‌گرفتند و خود چهارمحال نیز با مشکل کمبود آب کشاورزی روبرو شد. دولت ایران برای حل مشکل، یک مشکل دیگر ایجاد کرد و با طرح انتقال آب کارون (خوزستان) به فلات مرکزی در دسر جدیدی ایجاد کرد و این بار ذخیره آب استان خوزستان کاهش یافت.

پای خوزستان هم به میان کشیده شد

برای حل مشکل استان خوزستان تصمیم بر این شد که منابع آبی آن استان مدیریت شود و نخستین تصمیم اجرای پروژه سد گتوند بود که طرح آن در دوره محمدرضا شاه پهلوی مطالعه شده بود اما با اجرای آن مخالفت شد. این سد ابتدا قرار بود ابتدا در نزدیکی شهرستان لالی تأسیس شود اما در تصمیمی نسنجیده محل اجرای آن تغییر کرد و بالاخره کلنگ آن در جای دیگر



افرادی به صورت شبانه چادر کشاورزانی که در بستر زاینده رود تحصن کرده بودند را به آتش کشیدند. فیلم‌هایی که از حادثه منتشر شده، حاکی از این است که این کار توسط افرادی منتسب به نیروهای نظامی ایران انجام شده است. پس از این اتفاق چادرهای کشاورزان نیز با لودر تخریب شد. رسانه‌های نظامی ایران همچون فارس و تسنیم مدعی بودند که آتش‌زدن چادرها کار «اراذل» و «اوباش» بوده و همین گزارش مشخص بود که به زودی دستور برخورد شدید امنیتی با معترضان صادر خواهد شد. نماینده کشاورزان نیز در اقدامی عجیب پشت معترضان را خالی کرد و اعلام کرد با توافقی که با دولت داشته‌ایم تحصن کشاورزان پایان یافته است. نتیجه این دو خبر در کنار هم این بود که اولاً «اوباش» به اعتراضات نفوذ کرده‌اند و دوم اینکه «باید اوباش را قلع و قمع کرد» که چنین هم شد و شدیدترین برخورد با معترضان با شلیک گاز اشک‌آور و گلوله‌ها ساچمه‌ای آغاز شد و سرکوب معترضان از بستر خشک زاینده رود به خیابان‌های دیگر اصفهان هم کشیده شد. در فیلم‌های منتشر شده تصویری دیده می‌شود که نیروهای لباس شخصی و مأموران نظامی شلیک مستقیم به سمت مردم داشته‌اند. اعتراضات اصفهان نه اولین اعتراض عمومی در عمر جمهوری اسلامی بوده و نه آخرین آن خواهد بود، اما یک تفاوت عمده با سایر اعتراضات دارد؛ این نخستین اعتراض عمومی است که در دولت ابراهیم رئیسی رخ می‌دهد و با حضور وزیر کشور و استانداران نظامی باید منتظر سرکوب شدیدتر معترضان و دستگیری بیشتر افرادی که شناسایی خواهند شد، بود.

گرفته شد و طرح انتقال آب از خلیج فارس به اصفهان کلید زده شد. به این ترتیب پس از نخستین تصمیم اشتباه، تصمیمات نادرست بعدی همچون دومینو، استان‌های دیگر را درگیر ماجرا می‌کرد. از سوی دیگر پولی که تا کنون به کشاورزان برای جبران خسارت داده می‌شد، از سال ۹۱ افزایشی نداشت و آن رقم که در ابتدای دهه نود هم نمی‌توانست مشکلات کشاورزان را پوشش دهد، در سال ۱۴۰۰ دیگر اصلاً به چشم نمی‌آمد. دولت نیز در شرایط تحریم‌های خارجی و سوءمدیریت داخلی در شرایطی بود که بتواند پول بیشتری برای جبران «عدم کشت» به کشاورزان بدهد. این گونه بود که اعتراضات سال ۱۴۰۰ اصفهان در تیرماه شدت گرفت. ابتدا آن‌ها مقابل اداره جهاد کشاورزی تجمع کردند. اعتراضات به دلیل قطع شدن برق به مقابل اداره برق کشیده شد و سپس به خاطر نبودن خوراک و نهاده‌های دامی، دامداران کشاورزان مقابل استانداری تجمع کردند و در تلخ‌ترین شکل اعتراض خود، گاوهای آبستن را سر بردند و شیرهای خام را کف خیابان روبروی استانداری ریختند. از این تاریخ به بعد مردم نیز با کشاورزان همراهی کردند و یک اعتراض صنفی برای بار دیگر تبدیل به اعتراضی عمومی شد. آن‌ها مقابل ادارات مختلف تجمع کردند و در نهایت از ۱۷ آبان تجمعات در بستر زاینده رود ادامه یافت و معترضان شعارهای دسته‌جمعی سر دادند و اعلام کردند تا حل مشکل آنجا را ترک نخواهند کرد. در استان مجاور نیز مردم چهارمحال و بختیاری هم به خیابان ریختند اما ماجرا به تلخی اصفهان نبود. در اصفهان یک اتفاق تمام معادلات را بر هم ریخت.

مؤسسات مالی اعتباری از مشهد کلید خورده بود، به سراسر ایران کشیده شده بود و اکنون دیگر مردم عادی نیز به صف کشاورزان معترض پیوسته بودند و کار به جایی رسید که علیه امام جمعه تندروی اصفهان شعار داده شد. ماجرا از این قرار بود که معترضان به صورت دسته‌جمعی به نماز جمعه رفتند و وقتی بی‌تفاوتی طباطبایی‌نژاد، امام جمعه را دیدند، شعارهای تند سر دادند و هنگام سخنرانی امام جمعه، به او و قبله پشت کردند و شعار «رو به میهن، پشت به دشمن» سر دادند. سال بعد اعتراضات تندتری در اصفهان رخ داد و کشاورزان قه‌دریجان این دفعه تحصن کردند و درگیری شدیدی میان آن‌ها و نیروهای امنیتی رخ داد و با وجود سرکوب‌های شدید، آن‌ها با لودر لوله‌های انتقال آب را شکستند. این اعتراض با کشته شدن ۹ معترض پایان یافت و نتیجه آن نیز مسکنی موقت بود و آن‌ها توانستند دولت را تحت فشار بگذارند و برای کشت پاییزه آب خود را تأمین کنند. در آن زمان ۱۸ نماینده مجمع نمایندگان اصفهان به جز ۱ نماینده (علی بختیار) در اعتراض به کشتار معترضان و وضعیت حقابه کشاورزان استعفا کردند. جالب آنکه کشاورزان استعفای این نمایندگان را نمایی توصیف کردند و به اعتراضات خود ادامه دادند و یک پاسگاه پلیس را نیز به آتش کشیدند. دولت این بار برخورد قهری خود را افزایش داد و گزارش‌های مختلفی که از اصفهان مخابره شد، نشان می‌داد که پایان اعتراضات، معترضان یکی یکی شناسایی و دستگیر شدند و در گام بعد کشت تابستانه در شرق اصفهان ممنوع شد. این بار هم مشابه دفعات قبل تصمیمی عجیب‌تر



زاینده رود از دیرباز تا به امروز؛ شریان حیاتی که خاک شد

شرایط به ۱,۲ کیلومتر مکعب در سال یا ۳۸ متر مکعب در ثانیه می‌رسد. این رودخانه که با نام‌های زنده رود، زندک رود، زرین رود، زرن رود، زندرود، زرینه‌رود و زن رود نیز شناخته می‌شود، در تاریخ ۲۰ بهمن ۱۳۸۹ به‌عنوان صد و هجدهمین اثر طبیعی در فهرست میراث طبیعی ایران قرار گرفت.

زاینده رود رگ حیاتی و عامل اصلی سرسبزی و حاصلخیزی اصفهان است
یکی از سرچشمه‌های اصلی زاینده رود، رودخانه پلاسجان در غرب اصفهان است که از به‌هم پیوستن دو شاخه اصلی تشکیل می‌شود. یک شاخه به نام رود فریدن از چشمه لنگان و چشمه سراب در فریدون شهر سرچشمه می‌گیرد و شاخه دوم نیز رود بوئین است که از افوس در شهرستان بوئین می‌آید و سرچشمه می‌گیرد. آب این دو چشمه

خشک‌سالی، بحران‌های محیط زیستی و مدیریت غلط روبه‌رو بوده است.

یکی از مهم‌ترین مشخصه‌های طومار شیخ بهایی این است که در آن هیچ روستا، مزرعه، باغ یا محله‌ای برای سهم آب از قلم نیفتاده است. زاینده رود بزرگترین و پرآب‌ترین رودخانه فلات مرکزی ایران است که از کوه‌های زاگرس مرکزی سرچشمه می‌گیرد و در کویر مرکزی ایران به سمت شرق پیش می‌رود تا در نهایت به تالاب گاوخونی برسد. این رودخانه با ۳۶۰ کیلومتر طول از استان‌های چهارمحال و بختیاری، لرستان، اصفهان، یزد و شهرستان‌های کوهرنگ، فارس، بن، سامان، چادگان، لنجان، اصفهان، فلاورجان، خمینی شهر و مبارکه عبور می‌کند.

حوضه رودخانه زاینده رود ۴۱,۵۰۰ کیلومتر مربع است و جریان آب این رودخانه در مطلوب‌ترین

زاینده رود یکی از مهم‌ترین رودخانه‌های ایران است که از استان‌ها و شهرهای مختلفی می‌گذرد و شهر اصفهان را به دو نیمه شمالی و جنوبی تقسیم می‌کند. پل‌های متعددی از دیرباز تا به امروز روی این رودخانه ساخته شده‌اند؛ پل‌هایی که از مهم‌ترین جاهای دیدنی اصفهان به شمار می‌آیند و نشاط و طراوتی مثال‌زدنی را برای این شهر به ارمغان آورده‌اند. زاینده رود برخلاف همه رودخانه‌ها، به جای آن که به دریا بپیوندد و به زیست خود ادامه دهد، در یک ناحیه کویری داخلی کشور فرو می‌رود و به سکون می‌رسد.

طومار معروف شیخ بهایی و تقسیمات آب زاینده رود از برجسته‌ترین نمونه‌های میراث فرهنگی کشور ایران هستند و نشان از اهمیت حیاتی این رودخانه از دید مردم منطقه در طول تاریخ دارند؛ رودخانه‌ای که در سال‌های اخیر با مشکل

چند نکته مهم درباره زاینده رود

زاینده رود از کجا سرچشمه می‌گیرد؟
زاینده رود چند سرچشمه اصلی دارد و به‌طور کل می‌توان گفت که این رودخانه از کوه‌های زاگرس مرکزی سرچشمه می‌گیرد.

زاینده رود به کجا می‌ریزد؟
زاینده رود به تالاب گاوخونی می‌ریزد.

طول زاینده رود چند کیلومتر است؟
زاینده رود ۳۶۰ کیلومتر طول دارد.

مشهورترین پل‌های زاینده رود کدامند؟
سی و سه پل، خواجه، چوبی، شهرستان، زمان خان و هوره از مهم‌ترین پل‌های زاینده رود هستند.



گاوخونی از سطح دریا ۱۴۷۰ متر ارتفاع دارد و حداکثر عمق آن در مواقع پر آبی ۵٫۱ متر و حداقل آن ۱۰۰ سانتی‌متر است. گاوخونی از دو بخش «گاو» به‌معنای بزرگ و «خانی» به‌معنای چاه و چشمه تشکیل شده است و آن را با نام‌های دیگری چون گاوخانی و گاوخانه نیز می‌خوانند. تالاب گاوخونی از بالا به‌شکل یک گلایی یا یک مثلث به نظر می‌آید.

متأسفانه در سال‌های اخیر با تخصیص بی‌رویه آب به صنایع و باغ‌ها، آب ورودی به تالاب گاوخونی به صفر رسیده است و این تالاب عملاً نابود شده است

زاینده رود قدیم

رودخانه آب شیرین و دائمی زاینده رود از گذشته دارای اهمیت خاصی بوده؛ زیرا در منطقه‌ای خشک با اقلیم ناپایدار قرار داشته است. به همین دلیل از روزهای دور برای این رودخانه تقسیم‌نامه (نظم و نسق) ویژه تنظیم می‌کردند. آخرین تقسیم‌نامه زاینده رود طومار شیخ بهایی نام دارد. بر اساس این

از آب فعلی زاینده رود از سرچشمه‌های کارون تامین می‌شود.

زیرین رود از چشمه دیمه، چشمه کوه‌رنگ و دره خوربه سرچشمه می‌گیرد.

آخرین رودخانه دائمی که به زاینده رود می‌ریزد، رودخانه مرغاب است. این رودخانه از چشمه مرغاب در فاصله ۸۵ کیلومتری غرب استان اصفهان در شهر عسگران از توابع شهرستان تیران و کرون سرچشمه می‌گیرد.

زاینده رود به کجا می‌ریزد؟

زاینده رود در نهایت به تالاب گاوخونی در ۱۴۰ کیلومتری اصفهان و ۳۰ کیلومتری شهرستان ورزنه در مجاورت تپه‌های شنی سرازیر می‌شود. بخش بزرگی از تالاب و باتلاق گاوخونی در فلات مرکزی ایران در استان اصفهان قرار دارد و بقیه آن در استان یزد واقع شده است. این تالاب با وسعت ۴۷۶ کیلومتر مربع، عرض حدود ۴۵ کیلومتر و طول ۲۵ کیلومتر منطقه‌ای اسرارآمیز است.

در نزدیکی روستای صادقیه در فریدون شهر به‌هم می‌پیوندند. رود پلاسجان در ادامه پس از عبور از چند روستا در شهرستان‌های فریدون شهر و فریدن در نهایت در نزدیکی روستای مشهد کاوه در شهرستان چادگان (محلی به نام کمیتک) به زاینده رود می‌ریزد. رود پلاسجان منبع آبی اصلی کشاورزی در این منطقه است.

زیرین رود یکی دیگر از سرچشمه‌های اصلی زاینده رود است که در واقع به‌طور طبیعی به رودخانه کارون می‌ریخته است. طبق اسناد تاریخی، شاه عباس کبیر در سال ۹۹۶ هجری قمری به میر فضل الله شهرستانی، حاکم اصفهان دستور می‌دهد تا با کندن مسیری در کوه کارکنان، رودخانه زیرین رود را به زاینده رود برساند؛ اما تلاش‌های او به فرجام نمی‌رسد. در نهایت با ساخت تونل‌های کوه‌رنگ آب زیرین رود به‌صورت یک انشعاب به زاینده رود اضافه می‌شود؛ انشعابی که منبع آن زیر کوه زردکوه بختیاری (استان چهارمحال و بختیاری) قرار دارد؛ پس در واقع می‌توان گفت که در حدود ۵۰ درصد

بحث برانگیز و ضد محیط زیستی در زاینده رود است. طرح بهشت آباد عنوان طرح انتقال آب از زیر حوضه کوهرنک و بهشت آباد استان چهار محال و بختیاری به داخل فلات مرکزی ایران (استان های اصفهان، یزد و کرمان) است.

آیا زاینده رود آب دارد؟

متاسفانه زاینده رود به دلیل خشک سالی و دیگر مشکلات ذکر شده در مقطعی از زمان کاملاً خشک شد. در سال های اخیر با بسته شدن دریاچه های سد زاینده رود، این رودخانه حتی با جریانی اندک نیز دیگر در اصفهان جریان ندارد و پل های تاریخی این شهر بخشی از زیبایی افسونگر خود را بر فراز زاینده رود خشک از دست داده اند. دریاچه های سد گاهی به منظور تامین بخشی از نیاز آبی باغ های شرق اصفهان باز و پس از چند روز دوباره بسته می شوند. مردم اصفهان هر بار با راه سازی آب در بستر خشک شده در نقاط مختلف مانند پارک ناژوان، سی و سه پل، خواجه، پل جویی و پل ورزنه، جریان دوباره زندگی در طول این رودخانه حیاتی را به نظاره می نشینند و به جشن و پایکوبی در بستر و اطراف زاینده رود می پردازند.

حیات اصفهان به حیات زاینده رود گره خورده است و مرگ زاینده رود یعنی مرگ تمدنی چند صد ساله در پی خشک شدن رودخانه زاینده، این روزها شهر اصفهان، مزارع و باغ های شهر حال خوشی ندارند. حیات اصفهان به حیات زاینده رود گره خورده است و مرگ زاینده رود یعنی مرگ تمدنی چند صد ساله. توقف جریان آب در این رودخانه در اصفهان همچنین باعث آوارگی و بلاتکلیفی بیش از ۴,۰۰۰ پرنده مهاجری می شود که در فصل پاییز به این رودخانه پناه می آورند.

متاسفانه حتی دوام پل های تاریخی زاینده رود با خشک شدن این رودخانه به خطر افتاده است. این رودخانه برای حفظ پاکیزگی هوا و کاهش آلودگی و غبار هوا نیز نقشی کلیدی دارد؛ اما در حال حاضر چیزی جز کویری خشک از بستر این رودخانه باقی نمانده است. روز ۱۸ مهر ماه در سال ۱۳۸۲ از سوی تشکلهای محیط زیستی استان اصفهان و چهارمحال و بختیاری به عنوان «روز نکوداشت زاینده رود» نام گذاری شد. امید داریم که آینده زاینده رود با بینش و مدیریتی صحیح طور دیگری رقم بخورد و آب برای همیشه به رودخانه برگردد تا شهر اصفهان دوباره سرشار از زندگی و نشاط شود.



خشک اصفهان

ارتفاع برف در سرچشمه های زاینده رود در سال ۱۳۹۶ در فصل بهار به کمتر از یک متر رسید؛ در حالی که در گذشته حتی در فصل تابستان ارتفاع برف بیش از دو متر بود زاینده رود از سال ۱۳۸۶ جریان دائمی خود در کل مسیر را از دست داد و خشک شدن آن در شهر اصفهان از نظر گردشگری تأثیرات مخربی داشت. البته این رودخانه تا شهر زرین دشت از توابع استان اصفهان همواره دارای جریان بوده است. خشک سالی چند ۱۰ ساله در بالا دست و در رشته کوه های زاگرس مهم ترین دلیل خشک شدن زاینده رود است.

انتقال صنایع عمده از جمله ذوب آهن اصفهان، پالایشگاه نفت اصفهان، پتروشیمی اصفهان، صنایع شیمیایی، فولاد مبارکه اصفهان، شرکت نفت سپاهان و صنایع متعدد آب بر دیگری مانند نیروگاه ها به استان اصفهان یکی از مهم ترین دلایل خشک شدن زاینده رود است. جالب است بدانید شرکت فولاد مبارکه حدود ۲۷ میلیون متر مکعب آب، معادل ۶ درصد از کل مصرف شهر را مصرف می کند.

الگوی کشت نامناسب در پایین دست رودخانه زاینده رود مانند کشت برنج در استان اصفهان و شهرستان های لنجان، زیرن شهر و باغ بهادران یکی دیگر از دلایل خشک شدن این شاهراه آبی است.

طرح انتقال آب بهشت آباد یکی دیگر از طرح های

طومار کل آب رودخانه به ۳۳ سهم کلی و ۲۷۵ سهام جزئی تر، بین هفت بلوک آبخور آن تقسیم می شد؛ محدوده ای که از حدود ۷۰ کیلومتری غرب اصفهان تا ۱۲۰ کیلومتری شرق این شهر ادامه داشت.

چرا زاینده رود خشک شد؟

مشکل خشک شدن رودخانه زاینده رود از اوایل دهه ۷۰ آغاز شد. فاز نخست انتقال آب از زاینده رود به شهر یزد در اسفندماه ۱۳۷۸ به بهره برداری رسید. یک سال بعد یعنی در سال ۱۳۷۹ زاینده رود خشک شد.

برداشت بی رویه آب در مسیر رودخانه در محدوده سد تا پل کله توسط پمپاژ یکی دیگر از دلایل مهم خشک شدن زاینده رود است؛ آبی که به تنهایی بیشتر از کل میزان آبی است که سالانه توسط تونل دوم و تونل چشمه لنگان وارد حوضه زاینده رود می شود. این میزان در حال حاضر در حدود ۲۹۰ میلیون متر مکعب است و سال به سال نیز در حال افزایش است.

تصویر زاینده رود زاینده رود خشک اصفهان عکاسی از زاینده رود خشکاز بین رفتن گیاهان در پی خشک شدن زاینده رود گردشگران در زاینده رود خشکقایق در زاینده رود خشکبچه ها در زاینده رود خشکجاری شدن آب در زاینده رود پل های تاریخی در زاینده رود خشکتصویری از روی پل بر فراز زاینده رود خشکشادی مردم در پی جاری شدن آب در زاینده رود تصویری از زاینده رود

Sutton

Kazem Partow Tehrani
Real Estate Broker



کاظم تهرانی

مشاور رسمی املاک در کبک

خرید، فروش و اجاره املاک مسکونی و تجاری

هزینه محضر، ۱۵۰۰ دلار هدیه ما، برای خریدارن ملک

■ پیش فروش املاک در نقاط مختلف مونترال

■ مشاوره برای املاک در آمدزا

■ ارزیابی رایگان منزل شما

با ۴۵ سال سابقه زندگی در مونترال و ۱۵ سال سابقه در املاک
به همراه یک تیم حرفه ای

514 - 971-7407

عبدالله صفوی
مشاور مالی
بیمه و سرمایه گذاری

مشاوره رایگان
امروز تماس بگیرید:

(514) 467-8491



بیمه عمر، از کار افتادگی

بیماری های خاص و...

پس انداز تحصیلی

برنامه ریزی بازنشستگی و...

ABDOLLAH SAFAVI

Financial Security Advisor

Office:

(514) 931-4242 ext. 2567

abdollah.safavi@canadalife.com

www.safavifinancial.com

scan me for
free ebook!



حسابداری و مالیات

XL-ON TAX
SERVICES INC.



Personal and Corporate
Professional Tax Services

با مدیریت عباس شفیعی

متخصصی حسابداری و مالیات
McGill University

2545 Cavendish Blvd, #134A
Montreal, QC H4B 2Y9
xlon38@gmail.com

(514) 806 0060

مهاجرت مقاله مصاحبه



معصومه علیمحمدی - مشاور رسمی مهاجرت

به همراه گروه مجرب خود ارائه کننده کلیه خدمات مربوط به اخذ مجوزهای اقامت دائم و یا موقت کانادا برای کلیه برنامه های مهاجرتی فدرالی و استانی از طریق: سرمایه گذاری، استارت آپ، تخصصی، کار آفرینی، خویشاوندی، دانشجویی... و همچنین مشاوره و تایید رسمی مدارک، تهیه سوگند نامه و دعوتنامه رسمی می باشد.



WWW.ICPIMMIGRATION.COM

icpimmigrationtocanada
@ICPimmigrationTOCANADA



Montreal:

Office:
514-289-9011/514-289-9044
WhatsApp: 514-778-9011
Direct from Iran:
021-2878-8531
Email: info@icpimmigration.com
Address: 1117 Ste. Catherine
West,
#511, Montreal, Qc, H3B 1H9

Tehran:

Office: 021-2288-1684
Mobile: 0937-489-6676



چه کسانی از LMIA معاف هستند؟

• داشتن نقش رهبری یا در سازمانی با شهرت و برجسته.

متقاضیانی که جزء دسته کارآفرینان و خود اشتغالان محسوب می گردند

معافیت LMIA ممکن است به کارآفرینان خصوصی اعطا شود که مایلند به طور موقت به کانادا بیایند تا تجارتی را راه اندازی کنند. متقاضیان این برنامه ها باید به تنهایی مالک کسب و کاری باشند که می خواهند در کانادا دنبال کنند و یا مالک بیشتر قدرالسهم کسب و کار مربوطه باشد. آن ها همچنین باید نشان دهند که تجارت آن ها برای کانادا سود قابل توجهی خواهد داشت. کارآفرینان تنها در صورتی واجد شرایط دریافت مجوزهای کار معاف از LMIA هستند که بتوانند ثابت کنند کارشان در کانادا موقتی است. این دسته به ویژه برای صاحبان مشاغل فصلی مناسب است. کارآفرینانی که قبلاً برای اقامت دائم کانادا درخواست داده اند نیز می توانند واجد شرایط مجوزهای کار معاف از LMIA در این دسته باشند.

کارگران انتقالی درون شرکتی

متخصصینی که به صورت موقت به کانادا برای شعب و یا دفاتر خارجی به کانادا منتقل می شوند نیز می توانند از معافیت اخذ LMIA بهره مند گردند که باید به عنوان مدیران اجرایی، مدیران یا کارکنانی که دارای دانش تخصصی خاصی هستند نیز می توانند شامل این دسته و گروه باشند.

جدا از شرایطی که در زیر خواهد آمد، لازم به ذکر است که افسران ویزای کار دارای اختیار برای انعطاف پذیری نیز هستند.

منافع اقتصادی که یک تبعه خارجی برای کانادا از طریق تخصص خود دارد می بایست قابل توجه باشد، به این معنی که باید مهم یا قابل توجه باشد. افسران معمولاً به شهادت کارشناسان معتبر، قابل اعتماد و ممتاز و همچنین هرگونه شواهد عینی ارائه شده با درخواست استناد می کنند. بدیهی است سوابق کاری قبلی و مرتبط متقاضی اهمیت زیادی دارد.

• داشتن سوابق تحصیلی رسمی و یا گذراندن دوره های فنی مرتبط متقاضی.

• ارائه مدارک و شواهد داشتن سابقه کار تمام وقت حداقل برای ۱۰ سال.

• دریافت کننده جوایز ملی یا بین المللی یا ثبت اختراع.

• شواهدی مبنی بر عضویت در سازمان هایی که نیاز به تعالی اعضای آن دارند.

• دارای سوابق سرپرستی و یا نظارت و داوری و یا سوپروایزری.

• ارائه شواهدی مبنی بر به رسمیت شناختن دستاوردها و مشارکتهای قابل توجه در این زمینه توسط هم تایان، سازمان های دولتی، یا انجمن های حرفه ای یا تجاری.

• ارائه شواهدی مبنی بر مشارکت در پژوهش های علمی.

• انتشارات تألیف شده در نشریات دانشگاهی یا صنعتی.

کارگران خارجی که برای اخذ مجوز کار در کانادا نیاز به اخذ گواهی ارزیابی تأثیر بازار کار LMIA دارند بر اساس برنامه کارگران خارجی موقت تحت قوانین (TFWP) مورد بررسی قرار می گیرند. در مقابل آن دسته از کارگران موقت خارجی که از اخذ این گواهی معاف هستند بر اساس برنامه IMP مورد بررسی قرار می گیرند.

برنامه TFWP، کارفرمایان در کانادا را قادر می سازد تا نسبت به صدور پیشنهاد کار و یا استخدام کارگران خارجی در صورتی که در داخل کشور با کمبود متخصص برای انجام آن کار مواجه باشند اقدام کنند.

این در حالی است که برنامه گزینش کارگران خارجی بدون استفاده از فرایند LMIA، از طریق برنامه IMP انجام می شود. گزینش این کارگران موقت موجب ارتقاء منافع گسترده اقتصادی، اجتماعی و فرهنگی برای کانادا می شود. این برنامه دارای گستردگی زیادی است.

برخی از رایج ترین جریان های معافیت از LMIA تحت برنامه (IMP) باید دارای یکی از گزینه های زیر باشد.

- استخدام موجب ایجاد سود قابل توجه برای کارفرما و اقتصاد کانادا به همراه داشته باشد.
- استخدام متقابل بر اساس قراردادهای همکاری بین المللی باشد.
- کارگران خبریه و مذهبی

اثبات منافع اقتصادی

گروه ترجمه هفته



اداره مهاجرت کانادا برای تجزیه و تحلیل درخواست‌های مجوز تحصیل از یک سیستم کامپیوتری استفاده می‌کند که به عقیده کارشناسان شفافیت لازم را ندارد و با ارزش‌ها و معیارهای دموکراتیک کانادا سازگاری ندارد. استفاده از این ابزار موجب شده است که درخواست مجوز تحصیل اکثر دانشجویان فرانسوی‌زبان رد شود.

راز رد شدن درخواست‌های دانشجویان خارجی فرانسوی‌زبان توسط اتاوا چیست؟

استفاده از یک سیستم کامپیوتری جدید اما مبهم و غیرشفاف توسط اداره مهاجرت کانادا منجر به رد شدن هزاران مجوز تحصیل برای دانشجویان فرانسوی‌زبان به ویژه از کشورهای آفریقایی شده است. کبک از این وضعیت ابراز ناهرسندی کرده و توضیحات قانع کننده را از اتاوا خواستار شده است.

متیو پیشه Mathieu Piché از دست اداره مهاجرت عاصی است. این استاد بخش آناتومی دانشگاه کبک در تروآ-ریویر ماه هاست که تلاش می‌کند دانشجویان خارجی واجد شرایط را برای آزمایشگاه تحقیقاتی خود جذب کند. اما تلاش‌های او مرتب با مخالفت‌های وزارت مهاجرت فدرال بی‌اثر می‌شود چرا که اتاوا علیرغم تایید اولیه کبک، درخواست مجوز تحصیلی دانشجویان فرانسوی‌زبان را رد می‌کند.

مستثنی هستند.

کارگران خیریه

در چارچوب قوانین کانادا، خیریه به‌عنوان رهایی از فقر، پیشرفت آموزش یا اهداف خاصی که به نفع جامعه است تعریف می‌شود. به‌این ترتیب، برخی از کارگران خیریه برای ورود موقت به بازار کار کانادا نیازی به LMIA ندارند.

ثبت‌نام مؤسسات خیریه در اداره مالیات کانادا (CRA) به‌عنوان یک شاخص قوی است که نشان می‌دهد یک سازمان واقعاً ماهیت خیریه دارد. با این حال، کارگران خارجی ممکن است بتوانند در کانادا برای سازمانی تحت این ماده معاف از LMIA که در CRA ثبت نشده است نیز کار کنند. افسر مربوطه ممکن است در چنین موردی اطلاعات بیشتری را از کارفرما درخواست کند.

دولت کانادا بین یک کارگر خیریه که به مجوز کار نیاز دارد و یک کارگر داوطلب که از مجوز کار معاف است، تمایز قائل می‌شود. یک کارگر داوطلب وارد بازار کار نمی‌شود و حضور او در کانادا به طور تصادفی با هدف اصلی بازدید است. در مقابل، حضور یک کارگر خیریه معمولاً یک موقعیت شغلی را در بر می‌گیرد که شامل فعالیتی است که با تعریف کار مطابقت دارد و ممکن است برای ارائه سرویس در کانادا دستمزد دریافت کند این نوع متقاضیان نیاز به اخذ مجوز کار دارند حتی در صورتی که از گرفتن LMIA باشند.

کارگران مذهبی

کارگران مذهبی می‌بایست بخشی از جامعه مذهبی خاصی باشد که قصد کار در آن جامعه را داشته باشند و کارفرما به توانایی تدریس یا به اشتراک گذاشتن اعتقادات مذهبی وی برای جامعه خاصی نیاز داشته باشد. این متقاضیان در صورتی از LMIA معاف هستند که منعکس کننده یک هدف مذهبی خاصی باشند. به‌عنوان مثال ارائه آموزش‌های دینی یا ترویج یک دین یا مذهب که باعث پیشبرد آموزه‌های معنوی یک ایمان دینی مذهبی و یا حفظ آموزه‌ها و آداب معنوی باشد.

تماس با نویسنده: معصومه علی‌محمدی، مشاور رسمی مهاجرت، با او می‌توانید از طریق ایمیل info@icpimmigration.com و وبسایت www.icpimmigration.com در تماس باشید.

این صفحه توسط مؤسسه مهاجرتی آی.سی.پی. ICP Immigration حمایت شده است.

وابستگان کارگران خارجی

همسران و فرزندان کارگران خارجی که دارای مجوز کار کانادایی برای یک موقعیت ماهر هستند نیازی به LMIA ندارند. لطفاً توجه داشته باشید که این امر در مورد همسران کارگرانی که در برنامه تبادل بین‌المللی هستند صدق نمی‌کند.

کارگران ماهر فرانسوی‌زبان

اتباع خارجی که از طریق یک رویداد تبلیغاتی مهاجرت فرانسوی‌زبان هماهنگ شده بین دولت فدرال و جوامع اقلیت فرانسوی‌زبان استخدام شده‌اند و مقصد آن‌ها استان یا منطقه‌ای خارج از کبک بوده و تحت طبقه‌بندی ملی مشاغل A، ۰ یا B هستند. ممکن است واجد شرایط کار در کانادا از طریق Mobilité Francophone باشد.

دانشگاهیان

این دسته شامل محققان، مدرسين و اساتید می‌شود.

معافیت‌های LMIA استانی

کارگرانی که توسط یک استان برای اخذ اقامت دائم به‌واسطه دریافت پیشنهاد کار در آن استان مورد گزینش قرار گرفته‌اند نیز می‌توانند شامل معافیت از دریافت LMIA شوند.

استخدام متقابل

قراردادهای استخدامی متقابل به کارگران خارجی اجازه می‌دهد تا زمانی که کانادایی‌ها فرصت‌های کار متقابل مشابهی در خارج از کشور دارند، در کانادا استخدام شوند.

قراردادهای بین‌المللی

کانادا عضو تعدادی توافقنامه‌های بین‌المللی است که ورود کارگران خارجی را تسهیل می‌کند. پذیرش کارگران خارجی تحت این قراردادها برای کانادا مزیت قابل توجهی در نظر گرفته می‌شود و به‌این ترتیب، تحت این توافق‌ها نیازی به LMIA نیست. توافق‌نامه تجارت آزاد آمریکای شمالی (نفتا) نمونه‌ای از این مورد است.

برنامه‌های تبادل بین‌المللی

کانادا در تعدادی از برنامه‌های تبادل بین‌المللی برای جذب جوانان متخصص شرکت می‌کند. چنین برنامه‌هایی شامل ویزای تعطیلات کاری تجربه بین‌المللی کانادا (IEC)، برنامه‌های همکاری دانشجویی، برنامه‌های حرفه‌ای جوانان و برنامه‌های تبادل معلم می‌باشد. این برنامه‌ها از نیاز به LMIA



» همانند بسیاری از موسسات آموزش عالی، دانشگاه کبک در ترو-آریویئر برای جذب دانشجویان خارجی تلاش می‌کند. در سال ۲۰۲۰، نزدیک به ۶۵ هزار دانشجوی خارجی در کالج‌ها و دانشگاه‌های کبک حضور داشتند.

به گفته آقای پیشه دلایل مخالفت اتاوا کاملاً مضحک است. او برای نمونه به پرونده یک پزشک الجزایری اشاره می‌کند که مایل است در کنار او آموزش ببیند. این پزشک در کشورش شغل مناسب و جایگاه مهمی دارد اما اداره مهاجرت کانادا درخواست او را رد کرده و گفته است که از اظهارات و مدارک او چنین بر می‌آید که در پایان تحصیل قصد بازگشت به کشورش را ندارد. متیو پیشه می‌گوید من توجه و وسواس اداره مهاجرت را برای جلوگیری از تقلب و حصول اطمینان از انگیزه واقعی متقاضیان کاملاً درک می‌کنم، اما انگیزه‌های مخالفت اتاوا با این درخواست‌ها شفاف نیست. به گفته این استاد دانشگاه کبک، اگر مشکلی که در این زمینه وجود دارد حل نشود، کل کشور از آن متضرر می‌شود. دکتر پیشه افزود: «ما سعی می‌کنیم دانشجویان خارجی با مهارت‌های بالا را جذب کنیم. این برای کانادا یک امتیاز بزرگ است چرا که همین مهارت و تخصص مهاجران است که کشور ما را غنی می‌کند. آن‌ها در پایان تحصیلات خود می‌توانند به کشورشان بازگردند یا اینجا بمانند. من هیچ مشکل یا نکته منفی‌ای در این قضیه نمی‌بینم.»

از چند سال پیش بسیاری از موسسات آموزش عالی کبک از تصمیم اداره مهاجرت کانادا مبنی بر رد درخواست انبوه دانشجویان خارجی فرانسوی‌زبان ابراز تعجب می‌کنند. بسیاری از متقاضیان نیز در تماس با رادیو کانادا اعلام کردند که از توضیحات ارائه شده توسط وزارت مهاجرت فدرال ناامید و سرخورده شده‌اند.

بر اساس داده‌هایی که رادیو کانادا جمع‌آوری کرده است، میزان رد درخواست مجوز تحصیل (از همه کشورها) در کبک افزایش یافته است. تقاضاهای رد شده مجوز تحصیل از ۳۶ درصد در سال ۲۰۱۷ به ۶۱ درصد در سال ۲۰۲۰ رسید. اما نرخ رد تقاضاها در سطح ملی به مراتب کمتر است.

موسسه آموزشی Thetford که در ابتدا با حدود یکصد تقاضای دانشجویان فرانسوی‌زبان موافقت کرده بود در نهایت توانست پانز امسال شش دانشجوی خارجی را پذیرش کند.

ماری-میشل تیبدو، مشاور توسعه بین‌المللی این موسسه، ضمن ابراز تاسف از این وضعیت می‌گوید: «آن‌هایی که درخواست‌شان را قبول کرده بودیم، متقاضیان بسیار خوبی بودند. اما اتاوا بدون دلیل تقاضای آن‌ها را رد کرده است. این شرایط برای ما نگران‌کننده است. سوال ما واقعاً این است که وزارت مهاجرت چگونه و بر چه مبنا و معیاری به این پرونده‌ها رسیدگی می‌کند.»

کریشنا گانی، وکیل مهاجرت، می‌گوید برای فرانسوی‌زبان‌های کشورهای منطقه مغرب در ساحل غربی آفریقا، اخذ مجوز تحصیل در کانادا بیشتر به یک جنگ شباهت دارد. گاهی اوقات میزان مخالفت با تقاضای این افراد در برخی بخش‌ها حدود ۱۰۰ درصد است. از این مناطق تقاضاهای زیادی برای تحصیل در کبک وجود دارد اما در نهایت تعداد بسیار کمی از آن‌ها پذیرفته می‌شوند. موارد رد این تقاضاها در سال‌های اخیر به طرز نگران‌کننده‌ای افزایش یافته است.

نرخ رد تقاضای دانشجویان الجزایری، کنگویی، سنگالی یا کامرونی گاهی از ۸۰ درصد هم فراتر می‌رود اما تقاضاهایی که از فرانسه، انگلیس، آلمان یا حتی هند (تقاضاها در سال‌های اخیر رشد چشمگیری داشته است) دریافت می‌شود، تقریباً همگی تایید می‌شوند.

کریشنا گانی می‌گوید پرونده‌های محکم و بسیار مطمئنی برای وزارت مهاجرت ارسال کرده که شامل اسناد و شواهد مالی قابل توجه و اموال غیرمنقول متقاضیان در کشورهاشان بوده است تا برای افسران مسئول رسیدگی به پرونده‌ها در اداره مهاجرت اطمینان بخش باشد. اما هر بار پاسخ‌های مشابهی از این قبیل دریافت می‌کنیم:

- با توجه به سفرهای قبلی شما، اطمینانی وجود ندارد که شما در پایان اقامت خود، کانادا را ترک کنید.
- با توجه به پیوندهای خانوادگی شما در کانادا، مطمئن نیستیم که شما در پایان اقامت خود کانادا را ترک کنید.
- با توجه به وضعیت مالی شما، اطمینانی وجود ندارد که شما در پایان اقامت خود به کشورتان بازگردید.
- مطمئن نیستیم که شما منابع مالی کافی را برای پرداخت هزینه‌های تحصیل یا دیگر برنامه‌های مورد

نظرتان در کانادا داشته باشید.

- شما شواهد کافی در اثبات منشأ مشروع دارایی‌های خود ارائه نکرده‌اید.

گانیه تأکید کرد این وضعیت واقعاً برای ما آشفته‌کننده است. رد شدن انبوه درخواست متقاضیان فرانسوی‌زبان آفریقایی این شائبه را برای ما ایجاد می‌کند که آیا وزارت مهاجرت یک رویکرد تبعیض‌آمیز در قبال این افراد اعمال می‌کند.

یک وکیل مهاجرت دیگر به نام لو جانسن دانگزالان نیز همین احساس را دارد چرا که به گفته او کاملاً مشخص است که وزارت مهاجرت تقاضاهایی را که از کشورهای غربی دریافت می‌کند، به شیوه‌ای متفاوت بررسی می‌کند.

چند سالی است که تعداد دانشجویان بین‌المللی در کانادا به شدت رو به افزایش است. قبل از شروع همه‌گیری در سال ۲۰۱۹، بیش از ۲۵۰ هزار دانشجوی خارجی در سراسر کشور حضور داشتند در حالی که در سال ۲۰۱۱ این رقم کمتر از یکصد هزار نفر بود.

اما صدها هزار درخواست مجوز تحصیل سالانه در کانادا چگونه دریافت، دسته‌بندی و تجزیه و تحلیل می‌شوند؟ تا همین اواخر این سوال کاملاً رمزآلود بود. همانطور که Le Devoir به تازگی گزارش داده است، یک سیستم کامپیوتری به نام شینوک Chinook در مارس ۲۰۱۸ توسط اداره مهاجرت فدرال برای بررسی و تسریع در پردازش این درخواست‌ها به کار گرفته شد. به گفته کارشناسان، علت اصلی نرخ بالای رد تقاضای دانشجویان خارجی فرانسوی‌زبان همین سیستم است. لو جانسن دانگزالان وکیل انترپویمی می‌گوید عدم شفافیت این سیستم عامل اصلی رده‌همه‌این درخواست‌هاست. این وکیل مهاجرت نیز مثل سایر کارشناسان مهاجرت با نحوه کار شینوک آشنا نبود. اما شیوه عمل این سیستم به تازگی در چارچوب یک شکایت از وزارت مهاجرت در دیوان فدرال فاش شده است.

در شهادتی که تابستان امسال برابر این دادگاه ارائه شد و رادیو کانادا نسخه‌ای از آن را دریافت کرد، یکی از مسئولان وزارت مهاجرت به نام آندی داپونت Andie Daponte، اعلام کرد شینوک طبق یک روش محاسباتی شبیه‌اکسل مراحل اداری را به منظور صرفه‌جویی در وقت تصمیم‌گیرندگان کاهش می‌دهد.

دانگزالان این سیستم رسیدگی به پرونده‌ها را یک مشکل واقعی می‌داند چرا که به گفته او چنین سیستمی نمی‌تواند اسناد و شواهد مناسب را از داخل پرونده‌هایی که شامل ده‌ها سند و مدرک است، استخراج کند. استفاده از چنین ابزاری در یک جامعه دموکراتیک مثل کانادا کاملاً غیرقابل قبول است.

منبع: وبسایت شبکه خبری رادیو کانادا

مزایا و ویژگی‌های وزیر بودن در کانادا



خدمت کرد.

پیش از این چند نخست‌وزیر وزیر در کابینه بوده‌اند؟

در حالی که وزیر در کابینه بودن به‌عنوان پله‌ای احتمالی برای رسیدن به صندلی بزرگ تلقی می‌شود، دو نخست‌وزیر آخر - ترودو و هارپر - قبل از به دست گرفتن قدرت به‌عنوان وزیر یا کلاً در دولت خدمت نمی‌کردند. برایان مولرونی نیز قبل از اینکه نخست‌وزیر شود هرگز به‌عنوان وزیر یا در دولت خدمت نکرده است.

بالتیال، ۱۵ نفر از ۲۳ نفری که تاکنون به‌عنوان نخست‌وزیر خدمت کرده‌اند، در کارنامه‌ی خود دارای سابقه وزارت بوده‌اند.

به نظر می‌رسد که وزارت دارای بهترین جابجایی برای کسانی است که بلندپروازی‌هایی بیشتر دارند. پنج وزیر دارای سابق نخست‌وزیر شدند. ترودو قبلاً اعلام کرده بود که کریستیا فریلند، وزیر دارایی، در این سمت باقی خواهد ماند.

برخی نیز، مانند جو کلارک، پس از اینکه قبلاً به‌عنوان نخست‌وزیر خدمت کرده بودند، به‌عنوان وزیر خدمت کردند.

جوان‌ترین افرادی که تا به حال وزیر شده‌اند چه کسانی بوده‌اند؟

ژان چارست به‌عنوان جوان‌ترین وزیر رکورددار است. او ۲۸ ساله بود که مولرونی در سال ۱۹۸۶ او را وزیر امور جوانان کرد.

کارینا گولد، وزیر توسعه بین‌المللی کنونی، زمانی که برای اولین بار در سال ۲۰۱۷ به‌عنوان وزیر نهادهای دموکراتیک به کابینه منصوب شد، ۲۹ ساله بود. این انتصاب او را به جوان‌ترین وزیر زن تبدیل کرد.

بزرگ‌ترین و کوچک‌ترین کابینه‌ها کدام بودند؟

نخست‌وزیران جان مک‌دونالد و الکساندر مکنزی کوچک‌ترین کابینه را داشتند - هر کدام ۱۳ عضو (از جمله خودشان) به ترتیب در سال‌های ۱۸۷۰ و ۱۸۷۴. در دوران مدرن، کیم کمپبل در سال ۱۹۹۳ کابینه‌ای ۲۴ نفره (از جمله خودش) تشکیل شد.

هارپر و مولرونی بزرگ‌ترین کابینه‌ها را با ۴۰ عضو، از جمله خودشان، تشکیل دادند.

ترودو از زمان روی کار آمدن در سال ۲۰۱۵، وزیر کشوری را معرفی نکرده است. کابینه‌ای که وی در ژانویه شکل داد ۳۷ وزیر، از جمله خودش، در آن عضویت داشتند.

منبع: وب‌سایت شبکه خبری سی‌بی‌سی نیوز

نخست‌وزیر جاستین ترودو روز سه‌شنبه کابینه‌ای را معرفی خواهد کرد که وعده داده است برابری جنسیتی و «توزیع منطقه‌ای مناسب» داشته باشد. مانند همه نخست‌وزیران، انتظار می‌رود که او انتصابات را انجام دهد که منعکس‌کننده تنوع کانادا باشد.

دلایلی زیاد وجود دارد که نمایندگان مجلس به وزیر شدن تمایل داشته باشند، دلایلی همچون فرصت برای قدرت و نفوذ بیشتر.

وزرا همچنین ۸۸ هزار و ۷۰۰ دلار، علاوه بر حقوق پایه سالانه ۱۸۵ هزار و ۸۰۰ دلاری نمایندگان پارلمان، دریافت می‌کنند و حق دارند خودرو و راننده رسمی نیز داشته باشند.

به دنباله چند واقعیت جالب در مورد وزیران کابینه در کانادا آورده شده است.

چرا وزرا در سراسر زندگی‌شان «عالی‌جناب» خوانده خواهند شد؟

وزرا به پیشنهاد نخست‌وزیر توسط فرماندار کل در شورای خصوصی ملکه منصوب می‌شوند. قانون اساسی می‌گوید که این نهاد - که شامل وزرای کابینه گذشته و دیگر کانادایی‌های برجسته مانند رؤسای سابق مجلس عوام‌اند - برای «کمک و مشاوره» به تاج‌وتخت برگزیده می‌شوند.

عضویت در این گروه انحصاری تا پایان زندگی است، مگر اینکه این انتصاب توسط فرماندار کل به توصیه نخست‌وزیر لغو شود.

اعضای شورای خصوصی می‌توانند از عنوان «عالی‌جناب» استفاده کنند. آنان سوگند یاد می‌کنند که همه موضوعات مورد بحث را مخفی نگه دارند.

آیا وزرا باید نماینده مجلس باشند؟

نه لازم نیست که وزرای نماینده مجلس هم باشند، بالتیال، مرسوم است که چنین وزاری به سرعت در مجلس عوام یا سنا کرسی کسب کنند.

آیا وزرا باید متخصص باشند؟

پاسخ نه است. به‌عنوان مثال، وزیر کشاورزی نیازی ندارد که بداند چگونه یک مزرعه را اداره کند (اگرچه ممکن است مفید باشد).

بالتیال، تصور وزیر دادگستری و دادستان کل که وکیل نیستند، دشوار است، اما پیر آلن بوژولد، سخنگوی دفتر شورای خصوصی به سی‌بی‌سی نیوز، گفته است: «هیچ الزام قانونی وجود ندارد که پست وزیر دادگستری و دادستان کل کانادا باید توسط یک وکیل یا شخصی با سابقه حقوقی اشغال شود.»

نخست‌وزیر سابق جو کلارک که وکیل نبود برای مدت کوتاهی به‌عنوان سرپرست وزارتخانه‌ی دادگستری و دادستانی کل در کابینه برایان مولرونی



استودیو عکاسی روز
STUDIO PHOTO ROSE

انواع خدمات
عکاسی حرفه ای

PASSPORT
PORTRAIT
NEWBORN
BUSINESS





(514) 488 7121

5301 Queen Mary
(Corner of Décarie),
H3X1T9, Montréal, QC.

ما را در اینستاگرام و
فیسبوک دنبال کنید

facebook instagram studiophotorose




ELHAM JAMI
Courtier Immobilier Résidentiel
514-966-9681
eniamami@sutton.com

خرید و فروش املاک مسکونی
در مونترال، وست آیلند، ریوسود و لاوال

همکاری با تیم با تجربه در
تهیه وام مسکن و با کمترین نرخ سود بانکی

تسهیلات ویژه برای تازه واردین به کانادا

Residential Real Estate Broker

شهره شهبان

مشاوره املاک در کلان شهر مونترال



♦ خرید، فروش و اجاره املاک مسکونی

♦ ارزیابی رایگان ملک و آنالیز مناطق مختلف مونترال جهت خرید

♦ هزینه محضر هدیه من به خریداران محترم

514 - 290 - 2210

shahrianrealtor@gmail.com

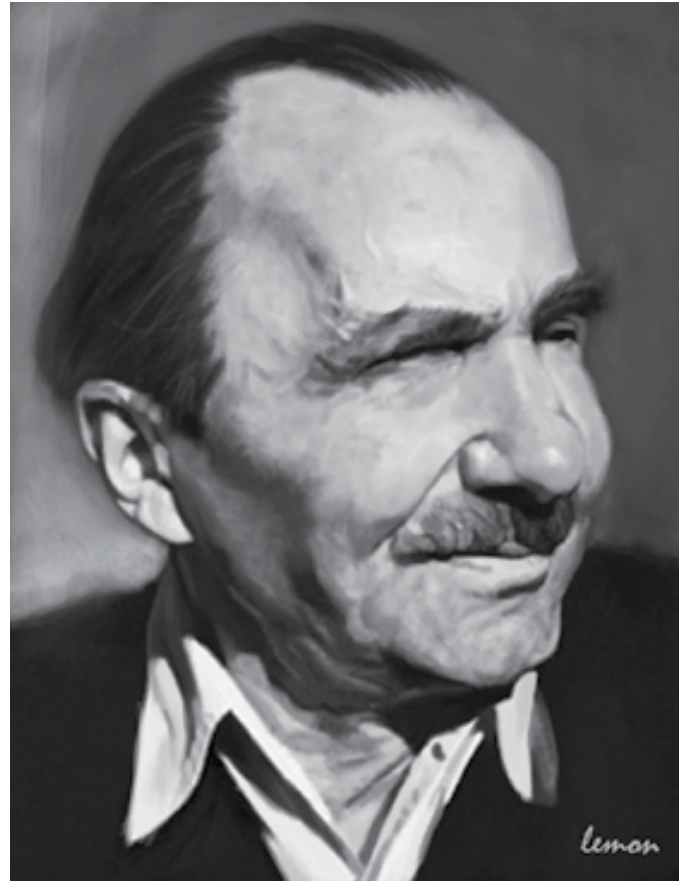
سينما

هند

فرهنگ

ادبيات





طرحی از زندگانی، اندیشه‌ها و آثار نیکوس کازانتزاکیس

اعلام شده بود: «خدا مرده است و کلیساها و مقبره‌ها، تابوت‌های خدا هستند». وی از راه ایتالیا به کرت برگشت و روزگارش را با نوشتن نمایش‌نامه و مقاله گذراند. مقاله آیا علم به سرقت رفته است؟ و نوشته دیگری با نام برای جوانانمان که دومین نوشته توجیهی در آگومیس را برانگیخت.

او رفته‌رفته از دنیای ایدئالیستی فاصله گرفت و پس از مبارزه فراوان با خود به این نتیجه رسید که تن نیز دختر خداست. خواهر طناز روح و گفت: «هیچ‌گاه نمی‌دانستم که لذات تن، گناه‌آلود نیست هرچند گستره تن زیاد وسیع نیست و فوراً به نقطه پایان می‌رسد. می‌خوری، می‌نوشی، می‌بوسی و دیگر جایی نیست که

نوشتن را به‌عنوان حرفه‌ای که به قول خودش شاید مفتری برای فریاد درونش باشد آغاز کرد. سال ۱۹۰۸ را در پاریس گذراند. آن سال‌ها برای او پر بار و سرنوشت‌ساز بود. در کلاس‌های درس هانری برگسون شرکت کرد. او آثار نیچه را نیز با جدیت خواند و شیفته شخصیت او شد. نیچه که به قول یاسپرس با چکش، فلسفه می‌نوشت. کازانتزاکیس نیچه را شهید بزرگ خواند و از زندگی غم‌انگیزش در سراسر زندگی متأثر بود. نمایش‌نامه استاد سازنده و رمان روح‌های شکسته محصول همین روزهای سپری‌شده کازانتزاکیس در پاریس است. در سال ۱۹۰۹ رساله تحصیلی‌اش را درباره فلسفه نیچه به پایان رساند؛ فلسفه‌ای که به‌صراحت در آن

نیکوس کازانتزاکیس، متولد ۱۸ فوریه ۱۸۸۳ در شهر هراکلیسون کرت است. کازانتزاکیس جوان به سال ۱۹۰۲ به دانشگاه آتن رفت تا درس حقوق بخواند. پیش از آن‌که در ۱۹۰۶ از دانشکده آتن فارغ‌التحصیل شود مقاله‌ای به نام بیماری قرن و رمانی به اسم مار و زنبق نوشت که در آن قربانیانی تصویر شدند که اسیر دوران برزخی شده‌اند و هیچ گریزگاهی نمی‌یابند. هم‌چنین نمایش‌نامه‌ای به نام سپیده می‌دمد نوشت که ضمن بردن جایزه، در آتن روی صحنه نیز رفت. یک سال بعد، کار روزنامه‌نگاری حرفه‌ای خود را آغاز کرد. به فاصله زمانی اندک برای ادامه تحصیل به پاریس رفت. از آن زمان به بعد نگارش متون ادبی سرلوحه کار او شد و

بروی...». در بازتاب چنین تأملاتی سرانجام به سال ۱۹۱۱ با هم‌کلاسی‌اش گالاته آکسیو که دانشجوی هنر و ادبیات بود ازدواج کرد. یک سال بعد در انجمن تعلیم و تربیت سلسله سخنرانی‌هایی را ایراد کرد تا فلسفه هانری برگسون را برای روشن‌فکران یونان تشریح کند. مقارن این ایام جنگ جهانی اول به بالکان کشیده شد و به کازانتزاکیس فرصت داد تا چیزی از روح سلحشوری و جنگاوری نیاکانش را با حضور داوطلبانه در جنگ زنده کند. این کار هم لابد ادای دینی بود به یونان گرفتار جنگ و پاسخی به نهیب‌ها و پرسش‌های درونی که: چرا باید از مرگ ترسید؟ روح تو جاودانی است. از چه می‌ترسی؟ تنها روح است که باید نجاتش داد و مرگ کار خداست.

در سال ۱۹۱۵ این شور او را به همراهی دوستش، سیکلیانوس، به بازدید از جاهای دیدنی یونان کشاند. باقی روزهای این سال با مطالعه اندیشه‌های هومر، دانته و برگسون سپری شد. او آن‌ها را سه معلم بزرگ خود می‌نامید «معلم‌هایی برای انسان بودن، یعنی مبارزه کردن، کار کردن و عصیان کردن». در بازگشت از سفر به صومعه‌ای پناه برد و کتابی را نوشت که احتمالاً کوهستان مقدس است. ظاهراً این عبارت دانته که: «چگونه انسان خویشتن را نجات می‌دهد؟» او را به تفکری طولانی و بی‌وقفه واداشته است که باعث این پرسش شده: «وظیفه من چیست؟ آیا باید تن را متلاشی کنم و خیز بردارم و ذهن را خاموش کنم و با آن نادیده یگانه شوم و ندای او را بشنوم؟»

بررسی زندگی او نشان می‌دهد احتمالاً پیش‌نویس‌های اولیه نمایش‌نامه‌های مسیح، ادیسه و نیکفوس فوکاس را در همین ایام فراهم کرده است. در اکتبر ۱۹۱۵، درحالی‌که اروپاییان درگیر جنگ جهانی اول بودند به تسالونیک مسافرت کرد در آنجا نیروهای انگلیسی و فرانسوی را که کشتی‌های جنگی را به‌قصد نبرد در جبهه سالونیکا آماده می‌کردند دید که این صحنه‌های هولناک او را واداشت تا با خود بگوید: «انسان چه مسئولیت هراسناکی برای تمام بیداد و ننگ جهان بردوش دارد».

در چنین روزهای پرکاری او خواندن کتاب‌های تولستوی را آغاز کرد و در نهایت به این نتیجه رسید که دین مهم‌تر از ادبیات است. سال ۱۹۱۷ هنوز آتش جنگ شعله‌ور بود کازانتزاکیس در پلوپونسوس در حال استخراج زغال‌سنگ با کارگری به نام ژرژ زوربا آشنا شد. همکاری با او تأثیر عمیق و ماندگاری بر کازانتزاکیس گذاشت و الهام‌بخش او برای نوشتن رمان مشهور زوربای یونانی شد. در نتیجه نقدهای او، خود را بز ماده‌ای یافت که مشغول چریدن کاغذهاست و قدرت سهمناک نژادش از بین رفته و به‌جای در دست گرفتن نیزه و جنگیدن، جامدادی کوچکی در دست گرفته است و می‌نویسد.

در ماه سپتامبر، مهمان یانیس استاوریداکیس، سفیر یونان در زوریخ، شد... دخترکی خواندن کتاب چنین گفت زرتشت را به او پیشنهاد کرد و گفت: «این کتاب به ذهن تو استواری می‌بخشد و به آن غذا می‌رساند، البته اگر ذهنی داشته باشی و گرسنه باشی...». حالا او در زوریخ گرسنه تجسم‌تصورها و تصویرهایی از زندگی نیچه شده بود؛ مردی که به قول خودش به او آموخت تا نسبت به تمام نظریه‌های خوش‌بینانه بی‌اعتقاد باشد و شجاعت این را بیابد که اعلام کند چه چیزی را می‌خواهد.

در بازگشت از این سیر آفاقی و انفسی در حال‌وهوای زندگی نیچه بود که با خانم الی لایردی، روشن‌فکر هم‌وطنش آشنا شد. سال بعد برای کازانتزاکیس توأم با مشغله‌های سیاسی و اجتماعی متعددی بود. نخست‌وزیر، ونیزلو، او را به سمت مدیرکل وزارت امور اجتماعی برگزید و به او مأموریت داد تا ۱۵۰ هزار یونانی را که در کاکاسوس مورد آزار و اذیت بلشویک‌ها قرار گرفته بودند، به کشور بازگرداند. او برای این کار در ماه ژوئیه با گروهش که شامل استاوریلایکس و زوربا بود یونان را ترک کرد و به ورسلیس رفته دست به فعالیت‌هایی زد و گزارش اقداماتش را به نخست‌وزیر ارائه کرد. او عاشق بشریت بود و تلاش‌های مستمرش برای اهداف صلح‌آمیز او را به مقدونیه و بالکان نیز کشاند. شاید این کار فریاد زمانش بود؛ همان فریادی که همواره او را

دوست داشت آن را بشنود و آرزو می‌کرد. او دوباره به وین رفت. در این ایام دیگر به این نتیجه رسیده بود که آیین مسیح خیلی خوش‌بینانه است. از این‌رو تأملات جدیدش را در رابطه با بودا آغاز کرده بود. به قول خودش ذهنش گل آفتاب‌گردان شده بود و بودا خورشید. ساعت‌ها در اتاقی خود را زندانی می‌کرد و می‌خواند و فریاد بودا در وجودش طنین افکنده بود.

کازانتزاکیس هم انسان بود و وسوسه تن در او آغاز شده بود. در هنگامه مبارزه و کشاکش با نیروهای سرکش درون مبتلا به اگزمای صورت شد و در کمال ناباوری پزشک معالج او این مرض را بیماری قدیسین نامید. بیماری تبعیت جسم از روح. وی حاصل تأملاتش را در نمایش‌نامه‌ای درباره زندگی بودا مطرح کرد و از وین گریخت.

وی اندیشه‌های کمونیستی‌اش را در سال ۱۹۲۳ کامل کرد و مطالعات خود را در مورد بودا گسترش داد. اقامت سه‌ماهه او در ایتالیا باعث شد که کازانتزاکیش از شهر پومپی که بعدها یکی از مکان‌های تأثیرگذار بر آثار وی شد دیدن کند. شاید او با تأثیرپذیری از کتاب انحطاط غرب که آن روزها جلد دومش درآمده بود پذیرفت که تمدن غرب در حال نابودی است. ارتباط کازانتزاکیس با النی سامیو و تأثیراتی که او بر رویش داشت باعث شد که وی اندیشه‌های کمونیستی را دنبال کند و رهبری یک دسته از دختران و پسران کمونیست را در هراکلیون بر عهده بگیرد.

در اوج شور و شتاب‌های اجتماعی تنهایی‌های روحی‌اش در این برهه از زمان باعث شد که روابطش با النی سامیو عمیق‌تر شود. به دلایلی که چندان روشن نیست کازانتزاکیس و گالاته در سال ۱۹۲۶ به‌طور دوستانه از هم جدا شدند. وی سال ۱۹۲۷ دوباره به راه افتاد. سفرهای دائمی او فصل عمده‌ای از جست‌وجوهای خستگی‌ناپذیرش در پی حقیقت است. عبور از لحظه پیش، قانون روح بود. دوباره بار سفر بست اما این بار در کسوت یک روزنامه‌نگار به ایتالیا، مصر، صحرای سینا، فلسطین و قبرس

رفت.

او سال ۱۹۲۹ به قصد دیدن برلین روسیه را ترک کرد. ماه میهمان سال درون یک خانه روستایی در چکاسلواکی اقامت کرد تا در خلوت به نگارش رمان هایش بپردازد اما او فقط توانست رمان فرانسوی کاپیتال الینا را تکمیل کند و تغییراتی در ادیسه به عمل آورد. در سال ۱۹۳۱ دوباره به روسیه رفته آژینا را برای اقامت برگزید و تنظیم فرهنگ لغت فرانسوی، یونانی را آغاز کرد. در ماه ژوئن به منظور الهام‌گیری برای نگارش صحنه‌های آفریقایی ادیسه به پاریس رفت تا زندگی جمعی را تجربه کند. کازانتزاکیس در سال ۱۹۳۲ برای بهبود اوضاع اقتصادی خود همکاری‌هایی شامل فیلم‌نامه‌نویسی و ترجمه را با پرولاکس طرح‌ریزی می‌کند. او دانتیه را بسیار دوست داشت از این‌رو در این سال تمام کمدی الهی را در ۴۵ روز به یونانی ترجمه کرد. سرانجام فشارهای زندگی مجبور شد کرد که به یونان برود تا شغلی به‌دست آورد. در این ایام ترجمه اشعار اسپانیایی را نیز شروع می‌کند. سال بعد برداشت‌های خود از سفر اسپانیا را می‌نویسد و به آژینا برمی‌گردد و چهارمین پیش‌نویس از ادیسه را می‌نویسد. روزها می‌گذشت اما فشارهای زندگی پایان‌ناپذیر بود. حالا جبر زندگی، نویسنده بزرگی چون او را مجبور کرده بود برای به‌دست آوردن پول، کتاب درسی برای کلاس‌های دوم و سوم بنویسد.

در سال ۱۹۳۵ پس از تکمیل پنجمین پیش‌نویس ادیسه، به قول خودش ابراهایش، بینایی، بویایی، بساویی، چشایی، شنوایی و عقل را برمی‌دارد و به سمت چین و ژاپن حرکت می‌کند. سال بعد در بازگشت، رمان باغ صخره‌ها را به فرانسه می‌نویسد که اشاره‌ای از سفر او به شرق دور است. او باور داشت که وظیفه یک روح صادق در زمانه ما نفرت از وضعیت فعلی جهان است و همواره تنفر خویش را با قلمش ابراز می‌داشت. به همین دلیل پیوسته می‌نوشت و در همین سال کتاب (نمایش‌نامه) امشب ما بداهه‌نوازی می‌کنیم اثر پیراندلو را ترجمه می‌کند و بازگشت اتللو را که در زمان حیات کازانتزاکیس ناشناخته ماند ارائه کرد.

سال ۱۹۳۷ سال پرکاری برای کازانتزاکیس بود. در این سال او در آژینا ششمین پیش‌نویس ادیسه را تهیه کرد و کتاب مسافرت به ژاپن و چین منتشر شد. در همین سال تراژدی ملیسا را برای تئاتر سلطنتی نوشته، کتاب زنده‌باد مرگ انتظار یافته و پیش‌نویس دیگری از ادیسه تنظیم می‌کند ولی بروز ناگهانی بیماری اگزما او را نگران می‌کند. سال بعد، از ژوئیه تا نوامبر، به‌عنوان مهمان سفیر انگلیس در انگلستان به سر می‌برد و تراژدی ژولین یاغی را می‌نویسد. در سال ۱۹۴۰ آخرین سفرنامه‌اش یعنی سفرنامه انگلیس را نوشت و نگارش طرح‌های ابتدایی اکریتاس و بازنگاری مونپر را آغاز کرد. فشارهای مادی زندگی این بار او را واداشت تا بیوگرافی‌های رمان ماندنی برای کودکان بنویسد. ناراحتی حمله ایتالیا به یونان کازانتزاکیس را بر آن داشت تا با کار کردن این رنج را فراموش کند و حاصل این پرکاری آن شد که پیش‌نویس اول درام بودا را نوشته، ترجمه کمدی الهی را بازنویسی کند و رمانی را که در ابتدا آن را زندگی قدیس زوربا نامید شروع کند. در نتیجه این پرکاری‌ها احساس کرد که ذهنی شده است و برای ورود مجدد به سیاست باید نوشتن را کنار بگذارد اما علی‌رغم این تصمیم نگارش رمانی در مورد مسیح را آغاز کرد که اتوبیوگرافی مسیح نامیده شد. این رمان هسته کتاب جنجال‌برانگیز آخرین وسوسه مسیح بود که در او شکل می‌گرفت. سال بعد علی‌رغم مشکلات جنگ، کازانتزاکیس دومین پیش‌نویس بودا و الکسی زوربا و ترجمه ایلید را تکمیل می‌کند. سپس ویرایش جدیدی از تراژدی پرومته آسکیلوس را می‌نویسد. او در آن قحطی بزرگ که سال پیش آغاز شده بود نوشتن را وسیله تسکین گرسنگی خود می‌دانست. در بهار و تابستان ۱۹۴۴ نمایش‌نامه‌های کاپودیستریا و کنستانتین پالایلوگوس را می‌نویسد که به همراه تراژدی پرومته، این نمایش‌نامه‌ها دروه‌های باستان، بیزانتین و مدرن یونان را دربردارند. پس از خروج آلمان‌ها کازانتزاکیس بلافاصله به آتن می‌رود که با پیشواز تی‌آمنوایی مواجه می‌شود اما از پذیرفته‌شدن در آکادمی آتن با دو رأی مخالف

بازمی‌ماند. دولت‌مردان او را به مأموریتی جست‌وجوگرانه به کرت برای تهیه گزارش رفتار ظالمانه آلمان‌ها می‌فرستند. در نوامبر با دوست قدیمی‌اش الی سامیو ازدواج می‌کند. به‌عنوان وزیر در دولت سوفولیس سوگند یاد می‌کند. سال بعد که اتحاد احزاب سوسیالیست اتفاق افتاد از وزارت استعفا داد. در ۲۵ مارس، سالگرد استقلال یونان نمایش کاپودیستریا در تئاتر سلطنتی به روی صحنه رفت و منجر به این شد که طرفداران حزب ملی‌گرا ساختمان تئاتر را آتش بزنند. در همین ایام، جامعه نویسندگان یونان او و سیکلیانوس را کاندید جایزه نوبل ادبیات کردند.

کازانتزاکیس پس از تلاش‌های بسیار جایگاهی در یونسکو برای ترجمه آثار کلاسیک جهان به‌منظور نزدیکی فرهنگ‌ها به‌خصوص شرق و غرب دست‌وپا کرده و خود نمایش‌نامه «ژولین یاغی» را ترجمه کرد. در سال ۱۹۴۸ ترجمه آثارش را ادامه داد و در مارس برای این‌که فراغت بیشتری داشته باشد از شغلش در یونسکو استعفا داد.

او بلافاصله «سودوم و گومورا» و اولین پیش‌نویس «مسیح بازمصلوب» را در یک دوره زمانی سه ماهه نوشت. سال بعد یعنی ۱۹۴۹ رمان جدید «برادرکشی» را درباره جنگ و خشم ایجادشده در یونان نوشت. سپس دو نمایش‌نامه دیگر یعنی «کوروس» و «کریستوفر کلمبوس» را نوشت و رمان «آزادی یا مرگ» (پهلوان میکلس) را آغاز کرد. نوشتن این رمان تا پایان ژوئیه ۱۹۵۰ زمان بُرد. نوامبر همان سال دوباره به سراغ دست‌نوشته‌های «آخرین وسوسه مسیح» رفته و در سال ۱۹۵۱ اولین پیش‌نویس آن را نوشت. تابستان ۱۹۵۲ را به همراه الی در ایتالیا گذراند و علی‌رغم عفونت شدید چشم، نگارش زندگی قدیس فرانسیس را در دوره نقاهت دنبال کرد. به علت عفونت، چشم راست خود را از دست داد آزمایش‌های پزشکی او نشان داد که یک ناهنجاری لنفاوی دارد. او امید خود را از دست نداد و در ویلای آنتیب با پروفیسور کاکریدیس به تکمیل ترجمه‌شان از ایلید پرداخت. رمان قدیس فرانسیس (سرگشته راه حق) را به پایان برد.

خدیجه

درب را به هم زد و هرچه شوهرش رضا - استاد رضا بنا - صدایش کرد پاسخ نداد. هر روز کارش این بود که از خانه بیرون بزند، دنبال این‌وآن برود و چانه بزند و پول، اشیاء یا طلا و جواهری چیزی برای جبهه دست‌وپا کند. دیروز کارش خیلی خوب بود. حسابی مخ زن حاج علی‌اکبر را زد. آن‌قدر از این‌وآن‌ور گفت، از رقیه، علی‌اکبر، قاسم، عباس و... گفت که اشکش را درآورد و راضی شد که گردن‌بند طلایی که خیلی قیمتی بود و به گردن داشت و روی سینه‌های برجسته زن بسیار زیبا بود، درآورد و به خدیجه داد. همه زن‌های محل چشمشان به این گردن‌بند بود. وقتی روی سینه آویزان می‌کرد سفیدی سینه را چندبرابر نمایش می‌داد و خواستنی‌تر می‌شد.

وقتی گردن‌بند را به حاج صادق پیش‌نماز تحویل داد چشم‌های حاجی گرد شد و گفت: احسنت به این زبان‌چرب و نرم. خوب مخ زن حاج طاهر را زدی! این کارت خیلی ارج دارد، خیلی، هیچ‌کس به‌اندازه تو به جبهه و جنگ خدمت نکرده! اگر ما یک میلیون سرباز مثل تو داشتیم همه دنیا را می‌گرفتیم و کاخ سفید را حسیینه می‌کردیم. جات توی بهشته! خدیجه خیلی خوشحال شد. در پوستش

وجود مسیح، بودا و لنین تجسم یافتند. یکی از آنان آواز عشق می‌خواند، دیگری چنگ عرفان می‌نوازد و سومی هم، آوای عدالت سر داده است. با هرکدام که راه می‌افتد به لبه گرداب مرموزی می‌رسد و وحشت‌زده برمی‌گردد. سرانجام چاره را در این می‌بیند که هر سه آواز را یگانه کند. این کار را می‌کند و راه می‌افتد. بازهم به لبه گرداب مرموز می‌رسد اما دیگر وحشت‌زده نمی‌شود.

تحلیل آثار کازانتزاکیس که انعکاس زندگی او است آدمی را به یاد محبوبش نیچه می‌اندازد. در کارنامه ادبی کازانتزاکیس از کتاب‌هایی برای کودکان تا تکمیل ادیسه هومر را می‌توان یافت. ده‌ها مقاله، رمان، داستان و ترجمه بسیار ساده از آثار کلاسیک به‌جامانده که حاصل پنجاه سال قلم‌زدن او است. آثار کازانتزاکیس را می‌توان در چند دسته کلی طبقه‌بندی کرد: نمایش‌نامه، سفرنامه، ترجمه، رمان و سروده‌ها. او در مقام ادبی حرفه‌ای، مشتاق بود در تمام قالب‌های ادبی کار کند به‌استثنای ادیسه که گهگاه رویش کار می‌کرد و بیش از یک دهه فکرش را به خود مشغول داشته بود صرفاً آنچه را که باید نوشته می‌شد، به‌سرعت می‌نوشت و سپس با شنایی اجباری به طرح بعدی روی می‌آورد.

کازانتزاکیس از دسته نویسندگانی نیست که به‌راحتی بتوان درباره‌اش یک حکم کلی صادر کرد. کازانتزاکیس گاهی نویسنده‌ای است مذهبی (مسیحی) و گاه ضد مذهب. گاه به بودا گرایش دارد و در کتاب‌هایش نوعی مبارزه به خاطر آرمان‌های انسانی را تبلیغ می‌کند و گاه بینشی اپیکوری، خیامی و تفکری انسان‌باورانه دارد بنابراین درباره شخص کازانتزاکیس آنگاه می‌توان به‌درستی نظر داد که تمامی آثارش به‌طور همه‌جانبه نقد و بررسی شوند و نشان داده شود که در هرکدام از تألیفاتش به چه اندیشه‌ای باور داشته و چه تفکری را عرضه کرده است؛ اما به‌طورکلی می‌توان گفت آثار او از این حکایت می‌کند که وی مطیع آهنگ و کششی برین و متعالی بوده که به جبر آن به کوره‌های عقل و دل می‌رفته است. شاید که این راه‌ها به «آغوش خدا» منتهی شود. از این‌رو پیش از بررسی تک‌تک آثار وی بهتر است اساسی‌ترین عنصر تفکر او یعنی «خدا» را در نوشته‌هایش بازشناسی کرد.

سال ۱۹۵۵ کازانتزاکیس و النی یک‌ماه را در آسایشگاهی گذراندند. کازانتزاکیس خودنگاشت (اوتوبیوگرافی) گزارش به خاک یونان را شروع می‌کند؛ گزارشی ناتمام از فراز و نشیب‌های زندگی‌اش.

ترجمه کازانتزاکیس - کاکریدیس از کتاب ایلیاد با هزینه مترجمین در یونان چاپ شد. طنین کارهایش باعث شد تا در ژوئن سال ۱۹۵۶ جایزه صلح وین را به او اهدا کنند و جایزه نوبل ادبیات را در آخرین لحظه به خوان رامون خمینز واگذار کردند. داسین کمک کرد تا فیلم‌نامه «مسیح باز مصلوب» را با نام «کسی که باید بمیرد» تکمیل کند. در سال ۱۹۵۷ کازانتزاکیس مصاحبه‌ای طولانی با پیرسیپریوت انجام داد که در شش شبکه رادیویی پاریس پخش شد. او در همین ایام تلاش می‌کرد تا فیلم «کسی که باید بمیرد» در فستیوال کن نشان داده شود.

کازانتزاکیس و النی به‌عنوان مهمان دولت چین برای بار دوم به این کشور رفتند. در بازگشت از سفر در کانتون واکسیناسیون شد اما محل واکسیناسیون متورم و بازوی او دچار قانقاریا شد. در چنین شرایطی که او از بیماری ضعیف شده بود، تبی شدید او را به بستر انداخت. بیماری‌اش تشدید شد. مرد رؤیا و سفر که روزی می‌گفت: «می‌کوشم تا می‌توانم آب‌و‌خاک بینم پیش از آنکه بمیرم» آخرین کلامش تقاضای آب شد.

وی سرانجام در درمانگاه دانشگاه فرایبورگ آلمان در ۲۶ اکتبر ۱۹۵۷ در ۲۴ سالگی پيله‌اش را شکافت و برای همیشه پرواز کرد. جنازه‌اش به آتن منتقل شد اما کلیسای ارتدکس یونان اجازه دفنش را نداد و سرانجام جنازه‌اش به جزیره کرت منتقل شد.

تحلیل آثار

تحلیل آثار کازانتزاکیس دشوار است چراکه او در سیر تکاملی خود اعتراف می‌کند: «هر چه بیشتر می‌نوشتم عمیق‌تر درمی‌یافتم که در نوشتن برای زیبایی تلاش نمی‌کردم. تقلایم برای نجات بود. من آدمی بودم در کشمکش و رنج، آدمی در جست‌وجوی نجات می‌خواستم از تاریکی نجات یابم و به نور بپیوندم.»

او به‌طورکلی در زندگی‌اش در سه مسیر گام برمی‌داشت. آثار او پر از نشانه‌های این راه‌هاست. هر یک از این سه‌راه به ترتیب در

می گرفت. خدیجه تصمیم‌اش را گرفته بود که یک‌جوری از این ننگ نجات پیدا کند. از خوابیدن با او پرهیز داشت و حرام می‌دانست. تنها غصه خدیجه نماز نخواندن رضا بود. ته دلش او را دوست داشت، و آن صورت مردانه‌اش را با آن جفت چشم زاغ که مثل دو تیله توی صورتش می‌درخشیدند. او پدر دو فرزندش بود. وقتی که نماز می‌خواند سر نماز دعا می‌کرد، دعا‌های طولانی که هیچ‌کسی بلد نبود ولی هرچه می‌کرد استاد رضا نمازخوان نمی‌شد که نمی‌شد.

وقتی وارد حیاط شد حاج‌آقا در منزل نبود. نفس راحتی کشید و چون محرم خانه بود وارد اتاق شد. زن هفت قلم آرایش کرده بود و گردنبند قشنگ زن حاج طاهر را به گردن آویخته بود و چقدر زیبا شده بود. درخشش گردنبند، زیبایی او را دوچندان کرده بود، مثل عروسک شده بود. وقتی خدیجه را دید یکه خورد. زن دست‌وپایش را گم کرد، نمی‌دانست چه بگوید ... بپرسد خوشگل شده، بهش می‌آید؟! چه بپرسد که خدیجه با او نرم شود. اما خدیجه معطل نکرد، از اتاق بیرون آمد و از حیاط به کوچه رفت و به فریادهای زن حاج آقا گوش نکرد.

راه خانه را در پیش گرفت، دو تیله چشم‌های زاغ رضا از جلوی او نمی‌رفت. برخورد کرد به زرین‌تاج، دوستش که سعی می‌کرد یک‌جوری خود را پنهان کند و داخل حیاط برود. اما نشد با خدیجه رودرور قرار گرفت. زرین‌تاج جانش مورمور می‌شد و سرش به دوار افتاده بود ولی خدیجه او را بغل کرده بود و تندتند می‌بوسید و فرصت نمی‌داد حرف بزند: «چقدر به تو بدی کردم، مرا ببخش، من حرمت ۳۰ سال دوستی با تو را نگه داشتم!»

و زرین‌تاج نمی‌دانست چه خبر شده...

چیست و اصلاً سواد خواندن و نوشتن نداشت، شرمند می‌شد. خیال می‌کرد که خطای مهمی کرده که این بچه‌ها را زاییده، از خدیجه دوست قدیمی و جان در یک قالب که از بچگی با هم بزرگ شده بودند توقع نداشت که ملاحظه او و بچه‌هایش را نکند و آبرویش را بریزد. پنهانی ساعت‌ها اشک می‌ریخت و کاری از دستش بر نمی‌آمد.

خدیجه امروز تصمیم گرفته بود با رضا شوهرش صحبت کند و مشکل خود را با او در میان بگذارد. بگوید که دوستش دارد ولی اگر نماز نخواند چون به او حرام می‌شود و باید از هم جدا شوند. می‌رفت که با حاج آقای مسجد که قبولش داشت مشورت کند. درب منزل را زد و با پریشانی و نگرانی وارد حیاط شد.

امروز صبح برای کار مهمی به منزل حاج‌آقا می‌رفت. کارهای نیمه‌کاره‌ای داشت که با او باید در میان می‌گذاشت. از شوهرش خیلی دلخور بود. اگر می‌شد طلاق بگیرد از ننگ او آزاد می‌شد، پسرانش را چه کند! همیشه فکر آنها بود از عروس اولش که زن پسر اولش بود خجالت می‌کشید. چه بهانه‌ای بیاورد که آنها سرکوفتش نزنند. باید این ننگ را زودتر پاک کند.

استاد رضا دائماً در کار سازندگی بود، دائماً می‌ساخت، بنای ماهری بود یک کوره آجرپزی با میله بلند ساخته بود، چنان با مهارت ساخته شده بود و وقتی کسی پای آن می‌ایستاد و آن را تماشا می‌کرد، می‌گفتند کلاه از سر آدم می‌افتد؛ چیدن چنین کوره‌ای با این ارتفاع و پله‌های داخلی آجری کار هر بنایی نبود.

گوشش به کارهای زنش بدهکار نبود اما خدیجه را دوست داشت، او مادر دو پسرش بود. سرش به زندگی‌اش بود، کار می‌کرد و خرج زندگی را درمی‌آورد. مزدش از دیگران بیشتر بود و به‌خاطر مهارتش مزد بیشتری

نمی‌گنجید. سرباز مخلص اسلام بود. جوان‌ها را برای بردن به جبهه غر می‌زد، مادرانشان را وقتی نعش آنها را می‌آوردند، دلداری می‌داد. با آنها دم می‌داد، گریه می‌کرد و با زبان بازی کاری می‌کرد که آرام می‌شدند. به آنها می‌فهماند که برای اسلام شهید دادی و آنها خیال می‌کردند زینب کربلای حسینی هستند و اگر الآن امام حسین زنده بود، پادشاه را می‌جنگیدند. خود را فاطمه زهرا حس می‌کردند که باید بار همه شهیدان را بدوش بکشند و دلداری بدهند و دلسوزی کنند.

رضا شوهرش خیلی از او ناراضی بود، مدت‌ها بود که غذای درست و حسابی نخورده بود. غذای خویش دو تا تخم‌مرغ بود که آب‌پز می‌کرد. از آبگوشت و قرمه ماه‌ها خبری نبود. قیمه با بادمجان یا سیب‌زمینی هم خبری نبود، از هیچ غذایی که دوست داشت خبری نبود.

خدیجه مرتب به رضا سرکوب می‌زد و او را کافر و شمر لعین می‌شمرد و اینکه رگ ندارد، به فکر دیگران نیست و زندگی را نمی‌فهمد. تلاش می‌کرد که خود را قادر کند از شوهرش طلاق بگیرد؛ چون مردی که نماز نخواند، بر او حرام است و نزدیکی با او زنای محصنه حساب می‌شود. از دو پسرش که یکی همافر بود و یکی در سربازی، خجالت می‌کشید، باوجود آنکه آنها را خیلی دوست داشت و برایشان می‌مرد.

خدیجه بهترین دوستش، زرین‌تاج را از خود رنجانده بود. چون بچه‌هایش اهل مسجد و منبر و اهل جبهه و جنگ نبودند، نماز که نمی‌خواندند هیچ، مذهب را هم افیون می‌دانستند. این بود که از پشت سر زرین‌تاج می‌رفت و طوری که همه بفهمند فریاد می‌زد:

گوبلیس، گوبلیس
زرین‌تاج که اصلاً نمی‌دانست کمونیست

عارف محمدی،
نویسنده سینمایی



سینمای وسترن از نوعی دیگر

نام فیلم: قدرت سگ **The Power of the Dog**

فیلمنامه: جین کمپیون بر اساس رمانی از توماس ساویچ با همین نام
کارگردان: جین کمپیون
بازیگران: بندیکت کامبریج، کریستن دانست، جسی پلمونس، کدی اسمیت مک فی...
محصول: نیوزلند، استرالیا، انگلستان، کانادا، آمریکا - ۲۰۲۱

در سال ۱۹۲۵ در ایالت مونتانا دو برادر مزرعه‌دار ثروتمند به نام‌های جورج و فیل با بیوه زنی به نام رز آشنا می‌شوند که همراه با پسر جوانش مهمان‌خانه‌ای را در شهر کوچکشان اداره می‌کنند. جورج که در مقایسه با برادرش (فیل) انسان خوش قلب و مهربانی است به سرعت دل به رز می‌بندد و با او ازدواج می‌کند. رز، پسر نوجوانش پیتر را با هزینه جورج به کالج پزشکی روانه می‌کند و خود در مزرعه همراه با جورج زندگی می‌کند. فیل که بر این باور است رز به‌خاطر ثروت برادرش با او ازدواج کرده و در حال سوءاستفاده از او می‌باشد بنای حسادت و کینه‌ورزی با او می‌گذارد و سعی در تحقیر او و پسر نوجوانش دارد. در فصل تابستان که پیتر برای تعطیلات کالج به مزرعه بر می‌گردد، متوجه می‌شود مادرش به الکل رو آورده است. وقتی فیل متوجه می‌شود که پیتر شاهد عادت مخفیانه او بوده سعی می‌کند از در دوستی با او در بیاید و به او سوار کاری هم بیاموزد اما فیل دست به عملی می‌زند که پایان پیش‌بینی‌نشده‌ای را رقم می‌زند.

جین کمپیون فیلمساز زنی است که گرایش زیادی به تحلیل روان‌شناختی مردان در فیلم‌هایش دارد. سینمای وسترن اصولاً بر اساس قصه‌های مردسالارانه و قهرمانان مرد فیلم است اگرچه استثنائاتی چون فیلم کت بالو (۱۹۶۵) با بازی جین فوندا یا چند فیلم انگشت‌شمار دیگر در تاریخ وسترن با قهرمانان زن نیز به چشم می‌خورد اما این بار کمپیون با محوریت قراردادن شخصیتی به نام فیل به تحلیل روانی این کاراکتر پرداخته و با کارگردانی قدرتمند و ساختاری قابل توجه اثری دیدنی را به تصویر کشیده است که با قراردادهای رایج و متعارف سینمای وسترن فاصله دارد. فیلم اگرچه پی رنگ‌های یک داستان جذاب را در مثلی از سه شخصیت اصلی (جورج، فیل، رز) و پیتر نوجوان که در دو سوم آخر داستان پررنگ‌تر می‌شود و تضادهایشان برای پیشبرد داستان دارد

فیلم‌های کارگردانی چون سام پکین پا و سرگیو لیونه در دهه شصت و هفتاد به اوج خود رسید. توجه به سرخ‌پوستان و ظلم‌هایی که به آنان می‌شد بخش مهمی از موضوعات وسترن‌ها در دهه‌های شصت و هفتاد را تشکیل می‌داد. سینمای وسترن از اواخر دهه هفتاد و اوایل دهه هشتاد افول شدید کرد و پس از آن به جز فیلم‌هایی انگشت‌شمار اثر قابل‌توجهی در این ژانر دیده نشد.

با این مقدمه کوتاه نگاهی به فیلم قدرت سگ که وسترنی مدرن در سینمای امروز جهان است خواهیم داشت.

خانم جین کمپیون را اهالی سینما با فیلم درخشان او (پیانو) به یاد می‌آورند. او امسال فیلمی در ژانر وسترن کلاسیک ساخته که البته عمداً از بسیاری از شاخصه‌های وسترن فاصله گرفته است.

وسترن (غربی) گونه‌ای از سینماست که در اوایل قرن بیستم در آمریکا مطرح شد. چون اتفاقات موجود در فیلم‌های آن دوره بیشتر در اراضی به‌اصطلاح بی‌قانون و رام نشده جریان داشت واژه وسترن یا غربی را به آن نسبت دادند. از مشخصه‌های این ژانر یا گونه می‌توان به حضور افراد گاوچران یا کابووی‌ها با کلاه‌های لبه پهن و شلوار سوار کاری و ششلول‌ها، حضور اسب‌ها و شهرک‌های چوبی که خیابانی از وسط آن می‌گذرد، یک‌بار مشروب‌فروشی، کلاتری اشاره کرد. دوئل یا نبرد رودرو با هفت‌تیر و تپانچه یکی از مهم‌ترین و هیجان‌انگیزترین صحنه‌های یک فیلم وسترن می‌باشد. در اواخر دهه سی و چهل وسترن با فیلم‌های کارگردانی چون جان فورد، ویلیام وایلر، فریتس لانگ به پختگی رسید. در دهه شصت وسترن‌هایی ساخته شد که از زوال قهرمان وسترن خبر می‌داد. تجلی واقع‌گرایانه خشونت در

فیلم کوتاه اولین فیلم بلند داستانی خود به نام دل‌بند را در سال ۱۹۸۹ ساخت. در سال ۱۹۹۳ با سومین فیلم خود پیانو به شهرتی جهانی رسید و موفق به کسب سه اسکار برای بهترین فیلمنامه، بازیگر اول زن و نقش مکمل زن شد. پرتله یک بانو، دود مقدس، ستاره فروزان و آن‌ها از دیگر فیلم‌های جین کمپیون می‌باشد. او برای آخرین فیلم خود قدرت سگ موفق به کسب جوایزی همچون شیر نقره‌ای ونیز در سال ۲۰۲۱ شد. این فیلم هم اکنون از طریق شبکه نتفلیکس در دسترس می‌باشد.



جین کمپیون کارگردان قدرت سگ

ذهنی فیل نمی‌کند و همین واکنش‌هاست که با حضور رز همسر جرج، ترسی را در فیل ایجاد کرده که حس از دست دادن نفوذ روی برادر را شدت می‌بخشد و اینکه نگران این است که ساختارسلطه‌وار او بر جریانات زندگی پیرامونش را به واسطه عشق برادرش به رز از دست بدهد. علاقه‌مندان به سینمای وسترن با دیدن این فیلم نباید در انتظار دوئل و هفت‌تیرکشی کابوی‌ها باشند. این فیلم با ریتمی کمی آهسته بیشتر حکم یک درام روان‌شناختی در ژانر وسترن را دارد و از قصه‌گویی بر بستر سنت سینمای وسترن فاصله بسیاری گرفته و بی‌شک برای بسیاری از تماشاگران با این پیش‌فرض دلسردکننده خواهد بود. اما برای دوستداران سینمای وسترن از جنس دیگر قابل توجه خواهد بود.

در باره کارگردان

جین کمپیون در آوریل ۱۹۵۴ در شهر ولینگتون نیوزیلند به دنیا آمد. در ۱۹۷۶ در مدرسه آرت چلسی در شهر لندن شرکت کرد و سفری به سراسر اروپا داشت. بعد از آن در سال ۱۹۸۱ موفق به کسب فوق‌دیپلم از کالج هنری سیدنی در استرالیا شد. مدتی به نقاشی و مجسمه‌سازی روی آورد ولی راضی‌کننده نبود و به همین خاطر به فیلمسازی گرایش پیدا کرد. پس از ساخت چند

اما خالی از اتفاقات و هیجانات معمول این نوع داستان‌ها در بستری آرام به درامی متفاوت در سینمای وسترن تبدیل می‌شود. بندیکت کمبریج در نقش مردی زن‌ستیز و پرخاشگر با شخصیتی درون‌گرا یکی از بهترین بازی‌های خود را ایفا کرده است. شخصیتی با چهره‌ای کاریزماتیک و قدرت کلامی که به راحتی با استفاده از نقطه‌ضعف‌های رز همسر برادرش او را از لحاظ روحی و روانی تا مرز نابودی می‌کشاند. در صحنه‌ای که در خلوت و به‌دوراز چشم همه از لحاظ جنسی خودارضایی می‌کند و در سکansı که پیتر مخفیانه جعبه متعلق به هنری مربی فیل را که حاوی تصاویر برهنه مردان است را می‌بیند گرایش‌های جنسی فیل را نیز تا حدود زیادی مشخص می‌کند. نوع رابطه تا حدودی عاشقانه هم که از سوی فیل با پیتر احساس می‌شود گرایش هم‌جنس‌گرایانه او را بیشتر آشکار می‌کند. رابطه‌ای در حاله‌ای از ابهام که می‌تواند برای فیل یادآور عشق او به مربی و مراد در گذشته‌اش هنری داشته باشد. گویی که او پیتر را گذشته خودش می‌داند و خودش را گذشته هنری. در مقابل شخصیت فیل، برادر کوچک‌تر جورج را می‌بینیم. مردی متمدن و خوش‌برخورد با رفتارهایی منفعل و آرام و خون‌سرد. او بی‌ادبی‌ها و رفتارهای گستاخانه برادر بزرگ‌تر را با بی‌اعتنایی پاسخ می‌دهد اما در عین حال خود را اسیر استبداد



“
خالد بایزیدی (دلیر)
”



برای کشاورزان زاینده رود و اصفهان

امید
خوشه خوشه
خون
رود رود
ظلم
لاله می چیند

پرگشود!

پنجره‌ای
قهر کرد
چون می‌خواستند:
دردیوار زندانی
نصباش کنند.

تشنه‌ام
اما سیراب از زلال حقیقت
چشمه‌ساری
در چشمان تشنه‌ام
جاری است.
گرسناه
اما

در کویر دلم
خوشه‌های گندم در رویش‌اند

دل کویرم را
شخم زدم
خوشه‌های گندم
پاشیدم
دانه‌های غم روئید
غم را
به آسیاب بردم
آسیاب آرد غم داد
با اشک‌هایم خمیرش کردم
و در تنور گداخته دلم پختم
بر سر سفره‌ی غم گذاشتم
سر سفره نشستم
غم خاطراتش را
از همنشینی با تنهایی‌ها می‌گفت
منم!...
هی با اشک چشم‌هایم
آرد غم را
خمیر می‌کردم و می‌خوردم

«نان و غم»
سال‌ها کوشیدم!...
جزنان غم
حاصلم نبود

زنی
همه آرزوهای کالش را
تنها به قرص نانی فروخت...
کیبوتری غم‌گسار
بر شانه‌های تکیده‌اش نشست
و گندم زار...
گندم‌زار...

“
مرجان شاهوران
”



دو غزل از مرجان شاهوران

تمام شهر پر گشته ز آشوب و هیاهویی
دل از این آشیان کنده تمنای پرستویی
به زیر نم نم باران پاییزی چه حیرانم
کجا باید بیابم خرمن مشکینه گیسویی
دگر خالی شده شهر از هوای مست دلداران
چرا دیگر نمیبینم به این کاشانه آهویی
بدان قدر رفیقان در این آشفته بازاری
مکش اعمال یارانت به فرمان ترازویی
تمام مردم این شهر ویرانه پریشانند
مزن شمشیر بران در خفا بر قلب پهلویی
دلم شیرینی و طعم غسل خواهد در این بحران
بیاور شهد شیرین بر لبم از ناف کندویی...
۵/۱۱/۲۰۲۱

صد هزاران غزل انگار به دل زندانیست
بازی دایره‌ی گرد زمین پایانیست
بگذارید بیچم به خودم خسته ز دهر
درد دل‌های من اینبار کمی طولانیست
صفحه‌ی دفتر دریازده‌ام خیس شده
حال و احوال قلم غمزده و طوفانیست
کلبه‌ی گرم دلم گشته زمستانی و سرد
خانه در معرض یک حادثه‌ی ویرانیست
جنگل از آمدن فصل سپیدی بیزار
چون خزان آمده و مرحله عریانیست...
۱۴/۱۱/۲۰۲۱



ZAGROS
AMEUBLEMENT inc

مبلمان زاگرس

انواع مبلمان ، میز غذاخوری
فرش های دستباف و ماشینی
لوازم برقی و کولر
سرویس خواب



We Design Your Home **More Beautiful**

(514) 559 6020
6476 Jean Talon E
info@zagrosmtl.ca



برای اطلاع از مبلغ بیمه به صورت رایگان
و بدون هیچ تعهدی با من تماس بگیرید
این کار سریع و آسان است و می‌تواند مخارج شما را کاهش دهد.



Fazel Rahman Khairi
Boucherville Agency
1001 De Montarville Blvd, Suite 27D
514-278-2242
fkhairi@allstate.ca



همه بیمه‌ها و خدمات بیمه‌ای در این کشور به شرکت بیمه‌ای Allstate Insurance Company of Canada وابسته است. این شرکت بیمه‌ای در کانادا دارای مجوز است و تحت نظارت دولت کانادا فعالیت می‌کند. Allstate Insurance Company of Canada 2013 ©

بیمه کنید
+
و تخفیف بگیرید*

Allstate ویژگی‌ها و مزایای فوق‌العاده‌ای ارائه می‌دهد، از جمله:

- تخفیف عدم خسارت**
- بخشش خسارت***
- حذف فرانشیز!
- تخفیف‌های قابل توجه (بیمه ترکیبی خانه و خودرو، خانه‌های جدید، خانه‌های دارای سیستم امنیتی تحت نظارت)
- خدمات حرفه‌ای و فردی
- حساب کاربری myAllstate (دسترسی آسان به بیمه‌نامه‌های خود در هر زمان و مکان)



همراه با شما در خرید آگاهانه
همگام با شما در فروش موفقیت آمیز

مشاور املاک و متخصص وام مسکن

سرویس رایگان و خدمات ویژه برای:

- تهیه فوری وام مسکن
- مشاوره برای فروش مسکن
- کلیه امور مربوط به خرید مسکن

8250 Boul. Décarie # 150
Montréal, QC H4P 2P5
atosafar@gmail.com

آتوسا تنگستانی‌فر
514 995 3041



وکیل رسمی دادگستری کبک

Niousha Riahi LL.B., J.D., LL.M



Riahi Legal

نیوشا ریاحی

WWW.RIAHILEGAL.COM



مشاوره آن لاین و یا حضوری در دفتر ما
در مرکز شهر مونترال

514-953-3570

RIAHI@RIAHILEGAL.COM

2001 Blvd. Robert Bourassa #1700 Montréal, Quebec H3A 2A6

+989912535922 تماس از تهران

- ✓ حقوق تجاری
- ✓ حقوق خانواده در کبک
- ✓ طرح دعاوی و دفاع در
- ✓ دادگاه های کبک
- ✓ مهاجرت به کانادا

امیر ندیمی

مشاور بیمه

Amir Nadimi

Damage Insurance Broker

امیر ندیمی به عنوان مشاور مستقل در امور

- بیمه تجاری
- بیمه منزل
- بیمه اتومبیل

می تواند بهترین شرکت را از میان شرکت های
متعدد برای مشتریان خود برگزیند



Commercial Insurance
Dwelling Insurance (Buildings, home, condo, apt)
Vehicle Insurance: Auto, Motorcycle etc.



514 - 600 - 2338

www.AmirNadimi.com

@AssurancesNadimi

1955 Ch. de la Cote-de-Liesse,

suite 201

Saint-Laurent, QC, H4N 3A8

EXPERTFX

Bureau de Change
Currency Exchange



ارائه خدمات ارزی:

- سریعترین و مطمئن ترین روش انتقال ارز
- با استفاده از کارتهای شبکه بانکی ایران (شتاب)
- خرید و فروش انواع ارز با بهترین نرخ روز و بدون کارمزد

1405 Boul DE Maisonneuve O, Montréal H3G 1M6

info@expertfx.ca www.expertfx.ca

(514) 844 - 4492

Mortgage Broker

- تازه واردین
- تصدیق وام
- خود اشتغالی
- سرمایه گذاری
- دسترسی به وام دهندگان خصوصی
- پرداخت بدهی
- ترمیم کردیت بد
- خدمات وام مسکن در زمان و مکان مورد نظر شما
- ارائه بهترین نرخ بهره و وام
- مطابق شرایط منحصر به فرد شما در کوتاه ترین زمان ممکن

Multi-Prêts

HYPOTHÈQUES

CABINET EN COURTAGE HYPOTHÉCAIRE

MARYAM RAMEZANLOO

مریم رمضانلو

کارشناس وام مسکن



mramezanloo@multi-prets.ca

438-926 5626

boulevard Taschereau, suite 212, Brossard, Québec, J4Z 1A6 .6185

گزارش و گفتگو





پیک‌نیک زنان افغان
در اول آگوست ۲۰۱۸



حمایت از مدرسه دخترانه در کابل سال ۲۰۰۶



جلسه عمومی مرکز زنان افغان در سال ۲۰۱۲

آموزش، سرمایه‌ای ماندگار تا آخر عمر است تلاش مرکز زنان افغان در راه آموزش زنان و دختران

زنان افغان را با جامعه میزبان مستحکم‌تر کند تلاش زیادی کرده است. مکی عارف در معرفی این مرکز به هفته گفت: مرکز زنان افغان در ماه جون سال ۲۰۰۲ رسماً ثبت گردید مدتی اضافه از ۱۶ سال است که فعال می‌باشیم. زمانی که ما هیچ محل برای مجالس خود نداشتیم از امکانات مرکز زنان آسیای میانه استفاده و در هر پانزده روز با هم

اجتماعی در رابطه با زنان هستند. حتماً بسیاری از خوانندگان نام «مکی عارف» را شنیده و خبرهای مربوط به مرکز زنان افغان را به نقل از او خوانده باشند. خانم مکی عارف یکی از زنان فعال است که با ایجاد مرکز زنان افغان در مونترال کوشیده تا در جریان فعالیت‌های ۱۶ ساله‌اش برای جامعه افغان‌ها مصدر خدمت گردد او با هدف این که رابطه

در سال ۲۰۱۸، به بهانه ماه اکتبر که در کانادا به عنوان ماه «تاریخ زنان» نامگذاری شده مجله «هفته» عملاً ویژه‌نامه‌ای برای زنان شد. ما در میان تشکلهای زنان در مونترال دو مرکز داریم که دارای سابقه‌ای طولانی هستند و طی سالهای گذشته تاثیرگزار بوده اند: مرکز زنان افغان مونترال و انجمن زنان ایرانی. آنها با جدیت در حال فعالیت‌های فرهنگی و



ملاقات فعالان حمایت از کودکان با استفن هارپر، نخست وزیر وقت کانادا، در مارس ۲۰۱۲

معرفی پیدا کرده و منظم در ارتباط می‌باشم. او با اشاره به این که با انجمن‌های مشابه خود در سراسر کانادا و مونترال در ارتباط هستند، اظهار داشت: بنابر برنامه‌های تبادل کلچر و فرهنگ ما با چندین سازمان که با زنان کار می‌کنند در ارتباط برنامه‌های مشترک داشتیم.

مرکز زنان جهان، سنتر زنان آسیای میانه، زنان جوان دز مونترال، ارگان‌هایی که بر علیه خشونت زنان کار می‌کند، خانه آتنا، فدراسیون زنان کبک، به خصوص با دانشگاه مک‌گیل و محصلان آن برنامه‌ای متعدد داریم

مسئول مرکز زنان افغان بزرگترین کاری را که انجمن زنان افغان در مونترال برای زنان افغان انجام داده است را سرویس کیت‌رینگ این مرکز برای زنان افغان می‌داند او می‌گوید: بزرگترین کار ما ایجاد سرویس کیت‌رینگ است که از سال ۲۰۰۶ به این طرف فعال است. در این اواخر فرمایش ۲۰۰ محصلان مک‌گیل را موفقانه سپری کردیم. این سرویس ما فقط محل ایجاد کار برای خانم‌ها است.

او با اشاره به این که یکی از دستاوردهای این انجمن ملاقات با وزیر زنان کانادا بود گفت: خوشبختانه بعد از این که وزیر زنان کانادا خانم مریم منصف از مرکز ما در سال ۲۰۱۷ در ماه اگست دیدن کرد که مایه افتخار ما گردید. قصه‌های رنج زنان که اغلب‌شان در شرایط دشوار قرار دارند شنید و از طریق سکرتریت دفتر خود راهنمایی‌های لازم نمود برای کمیته رهبری ما ملاقات جداگانه در شهر اوتاوا داد و از نزدیک دیدار داشتیم از راهنمایی‌هایشان استفاده کردیم.

کلاترین دست‌آورد ما بعد از زحمات بی‌شمار و توجه خاص همکاران خانم منصف از تاریخ ماه اگست امسال ۲۰۱۸ سنتر زنان افغان را دولت کانادا درخواستی «چریتی» ما را قبول و سنتر زنان افغان دارای شماره «چیریتی» charity Number گردید. ما با امیدواری بسیار تحقق یک برنامه بزرگ را در سال آینده پیشرو داریم. او در پایان چنین گفت: زنان برای به دست آوردن حقوق خود مبارزه کنند. مهم‌ترین کارشان باید توانمندی خودشان باشند. کوشش کنند از طریق آموزش خود را قدرتمند بسازند. زیرا سرمایه آموزش، سرمایه ای ماندگار تا آخر عمر است.

می‌کنند و افتخارات دارند. ما هم بهترین‌ها را در بین خود داریم. ما فعلا در شرایط دشوار بهترین فرزندان خود را از دست می‌دهم. آن عده زنان که در شرایط دشوار فرزندان خود را تربیه و بزرگ می‌کنند. نمونه برای دیگران قرار می‌دهیم. این خانم‌ها هم آموزش می‌بینند و فرزندان خود را در شرایط دود آتش بزرگ می‌کنند. این نمونه‌های برای دیگران است کسانی که در این کشورهای صلح و آرامش به سر می‌برند چقدر در تربیه فرزندان‌شان توجه کنند

مکی عارف در پاسخ به این سوال که در مقایسه با انجمن‌های زنان فعال کبکی و کانادایی جایگاه خود را کجا می‌بینید، گفت: مرکز زنان افغان به اثر سعی و تلاش که در عرصه‌های متفاوت در خدمت جامعه قرار دارد نه تنها در خدمت زنان بلکه در خدمت همه فامیل به خصوص نو رسیده‌ها است. البته هر سال خدمات ما بیشتر و وسیع‌تر ختی از بیرون کانادا است. خیلی‌ها از طریق وب سایت با ما در ارتباط هستند از خدمات ما مستفید می‌شوند. در هر هفته‌ایم با یک فامیل نو معرفی می‌شویم. تعداد از خانم‌ها از منطقه لانگی و بروسارت و لاول در جلسات ما می‌آیند. نه تنها موفق هستیم خوش بختانه برای دولت نیز

جمع می‌شدیم. مدتی یک‌سال بیش نتوانستیم استفاده کنیم تا زمانی که من در آن مرکز به حیث کارمند کار می‌کردم. بعدا مجالس ما در منزل ادامه پیدا کرد.

او هدف خود را از راه‌اندازی این مرکز علاوه بر خدمات در عرصه‌های اجتماعی چنین می‌داند: آموزش زبان، معلومات در مورد زندگی نو با فرهنگ جدید زنان افغان تا از انزوا و گوشه‌گیری نجات یابند از یکدیگر به آموزند. تبادل فرهنگ و با دیگر اجتماع‌های مختلف ایجاد سمینارهای آموزشی تحت عنوان‌های جداگانه به کمک سازمان‌های مسلکی و غیره است.

مسئول مرکز زنان افغان با اشاره به این که شخصیت‌های الهام‌بخش از زنان تاریخ‌ساز جهان می‌تواند الگوی ما در کار و فرهنگ‌سازی باشد گفت: در شرایط غربت زنان مهاجر نمی‌توانند الگویی را پیش‌قدم خود بسازند ما نمونه‌های برجسته از زنان را در جامع خود داریم که با دشواری‌های مهاجرت دست و پنجه نرم کرده و چالش‌های به آن روبه‌رو شده راه‌های نجات خود را جست‌وجو کرده‌اند. ما این نمونه‌ها را در این جامع سراغ می‌کنیم. راه بیرون رفت را از آن می‌آموزیم. زنان جهان در کشورهای خود در شرایط خاص خود زندگی

گفت‌وگو با الهه شکرایی (مشعوف) پایداری در راه پر سنگلاخ؛ آینده بهتر برای نسل‌های آینده رقم خواهد زد



این سال‌ها، بردن مسائل زنان به درون خانواده‌ها و جامعه ایرانی، کمک‌رسانی به زنان پناهجو یا زنانی که در معرض طلاق قرار گرفته‌اند. از طریق مشاوره، همراهی و ترجمه از فعالیت‌های ما بوده است.

«انعکاس دادن مشکلات زنان در ایران در مطبوعات کبک و حضور انجمن زنان در کلیه مبارزات در زمینه زنان و حقوق بشر آن را به عنوان یک منبع خبررسانی از جانب رسانه‌های کبک و کانادا شناخته شده و به دفعات در رادیو، تلویزیون‌ها مصاحبه داشته‌ایم.»

او از پربارترین و زیباترین فعالیت‌هایشان گفت: «شرکت ۱۷ نفر از زنان ایرانی در آغاز راه‌پیمایی نان و گل سرخ از مونترال به کبک به مدت ۱۰ روز و ادامه آن توسط ۴ نفر از دوستان انجمن تا پایان این حرکت نه تنها تجربه‌ای بی‌نظیر برای همه بود بلکه سبب‌ساز آشنایی با دیگر گروه‌های زنان در کبک شد که یکی از نتایج آن جلب اعتماد گروه زنان این‌جا و آن‌جا قرار گرفته و در همکاری با آنان نهایتاً از ۲۳ سال پیش تا به حال دفاتر خود را به رایگان در کادر همکاری‌های خواهرانه در اختیار انجمن زنان قرار داده‌اند.»

او توضیح می‌دهد: «این راه‌پیمایی در امتداد راه‌پیمایی زنان در شیکاگو در سال ۱۹۱۲ با شعار نان و گل سرخ که نان برای سیر کردن شکم و گل سرخ برای لذت از زیبایی‌ها و معنویات زندگی برگزار شده بود و چون تا به امروز به آن دست نیافته‌ایم برگزار می‌شد که با خواست ۹ گانه تدارک دیده شده بود. یکی از خواسته‌ها مسئله زنان مهاجر بود که همسران با حمایت مالی آنان را به عنوان مهاجر به کانادا می‌آوردند. این زنان به مدت ده سال از هیچ‌گونه حمایت دولتی برخوردار نبودند و گه‌گاه مورد تهدید و یا خشونت قرار می‌گرفتند خواستار تقلیل دوران قیمومیت مالی توسط همسران‌شان از ده سال به سه سال و در صورت اعمال خشونت همسران

جهانی آسیب می‌رساند، انجمن سبب جدایی خانواده‌ها می‌شود، شما پشت درهای بسته مردان را به محاکمه می‌کشید. اما پس از چند سال دیگر ما را نه در مقابل خود که در کنار خود دیدند.»

عضو هیئت اجرایی انجمن زنان ایرانی مونترال از اولین روزهای فعالیت انجمن چنین گفت: «از آغاز تشکیل انجمن به «بنیاد پژوهش‌های زنان» پیوستیم که آن هم در شروع فعالیت‌هایش بود با برگزاری کنفرانس بنیاد در دو نوبت در مونترال در سال‌های ۱۹۹۹ و ۲۰۰۶ با شرکت زنان و مردان فمینیست با موفقیت روبه‌رو شدیم. زنانی چون هاید مغیثی، شهرزاد مجاب، حامد شمیدیان، مهرداد درویش‌پور، ژانت آفاری و بسیاری دیگر از فرهیختگان در زمینه زنان، ایجاد ارتباطات منسجم، با سخنرانانی که از ایران در این برنامه‌ها شرکت داشتند، انعکاس مباحث کنفرانس‌های بنیاد در مجله زنان و چاپ همه ساله کنفرانس‌ها به صورت کتاب از دستاوردهای این دوران بود.»

او در پاسخ به این سوال که آیا شما در کار انجمن الگوی خاصی داشتید یا خیر، گفت: «تابری‌های موجود در جامعه هر انسانی را به فکر وادار می‌دارد و با پیوستن به یکدیگر و مطالعات در این زمینه سطح آگاهی‌ها بالا می‌رود و آنگاه حق و وظیفه به دوروی یک سکه بدل می‌شوند.» خانم شکرایی که در جنبش زنان کبک نیز فردی شناخته شده است می‌گوید: «از زنان پیشگام غیرایرانی و ایرانی، مثل «سیمون دوبودآ»، «طاهره قره‌العین» و «صدیقه دولت‌آبادی» و دیگر فعالان زنان بسیار آموختیم و خود را وامدار پیش‌کسوتان‌مان می‌دانیم. در طول این سال‌ها همواره با برگزاری روز زن، دعوت از سخنرانان مختلف، اجرای برنامه‌های هنری با محتوای مسائل زنان، در همکاری با زنان کبک و زنان دیگر تبار برگزاری راه‌پیمایی ۸ مارس در همه

خاتم الهه شکرایی (مشعوف) درباره تاریخچه انجمن زنان ایرانی مونترال اینگونه توضیح می‌دهد: «اوایل سال‌های ۱۹۷۰ جمعی از زنان که فعال کنفدراسیون دانشجویی بودند دست به تشکیل یک کمیته زنان زدند که تا سال ۱۹۷۳ ادامه یافت و بعد از پراکنده شدن ما منحل شد. بیست سال بعد تعدادی از همان جمع اولیه گردهم آمدیم و در اکتبر ۱۹۹۰ دست به تشکیل انجمن زنان ایرانی مونترال زدیم. این جمع شامل قشر گسترده‌ای از زنان بود، برخی جمع‌آوری و مسائل خانگی به پناهنده‌گان از راه رسیده را ارجح می‌دانستند و برخی دیگر می‌گفتند مردان اولین دشمنان ما هستند و ما در طول تاریخ مورد خشونت پدران، برادران، همسران و بعد پسران‌مان بوده‌ایم و باید از خانه‌های‌مان مبارزه را آغاز کنیم. در نهایت با نوشتن اساسنامه و برنامه‌ریزی این دو جریان تحلیل رفتند.»

الهه مشعوف که از بنیانگذاران انجمن زنان ایرانی مونترال است با تأکید بر مستقل بودن این انجمن از هر سازمان و گروه به هفته می‌گوید: «آنانی که ماندند با تأکید بر مستقل بودن انجمن از هر سازمان و گروه با هدف بالا بردن سطح آگاهی زنان، جذب شدن در جامعه میزبان، بالا بردن اعتماد به نفس، مبارزه با قوانین تبعیض‌آمیز بر زنان در ایران، برقراری روابط پویا با جنبش‌های زنان ایرانی در سراسر جهان، صدایی بودن برای جنبش زنان در ایران و شناساندن آن به جامعه کبک و مبارزه با نگرش‌های جنسیتی که به تشکیل انجمن همت گماردند. تا امروز ۲۸ سال به برگزاری جلسات مرتب ماهیانه، برگزاری راه‌پیمایی همه ساله ۸ مارس، جلسات سخنرانی فمینیست‌های زن و مرد و... ادامه یافته است.» او با اشاره به این که این جایگاه به آسانی بدست نیامده، بیان داشت: حتی در میان روشنفکران بسیاری از مردان بر این باور بودند که تقسیم نیروها به مبارزه با ارتجاع داخلی و امپریالیسم

این دوران نادیده گرفته شده و زنان قادر به قرار گرفتن زیر پوشش کمک‌های اجتماعی قرار می‌گرفتند. این خواسته خوشبختانه مورد موافقت قرار گرفت. پس از ده روز وقتی راه‌پیمایان به کبک رسیدند با استقبال بیش از ۲۰ هزار نفر روبه‌رو شدند.»

«به دنبال این راه‌پیمایی در کنفرانس جهانی زنان در پکن در اکتبر همان سال پیشنهاد فدراسیون زنان که تجربه راه‌پیمایی موفقیت آمیز را در کبک از سرگذرانده بود مورد استقبال قرار گرفت و تصمیم گرفته شد تا راه‌پیمایی جهانی زنان علیه فقر و خشونت تدارک دیده شود که این کار ۵ سال به طول انجامید و در سال دوهزار این راه‌پیمایی از ۸ مارس تا ۱۷ اکتبر ۲۰۰۰ با شرکت میلیون‌ها زن در سراسر جهان با موفقیت به وقوع پیوست و روز ۱۷ اکتبر روز جهانی مبارزه علیه فقر و خشونت بر زنان از طرف سازمان ملل به رسمیت شناخته شد. پنج سال بعد در سال ۲۰۰۵ منشور جهانی زنان برای بشریت نوشته شد که دستاوردی بی‌نظیر برای زنان جهان است. (خواندن آن را بر روی اینترنت به شما توصیه می‌کنیم). مبنای این منشور آزادی، برابری، عدالت اجتماعی و صلح و همبستگی است.»

«شرکت انجمن زنان در سه دوره در هیأت مدیره فدراسیون زنان کبک بسیار ارزنده و در واقع هم

ما آنان را متحد خود می‌دانیم و هم آنان ما را از متحدان نزدیک خود می‌دانند. این همکاری‌ها تا به حال هم چنان ادامه یافته است.»

الاهه مشعوف (شکری) ادامه داد: «برگزاری صدو پنجاهمین سالگرد تولد «طاهره قره‌العین» در تئاتر ژوزه همراه با تئاتر و موسیقی از موفق‌ترین برنامه‌های انجمن بوده است. تشکیل مادران صلح مونترال پس از انتخابات ۲۰۰۹ و برگزاری مراسم دفاع از زنان زندانی به شکل مرتب در دانشگاه کبک با بخش اعلامیه و جمع‌آوری امضا و حضور در مقابل استادیوم المپیک در زمان بازی‌های جهانی و حمایت از ورود زنان در استادیوم‌ها از دیگر فعالیت‌های انجمن بوده است.»

الاهه مشعوف بزرگترین دستاورد انجمن را تلاشی در زمینه مقابله با دادگاه‌های «شریعت» در کانادا می‌داند و درباره آن می‌گوید: «با مصاحبه‌های رادیو -تلویزیونی و برگزاری تظاهرات و جلب افکار عمومی خوشبختانه بسیار موفقیت‌آمیز بود و مجلس کبک تبصره قانونی‌ای را به تصویب رسانید که هیچ قانون مذهبی در قوانین اساسی کبک جایز نخواهد بود و برابری زن و مرد از اصول پایه قوانین کبک است و بعد هم به تصویب پارلمان کانادا رسید.»

از دیگر فعالیت‌های انجمن تلاش «علیه قانون اعدام در ایران و نه به سنگسار» است. «به طور مشخص حمایت از «سکینه آشتیانی» متهم

به زنا که در نهایت با فعالیت‌های همه جانبه در سراسر جهان از سنگسار نجات یافته ولی هنوز زندانی است. حرکت اعتراضی در برابر محل سخنرانی خانم «مری رابینسون» کمیسر عالی حقوق بشر در سازمان ملل و ارائه پرونده سنگسار در ایران به ایشان ارائه شد.»

«همه ساله به مناسبت روز ۱۰ اکتبر روز جهانی علیه اعدام همگام با مادران پارک لاله خواستار لغو احکام اعدام، آزادی زندانیان سیاسی و محاکمه آمرین و عاملین اعدام‌های چهل ساله اخیریم.»

الاهه مشعوف؛ در پایان به عنوان یک فعال در زمینه زنان گفت: «آموخته ما از این سال‌ها این‌ست که باید در هرکجا که هستیم متشکل شویم در سندیکاها، گروه‌های زنان، حقوق بشر و ... که اگر مبارزه را ادامه ندهیم به راحتی دستاوردها را از دست خواهیم داد. پایداری در این راه پرسنگلاخ آینده بهتری را برای نسل‌های آینده رقم خواهد زد.

خوش‌شانسی ما در این است که در جامعه‌ای زندگی می‌کنیم که امکان یادگیری و تشکل فراهم است چرا که هیچ کس آزادی، برابری و عدالت اجتماعی را در سینی طلایی به ما هدیه نخواهد کرد مگر آن‌که خودمان با ایستادگی در برابر انواع تبعیضات و بی‌عدالتی‌ها آن را به دست آوریم.»

با «مرکز زنان مونترال» و امکانات آن آشنا شویم

بخش کارایی این مجموعه با ۴ محور اصلی: کبکی‌ها و مهاجران، زنان تازه وارد در جامعه، زنان بالای ۵۰ سال، زنانی که علاقه‌مند به کار در مشاغل غیرسنتی برای زنان هستند، به ارائه خدمات می‌پردازد.

برگزاری کلاس‌های رایگان آموزش زبان فرانسه و انگلیسی، کلاس‌های آشپزی، هنر و ادبیات از جمله امکانات این مرکز برای زنان است. برای کسب اطلاعات بیشتر به آدرس زیر می‌توانید مراجعه کنید و یا با تلفن ۵۱۴۸۴۲۱۰۶۶ تماس بگیرید.

3585, rue Saint-Urbain, Montréal, H2X 2N6
Tel: 5148421066

کنند. کمک‌های این مجموعه در زمینه مسایل خانوادگی، تحصیلی، شغلی، قومیتی و نژادی و کمک به پیدا کردن کار و تحصیل زنان است. همچنین برنامه‌های ویژه‌ای برای مادرانی که فرزندان تا ۵ سال دارند هم در این مرکز ارائه می‌شود. سال ۲۰۱۸ چهل‌وپنجمین سال فعالیت این انجمن زنانه در مونترال است که با تاکید بر گسترش فعالیت‌های کمک به زنان مخصوصا زنان پناهنده و آواره‌های جنگی آغاز شده است. فعالیت‌های متنوعی در این مرکز برگزار می‌شود که زنان به صورت رایگان و یا با پرداخت هزینه‌های اندک می‌توانند به آن بپردازند.

مرکز زنان مونترال WOMEN'S CENTRE OF MONTREAL در سال ۱۹۷۳ در مونترال بنیان نهاده شده‌است. اساس آن بر آموزش و کمک و همراهی زنان برای ارتقا و پیدا کردن جایگاه واقعی خود در جامعه به عنوان یک زن، مادر و یا شهروند در شغل خود است. تلاش آن‌ها برای یافتن و برقراری ارتباط بین زنان از فرهنگ‌ها و زبان‌های مختلف و تقویت مهارت‌های آنان در اجتماع است. تقریباً ۵۰ نفر پرسنل به همراه مدیریت این مجموعه می‌کوشند تا به درخواست‌های کمکی که از طرف زنان به آنان می‌رسد و گاه تا به ۴۵ هزار عدد هم می‌رسد رسیدگی

صرافی رویال
با مدیریت فرخ سرشت

خرید و فروش ارز را با ما تجربه کنید

امکان استفاده از کارت های بانکی ایران
جهت فروش ارز

**ارسال ارز
به ایران و بالعکس**
در سریع ترین زمان ممکن با بهترین نرخ

6162 SHERBROOKE W.
MONTREAL H4B 1L8
جنوب فروشگاه اخوان

(514) 836-7090

هایک هارتونیان
Hayk Hartounian MBA
Residential Real Estate Broker

مشاور و متخصص املاک مسکونی در مونترال بزرگ

ارزیابی و مشاوره رایگان
تهیه وام مسکن با بهترین امکانات
هدیه ما به شما: هزینه محضر

فروش خرید اجاره

(514) 574 6162
Haykhartounian@yahoo.com
9280 Boul. de l'Acadie, Montréal, QC, H4N 3C5

دفتر ترجمه رسمی
فیروزه مسیحا

ترجمه و تایید اسناد
بدون نیاز به
مراجعه حضوری

عضو رسمی انجمن مترجمان
کبک (ATTIAQ) و انتاریو (ATI)

کارشناس ارشد مترجمی زبان
و دانشجوی دکتری زبانشناسی

ATIO

ترجمه شفاهی در جلسات رسمی اداری و دادگاهی
تایید امضا اشخاص و گواهی برابر اصل
تجهیز و تنظیم صورت نامه و انگیزه نامه
انجام کلیه امور مربوط به دریافت و کانتیکامه از واشنگتن
تهیه و تنظیم مدارک جهت ارائه برای معارف سازی
(همه گواهی برابر اصل از دفترخانه رسمی)

+98 912 322 0524
438-920-9305
firoozehmasiha@yahoo.com

دفتر تهران: ضلع جنوب شرقی سید خندان
دار ترجمه رسمی مسیحا
+98 912 723 2544

دارالترجمه رسمی فرهنگ
BUREAU DE TRADUCTION FARHANG
FARHANG TRANSLATION OFFICE

2000, MC GILL COLLEGE
6TH FLOOR, MONTREAL
QUEBEC, CANADA, H3A 3H3

001 514 691 4383
H.DAVOUDI@FARHANG.CA

تهران: کنگر شمالی، تالار
بلوار کشاورز پش کوه گلی
پلاک ۷۳، طبقه ۲، واحد ۷

شعبه
کانادا
شعبه
ایران

+98 21 6642 1511
6694 8154
H.DAVOUDI@FARHANG.CA

سیاست اقتصاد جامعه





بخصوص در ایران را که برای بهبود یا تغییر شرایط کشورشان تلاش می‌کنند متقاعد کرده است که انقلاب چه از نوع کلاسیک و چه به سبک بهار عربی و چه از جنس رنگی، امری پریسک و هزینه‌زا و برگشت‌پذیر است و نه فقط کمترین تضمینی برای موفقیت آن‌ها در مراحل مختلف انقلاب بخصوص دوران تثبیت قدرت جدید وجود ندارد، بلکه چه‌بسا کشور را به کلی با خطر ویرانی و نابودی روبرو کند.

در واقع، آن بخش از ایرانیان مخالفی که پس از ناآرامی‌های دی‌ماه سال ۹۶ و آبان سال ۹۸ ساز ضرورت انقلاب دوباره در ایران را ساز کردند، ظاهراً هیچ نوع جمع‌بندی در باره پدیده انقلاب در قرن ۲۱ نداشتند و عموماً با تکیه بر شعار «اصلاح‌طلب، اصول‌گرا، دیگه تمومه ماجرا» که توسط جمعی از معترضان در جریان اعتراض‌های خیابانی مطرح شد، وقوع انقلاب در ایران را امری ساده و ضروری و مفید و نتیجه‌بخش فرض کردند.

به نظر من، کل این داستان بر اساس نوعی عاطفه و هیجان شکل گرفته است و شدت این هیجان هم به حدی است که اجازه هیچ نوع انتقاد به اصل آن را نمی‌دهد.

واقعیت این است که بسیاری از مردم ایران از جنبه هیجانی با این داستان همراه‌اند، اما هنگامی که پای عمل و پرداخت هزینه برای آن پیش می‌آید، عقل عافیت‌اندیش و محاسبه‌گراشان آن‌ها را از همراهی باز می‌دارد. البته عقل محاسبه‌گر را در مراحل نخستین انقلاب، معمولاً یک ایدئولوژی منادی ایجاد جامعه‌ای آرمانی و کامل و بی‌عیب و نقص و رهبر کاریزماتیک آن، مغلوب خود می‌کند و توده‌ها را از این طریق به جنبش می‌آورد. در شرایط کنونی جهان و بالاخص ایران اما نه از آن ایدئولوژی نشانی هست و نه از رهبر کاریزماتیک آن! آنچه هست یکسره خودنمایی‌های شخصی توخالی با وعده‌های متناقض شده است که در هیچ رده اجتماعی باورپذیر نیستند.

شاید به علت همین نابوری است که بسیاری از حامیان هیجانی انقلاب می‌گویند، بله کار خوبی است به شرط آنکه دیگران انجاش دهند!

این بحث ادامه دارد.

انقلاب دوباره و نابسامانی آن

ارائه دستورالعمل‌هایی برای جلوگیری یا مقابله با انقلاب معطوف شد و این مفهوم تا انقلاب کبیر فرانسه عمدتاً امری مذموم و از جمله بلایای اجتماعی محسوب می‌شد. انقلاب فرانسه با شعار «آزادی، برابری و برادری» به «انقلاب» وجهه‌ای مثبت و رهایی‌بخش داد، اما این وجهه تنها به شعارهای انقلاب منحصر شد چرا که عملکرد انقلابیون پس از سرنگونی نظام سلطنت، چنان آکنده و مشحون از سببیت و خشونت و ترور و وحشت و خونریزی شد که نه فقط بسیاری از مردم عادی بلکه سران انقلاب را نیز یک‌به‌یک از دانتون گرفته تا روبسپیر به زیر تیغ گیوتین فرستاد تا اینکه روزی بناپارت قدرت را به دست گرفت و با جنگ‌های بی‌امان خود اروپا را غرق خون کرد.

در واقع حیثیت و وجهه انقلاب در دوران معاصر عمدتاً مدیون کارل مارکس است، متفکری که جنگ طبقاتی در گستره جهانی را ضرورت تأسیس نظام اشتراکی پرولتاریایی می‌دانست و برای مفاهیم مربوط به ملت - دولت از جمله وحدت ملی، منافع ملی، امنیت ملی و امثال آن کمترین ارزش و اصالتی قائل نبود.

باین حال، انقلاب‌هایی که در قرن بیستم با ادعای پیروی از نظریه مارکس، در دو کشور بزرگ آسیایی یعنی روسیه و چین به وقوع پیوست، تجربه‌ای چنان خونبار و خشونت‌آمیز و پرهزینه از کار در آمد که تنها الهام‌بخش برخی از جوامع متأثر از افکار و برنامه‌های گروه‌های حامی لنینیسم و مائوئیسم در جهان پیرامونی شد و برای دیگر ملت‌ها به‌صورت موردی از عبرت‌آموزی و پرهیز از تکرار آن در آمد.

این در حالی است که پس از فروپاشی اتحاد جماهیر شوروی، انقلاب بخصوص در قلمرو کشورهای تحت سیطره آن، برای برخی محافل نئومحافظه کار و لیبرال در دنیای غرب نیز پدیده‌ای دل‌انگیز شد. این انقلاب‌ها که از آن‌ها به‌عنوان «انقلاب رنگی» یاد می‌شود، بیشتر از جنس جابه‌جایی کم‌وبیش مسالمت‌آمیز قدرت در پرتو حضور مردم معترض در خیابان‌ها بود. نظام‌های برآمده از این نوع انقلاب‌ها اما اغلب به همان آسانی که پدید آمدند ناپدید شدند و نظام‌های سابق با مکانیسمی مشابه جای آن‌ها را گرفتند.

طی یک دهه گذشته بسیاری از کشورهای خاورمیانه و شمال آفریقا نیز تحت آنچه «بهار عربی» نام گرفته است، گونه‌ای از انقلاب را تجربه کردند. این انقلاب‌ها عموماً به جنگ داخلی، یا به بی‌ثباتی و هرج‌ومرج مستمر یا به بازگشت نظم کهن در هیئت خشن‌تر و عریان‌تر منجر شده و تنها نمونه موفق آن یعنی تونس نیز اخیراً راه عقب‌گرد را در پیش گرفته است.

این تجربه‌ها، بسیاری از کنشگران سیاسی و مدنی

برای سالیان دراز هرگونه بحث و اظهارنظر متفاوت از سیاست رسمی در باره برنامه هسته‌ای، استراتژی منطقه‌ای و تنش‌زدایی با آمریکا در داخل ایران ممنوع بود و در عمل بدون مجازات هم نمی‌ماند.

با این همه مقام‌های جمهوری اسلامی بر این نکته اصرار داشتند که سیاست‌هایشان در موارد فوق، منطبق با منافع ملی و واقع‌گرایی سیاسی است و کاملاً مبنای عقلانی و قابل دفاع دارد.

قاعدتاً هنگامی که موضوعی با استدلال عقلانی یعنی منطقی هزینه - فایده قابل دفاع باشد، تابوسازی از آن موضوع و خارج کردنش از دایره بحث و نقد و مخالفت، تناقضی آشکار و بسیار تردیدبرانگیز است.

طبق عقل سلیم، هرگاه نقد مسئله‌ای ممنوع شود، به طور حتم، یک جای ماجرا اشکال دارد و پایش به‌سختی می‌لنگد.

اکنون این وضعیت، نزد نیروهایی که خود را اپوزیسیون جمهوری اسلامی معرفی می‌کنند، در باره ضرورت «انقلاب دوباره» در ایران نیز پیش آمده است. این نیروها گرچه در مقام عمل قادر به پیشگیری از بحث و نقد در این مورد نیستند و امکان مجازات قضایی افراد را هم ندارند، اما فشار روانی سنگین و پرحجمی را از طریق رسانه‌ها به منتقدان انقلاب دوباره وارد می‌کنند به طوری که اغلب صاحب‌نظران از ورود به این مبحث نگران و گریزان شده‌اند.

در واقع، این فضای سنگین روانی در جهت تقدیس «انقلاب دوباره» و تابوسازی از آن به کار افتاده است به‌طوری‌که به طرزی غیرمنصفانه و ناعادلانه هر نوع انتقاد یا مخالفت با آن را مترادف حمایت از نظام موجود در ایران و استمرار آن تعبیر می‌کنند و با انگ‌های مرسوم در بین حامیان نظام جمهوری اسلامی، به ملوک و بدنام کردن منتقدان و مخالفان خود برمی‌خیزند.

همین یک فقره، به‌خودی‌خود نشانگر آن است که یک جای بحث «انقلاب دوباره» به‌شدت می‌لنگد و حامیان آن قادر به دفاع عقلانی و منطقی از آن نیستند. به‌واقع اگر دلایل محکم و متقنی در این باره در میان بود، چه نیازی به بدنام کردن و به هراس افکندن منتقدان و مخالفان انقلاب دوباره، پیش می‌آمد؟

باری «انقلاب» در نزد متفکران عصر باستان از جمله افلاطون و ارسطو در شمار بلایایی همچون طاعون و زلزله و قحطی به شمار آمده و تمام فلسفه سیاسی این دو فیلسوف نامی در جهت پیشگیری از انقلاب به‌عنوان یک بلای خانمان‌سوز اجتماعی سامان یافته است.

پس از رنسانس در اروپا نیز عمده فعالیت فکری متفکرانی مانند نیکولو ماکیاوولی و توماس هابز نیز به



تورم در کانادا دوباره رکورد زد؛ ماجرا چیست؟

می‌گیریم و صبر می‌کنیم تا تعادل عرضه و تقاضا به بازار بازگردد. اما اگر ببینیم که تورم و افزایش قیمت به طور مداوم و پایدار در حال افزایش است آنگاه وارد عمل شده و دست به تغییرات و تنظیمات لازم در بدنه اقتصادی کشور خواهیم زد.

آیا وضع تورم بسیار وخیم است؟

به نظر نمی‌رسد. اداره آمار کانادا اعلام کرد که اگر از سبد شاخص قیمت مصرف‌کننده بهای سوخت و حامل‌های انرژی را در محاسبات کنار بگذاریم میزان تورم به میزان سه و سه دهم درصد کاهش خواهد یافت. یعنی مقداری برابر با تورم نقطه‌به‌نقطه در ماه سپتامبر سال گذشته. با اینکه این مقدار هنوز از انتظار بانک مرکزی بالاتر است اما به گفته این بانک، تورم در سایر اقلام اساسی به آن وخامت که در اخبار گزارش می‌شود بالا نرفته است.

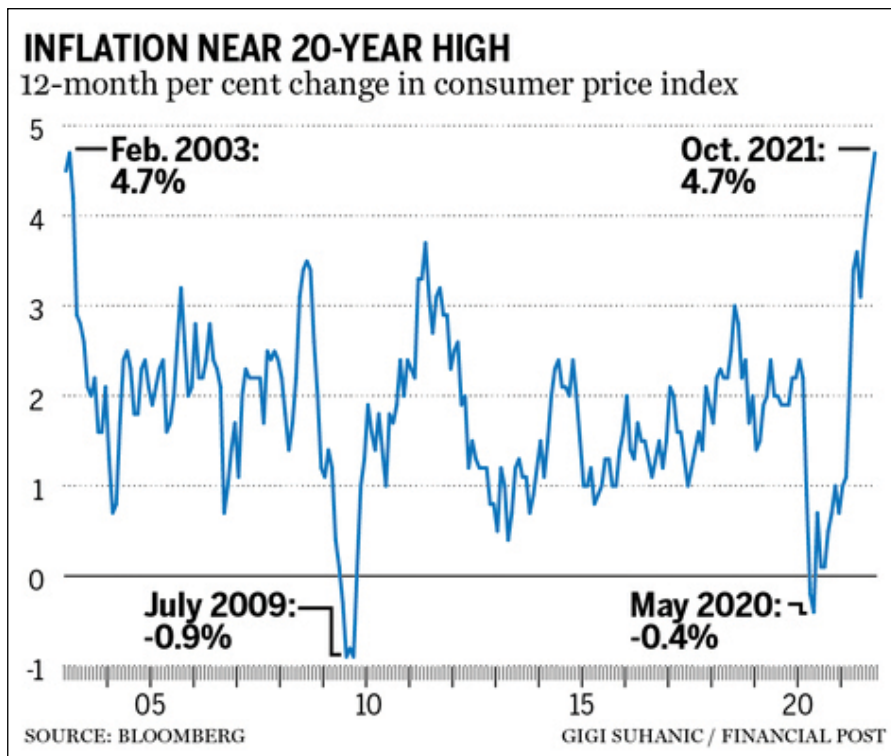
اندازه‌گیری سه متغیر اساسی که بانک مرکزی به آن‌ها در تحلیل‌ها تکیه دارد میزان افزایش تورم را دو و هفت دهم درصد می‌داند. میزانی که کمتر از حاشیه امن بانک مرکزی، یعنی سه درصد است. به نظر کارشناسان اقتصادی ایجاد تغییرات در متغیرهای اصلی سیستم مالی مانند نرخ بهره بانکی شاید به‌صورت مقطعی کارساز باشد اما نمی‌تواند به‌صورت پایدار باعث کاهش و کنترل تورم شود. به‌ویژه تورمی که عوامل بیرونی و

مرکزی بدون ائتلاف وقت دست به افزایش نرخ بهره نمی‌زند؟ جواب شاید این باشد که با بررسی شاخص‌های بازار کار و سایر شاخص‌ها نمی‌توان انتظار داشت با افزایش نرخ استقراض اقتصاد در جایگاه محکم و قوی بایستد. بزرگ‌ترین پیشران نرخ تورم در ماه‌های گذشته افزایش چهل و دو درصدی قیمت بنزین و سوخت است که ناشی از عدم هماهنگی عرضه و تقاضا در بازارهای جهانی است. بخشی که بانک مرکزی کانادا کوچک‌ترین کنترلی بر آن ندارد. افزایش نرخ سوخت موجب افزایش ده درصدی خدمات حمل‌ونقل شده است؛ بنابراین نمی‌توان انتظار داشت با افزایش یک‌شبه نرخ بهره میزان تورم نیز به‌سرعت کاهش یابد. از سوی دیگر از لحاظ تئوری زمانی که دلیل اصلی تورم نابسامانی و ناهماهنگی در عرضه و تقاضاست نباید عجله کرد. در این حالت معمولاً فروشندگان برای پر کردن خلأ بازار به‌سرعت وارد عمل می‌شوند و با گذشت زمان توازن دوباره به بازار بازمی‌گردد؛ بنابراین راه چاره نه اقدام سریع در افزایش نرخ بهره بلکه صبر است! این‌ها دلایلی هستند که بانک مرکزی همچنان صبور است و سعی در حفظ آرامش دارد.

تیف مک کلم رئیس‌کل بانک مرکزی در این باره در مصاحبه‌ای با فایننشیل تایمز گفت: زمانی که تحلیل‌های موجود نشان از آرام شدن شرایط به‌مرور زمان دارد ما نیز این گزارش‌های را جدی

نرخ تورم در کانادا به چهار و هفت دهم درصد رسید. از دهه نود میلادی که بانک مرکزی کانادا برای ارزیابی میزان تورم شروع به استفاده از شاخص قیمت مصرف‌کننده کرده است تاکنون نرخ تورم چنین جهشی به خود ندیده بود. این افزایش بی‌سابقه که بسیاری آن را ناشی از بالا رفتن سریع قیمت بنزین می‌دانند ممکن است بانک مرکزی کانادا را برخلاف آنچه در نظر دارد مجبور به افزایش نرخ استقراض در ابتدای سال جاری میلادی کند. از سال ۱۹۹۱ که شاخص قیمت مصرف‌کننده به حدود هفت درصد رسیده بود تنها یکبار در فوریه سال ۲۰۰۳ این متغیر به میزان امروزی نزدیک شد و سپس فروکش کرد. در آن سال دیوید داج رئیس وقت بانک مرکزی با دریافت گزارشی مبنی بر افزایش فزاینده و ثابت قیمت سوخت، هزینه بیمه خانه و اتومبیل و همچنین افزایش قیمت مداوم مسکن، غذا و خدمات تصمیم گرفت با بالاتر بردن نرخ بهره تورم را نیز کنترل کند.

این تصمیم ممکن است امروز هم کارساز باشد. امسال در ماه اکتبر شاهد افزایش نرخ تورم به طور مداوم و در رنج بالای سه درصد بوده‌ایم. امروز هم مانند آن روز قیمت اقلامی مانند سوخت، مسکن، غذا و خدمات رو به افزایش است. نرخ بهره از حاشیه آرامش بانک مرکزی یعنی سه درصد بسیار فاصله گرفته است. پس چرا بانک



چارت وضعیت تورم طی بیست سال اخیر

بین‌المللی دارند. آنچه ممکن است در زمینه کاهش نرخ تورم مهم‌تر باشد کمتر شدن مصائب و مشکلات زنجیره تأمین، کاهش قیمت کالاهای اساسی و غیراساسی و کمتر کردن کمک‌های مالیاتی به جامعه در سال پیش روست. اما با وجود این ممکن است بانک مرکزی آن قدر هم که فکر می‌کنیم از خود صبر نشان ندهد و زودتر از آنچه پیش‌بینی کرده بود نرخ بهره را افزایش دهد. بانک مرکزی کانادا به رهبری تیف مک کلم تغییرات و حباب اخیر قیمت‌ها را زیر نظر دارند و در ماه‌های گذشته سعی کردند با بیان سیاست‌های پیش رو مانند سیاست تسهیل کمی و جلوگیری از خرید اوراق قرضه خود را برای افزایش مرحله به مرحله نرخ بهره بانکی در سال آینده آماده کنند. با بزرگ‌تر شدن حباب تورم سندیکاها کارگری و کارمندی که با ترس از افزایش تورم برای افزایش دستمزد اعضایشان دست به کار شدند و به گفته کارشناسان، با افزایش حقوق و دستمزد ناگزیر تورم نیز به صورت مستمر بالاتر خواهد رفت.

میزان افزایش نرخ تورم در تمام استان‌های کانادا یکسان نبوده است. به عنوان مثال در کبک نرخ تورم از پنج و یک‌دهم در ماه قبل به پنج و سه دهم رسید. نرخ تورم در استان اونتاریو از چهار و چهاربه چهار و نه دهم درصد صعود کرد. بریتیش کلمبیا کمترین میزان نرخ تورم را داراست که چیزی حدود سه و هشت دهم درصد است و از ماه گذشته تنها سه دهم درصد بیشتر است.

افزایش قیمت بی‌سابقه مواد غذایی

قیمت اقلام مختلف مواد غذایی همچنان در آستانه زمستان در حال افزایش است و گمان می‌رود در حدود پنج درصد رشد کرده باشد. این مقدار به خودی خود ممکن است چندان بالا به نظر نرسد اما این میزان افزایش میانگین است. در برخی از اقلام روی قفسه فروشگاه‌ها حتی شاهد افزایش بیست تا بیست و پنج درصدی نیز خواهیم بود. قیمت متوسط انواع مرغ تا پانزده درصد و انواع گوشت حدود ده درصد افزایش یافته است. به عنوان مثال تنها قیمت گوشت بیکن دو برابر شده است. به گفته اداره آمار کانادا عواملی چون کمبود نیروی کار در بخش تولید مواد غذایی، مشکلات و معضلات مداوم چرخه توزیع و افزایش مستمر قیمت غذای دام و طیور از عوامل اصلی افزایش قیمت انواع گوشت است. در بخش کشاورزی و مواد غذایی فراوری شده

اتحادیه، این مقدار مازاد قیمت که عموماً توسط کارخانه‌های فراوری شیر به دامداران پرداخت می‌شود می‌تواند مقداری از کسری درآمد آن‌ها را در بحران همه‌گیری جبران کند چرا که افزایش بهای غذا و علوفه، انرژی و کودهای کشاورزی در دوران کرونا این صنعت را عملاً به صنعتی ضرر ده تبدیل کرده است؛ بنابراین احتمالاً در سال آینده با افزایش قیمت ده درصدی برای شیر و پانزده درصدی برای کره و سایر محصولات لبنی روبرو خواهیم بود.

به طور متوسط قیمت مندرج در صورت حساب مواد غذایی برای خانواده‌های کانادایی با سرعت سالانه سه و شش دهم درصد روبه رشد است. با وجود این، برخی کارشناسان معتقدند به دلیل تجمع پول در حساب‌های پسانداز مردم در دوران کرونا احتمالاً این رشد قیمت تا مدتی برای طبقه متوسط و مرفه قابل تحمل خواهد بود ولی آنچه مسلم است این است که این زمستان برای طبقات پایین‌تر جامعه از سال‌های گذشته از لحاظ مالی سخت‌تر است.

منابع: وبسایت شبکه‌های خبری فایننشال تایمز، سی‌تی‌وی نیوز، گلوبال نیوز و سی‌بی‌سی نیوز

نیز این مشکل وجود دارد. محصولات کشاورزی به‌ویژه آن دسته که از استان بریتیش کلمبیا وارد می‌شوند گاهی تا دو برابر افزایش قیمت داشته‌اند و یکی از دلایل آن موج گرما در این استان است. از دیگر دلایل افزایش قیمت مواد غذایی بالا رفتن هزینه‌های بسته‌بندی، قوطی‌های فلزی، چوب و به دنبال آن کاغذ و مقوای بسته‌بندی است. در این میان کسب‌وکارها و تولیدی‌های کوچک بیشتر ضربه خوردند چرا که بازیگران بزرگ بازار علاوه بر داشتن پشتوانه و سرمایه در گردش بیشتر که به آن‌ها اجازه می‌داد در شرایط بحران بیشتر طاقت بیاورند، راه‌های زیادی برای کاهش هزینه‌هایشان در اختیار داشتند.

در بخش لبنیات، اتحادیه دولتی فدرال لبنیات کانادا اعلام کرد برای جبران فشار اقتصادی بر بخش لبنیات کشاورزان و عرضه‌کنندگان محصولات لبنی می‌توانند درب دامداری قیمت شیر را تا حد هشتونیم درصد افزایش دهند. این میزان قابل توجه در قیمت شیر می‌تواند قیمت محصولات لبنی را روی قفسه مغازه‌ها تا مقدار بی‌سابقه‌ای افزایش دهد. اگر این افزایش قیمت توسط دولت‌های استانی تصویب شود از ماه فوریه سال آینده قابل اجرا خواهد بود. طبق اعلام این



انتقاد از «هفته» درباره‌ی مسائل قومی و زبانی ایران

نگاهی به گفت‌وگوی هفته با دکتر فریدون بابایی

ملی است و همان گونه که هیچ‌کس در ایران امروز نمی‌تواند ادعا کند که از قوم ماد یا قوم پارت است همان گونه هم اگر کسی مدعی باشد که از قوم پارس است سخنی نادرست رانده است، چراکه چیزی به نام «فارس» وجود ندارد. فارس کیست؟! سنگسری‌ها فارس‌اند؟ گیلک‌ها و مازندرانی‌ها فارس‌اند؟ مردمان ایبانه و گز و سیوند و سمنان چگونه می‌توان مردمانی را که زبان‌هایی همچون سمنانی، سیوندی، سنگسری، ایبانه‌ای و ... دارند که دست‌کمی از کردی و بلوچی ندارند «فارس» گمان برد، ولی کرد و بلوچ را نه؟! وقتی الگوهای خارجی، آن هم از نوع کانادایی، را به طور مکانیکی و تصنعی به ایران تعمیم می‌دهیم دشواری‌های بسیار پدید می‌آید و شوربختانه بسیاری از کژفهمی‌ها و هویت‌های کاذب که در ایران امروز در حال شکل‌گیری است حاصل همین سوء برداشت‌ها و گفتارهای غیرمسئولانه است.

حقوقشان و کشتار و آسمیلاسیون آنان از سوی دو ملت استعمارگر اروپایی شکل گرفته با کشوری چندهزارساله که دست تاریخ را به دامنش راهی نیست قیاس شده است، کشوری که پیوند میان مردمانش را روابطی استعماری و تحمیلی شکل نداده که ایران به شکل امروزی‌اش یک ساخت طبیعی است که از ۲۶۰۰ سال پیش شکل گرفته است. هیچ بخشی از ایران در طول تاریخ با جنگ و لشکرکشی اشغال نشده است. ایران پدیده‌ی یگانه‌ی طبیعی در جهان است و وقتی آن را با کشورهایمانند کانادا می‌سنجیم مرتکب یک اشتباه روش‌شناختی یا متدولوژیکال آشکار می‌شویم، یعنی یک ساخت طبیعی و تاریخی را در برابر یک پدیده مصنوعی و استعماری قرار می‌دهیم. از لحاظ زبانی نیز طبیعی بودن ایران به این معنا است که زبان پارسی نه یک زبان قومی که زبانی

در شماره‌ی ۶۵۸ مجله «هفته» گفت‌وگویی با آقای فریدون بابایی، استاد بازنشسته‌ی بخش آسیب‌شناسی دانشکده‌ی پزشکی مونت‌آل، منتشر شد که در آن سخنانی درباره‌ی مسائل «قومی» و «زبانی» ایران بیان شده‌اند که جزم‌اندیشانه می‌نمایند، جزم‌اندیشانه از آن روی که به پیروی از سخنان کلیشه‌ای و بی‌بنیاد رایج و بی‌راستی‌آزمایی و بدون کوچک‌ترین نگاه انتقادی بر زبان آورده و تکرار شده‌اند.

گفت‌وگو با این پرسش شکل گرفته است: «کم‌وبیش به طور ثابت در طول تاریخ نه‌چندان طولانی کانادا و کبک ما شاهد تنش نسبتاً دائمی میان کبک فرانسوی‌زبان و کانادای انگلیسی‌زبان بوده‌ایم. آیا از نظر رابطه اقوام و زبان شما در اینجا تشابهاتی با وضعیت در کشورمان ایران می‌بینید؟» در این پرسش نابجا یک کشور ۱۵۴ ساله که بنیانش بر پایه‌ی تجاوز به سرزمین بومیان و

قوام السلطنه که آن وعده‌های دروغین را به استالین داد و او را فریفت و نیز پشتیبانی ایالات متحده آمریکا از دادخواهی به حق ایران در سازمان ملل متحد این بخش از خاک میهن با توطئه‌ی استعمار شوروی از ایران جدا شده بود. توطئه‌ای که هیچ‌گاه با پذیرش مردم آذربایجان و کردستان همراه نشد و همین بس که پیش از رسیدن ارتش ایران به آذربایجان و کردستان، همین که ارتش سرخ سربازانش را بیرون کشید، فرقه‌چی‌هایی که هنوز موفق به فرار نشده بودند خود مردم آذربایجان و کردستان سزای خیانتشان را دادند.

پرسیدنی است که به‌راستی چه چیز آن توطئه‌ی شوروی ساخته با مبارزه‌ی فرانسوی‌زبان‌های کبک سنخیت دارد که این به آن ربط داده شده است؟! شگفت این که مصاحبه‌شونده خود به‌درستی اذعان داد: «تاریخ ندانیم آلت دست می‌شویم!» پس، شما دیگر چرا چنین قیاس‌های ناروایی بر زبان می‌رانید؟!

این یادداشت کاری به دیگر اشتباه‌های تاریخی مصاحبه‌شونده ندارد، برای نمونه آن جا که گفته شده است: «بانی ایران متحد جدید در دوره صفویان آذری، پس از سه قرن تسلط اعراب، بوده‌اند» گفتنی است که برآمدن صفویان نه «سه» قرن پس از تازش مسلمانان که «نه» قرن پس از تازش بوده است.

در کل، آفریدن تنش‌های کاذب قومی و تجزیه‌ی کشورها و ساخت «ملیت‌ها»ی جعلی از خویشکاری‌های امپریالیسم جهانی به‌ویژه بریتانیایی‌ها است که در این امر تخصصی ویژه دارند و می‌توانند کشوری کهن همچون هندوستان یا کشوری یکپارچه همچون یوگسلاوی را در عرض چند سال با آفرینش مفاهیم کاذب و اجماع بر سر آنها نابود کنند. ایرانیان در این دوره‌ی دشوار از تاریخ ایران که به گفته‌ی حافظ: «از هر طرف که رفتم جز وحشتم نیفزود» باید بسیار هشیارانه و مسئولانه در برابر تاریخ پر عظمت ایران و زبان شکوهمند فارسی برخورد کنند، چه اگر اندکی سهل‌انگاری و تسامح با آفرینندگان آگاهانه یا ناآگاهانه‌ی دروغ پیشه کنند، دیری نپاید که نه‌تنها همه‌ی هست‌و‌نیست تاریخی و فرهنگی و زبانی‌شان را از کف خواهند داد که کشورشان را نیز؛ کشوری که کهن‌ترین کشور جهان است و میراث گران‌سنگ بشری به شمار می‌رود و بی ایران نه‌تنها جهان چیزی کم خواهد داشت که از تپش بازخواهد ایستاد، همان گونه که نظامی گنجوی باور داشت: «همه عالم تن است ایران دل/ نیست گوینده زین قیاس خجل»!

شاید اگر یک درصد از نگرانی که در آن مصاحبه از آسمیله‌شدن فرانسه‌زبان‌ها در زبان انگلیسی مشاهده می‌شود نسبت به آسمیلاسیون ایرانیان ساکن کانادا نیز حس می‌شد بی‌گمان اندیشه‌ها و گفتارها و کردارها بویی دیگر می‌گرفت و دست‌کم این «حق تحصیل به زبان مادری» که گفت‌وگو‌شونده برای ایران به رسمیت می‌شناسد برای کانادا نیز به رسمیت می‌شناخت و برای دست‌کم ۴۰۰ هزار ایرانی باشنده‌ی کانادا «حق تحصیل به زبان مادری» درخواست می‌شد، ولی دریغ که پای فرهنگ و زبان ایران که وسط می‌آید موضوع رنگ می‌بازد. اگر این اراده را ندارند که چنین «حقی» را برای ایرانیان از این کانادای دموکراتیک مطالبه کنند دست‌کم بخواهند که به صاحبان اصلی آن سرزمین، بومیان کانادا، «حق تحصیل به زبان مادری» را اعطا کنند و در جای‌جای آن کشور فیزیک و شیمی و ریاضی و ... را به ده‌ها زبان مالکان اصلی آن سرزمین تدریس کنند تا شاید الگویی شود برای ما «جهان‌سوم»ی‌ها!

به هر روی، چنین فانتزی‌هایی در عمل نشدنی است.

نمونه‌ی سوم از چنین سخنان نادرست و غیرمسئولانه و شبیه‌سازی‌ها کاذب این گفته‌ی مصاحبه‌شونده است: «مبارزات مردم آذربایجان و کردستان در قرن بیستم برای نوعی خودمختاری شباهت به مبارزات مردم کبک فرانسوی‌زبان برای اوتونومی و استقلال دارد.»

آن که اندکی با تاریخ معاصر ایران آشنایی داشته باشد و اسنادی چند را تورق کرده باشد به‌خوبی می‌داند که ماجرای فرقه‌ی دمکرات آذربایجان به رهبری پیشه‌وری و نیز نسخه‌ی کردستانی آن نه جنبش‌هایی خودانگیخته و درون‌زاد که جنبش‌هایی شوروی‌ساخته بودند.

پس از تجاوز نظامی سه کشور شوروی، آمریکا و انگلستان به ایران و زمانی که متفقین بر پایه‌ی قراردادی امضا شده می‌بایست خاک ایران اشغال‌شده را ترک می‌کردند، شوروی از ترک خاک ایران و خروج ارتش سرخ از کشورمان خودداری کرد و با راه‌اندازی فرقه‌ی دمکرات آذربایجان و کردستان و پشتیبانی همه‌جانبه‌ی مادی و معنوی فرقه بر آن شد که شمال غرب ایران را از ایران جدا و آن بخش را در زمره‌ی کشورهای پرده‌ی آهنین درآورد که اگر نبود میهن‌پرستی شاه فقید که گفت: «اگر دستم را قطع کنی فرمان تجزیه‌ی آذربایجان را امضا نمی‌کنم» و به شهادت تاریخ مردانه در برابر این توطئه‌ی بیگانه ایستاد و نیز درایت مرحوم

برای نمونه، مصاحبه‌شونده از «ملیت‌های ایرانی» سخن می‌گوید! در کانادا شاید این واژه‌ی «ملیت‌ها» معنا داشته باشد، چراکه دو ملت فرانسوی و انگلیسی از کشور اصلی خود به قتل و غارت در سرزمینی دیگر ریشه دوانده‌اند و ملیت اصلی خود را حفظ کرده‌اند و هنوز خود را فرانسوی تبار یا بریتانیایی تبار می‌دانند، ولی آیا مردمان ایرانی نیز از جایی دیگر به ایران آمده‌اند که اکنون دارای «ملیت»‌هایی جداگانه باشند؟!

تفاوت‌های زبانی نیز به انکشاف ملیت منجر نمی‌شود و چه نیک گفت استاد شهیار آن جا که خطاب به آذربایجانیان سرود: «اختلاف لهجه ملیت نزاید بهر کس/ ملتی با یک زبان کمتر به یاد آرد زمان».

جدای این، از لحاظ علمای علم سیاست نیز مردمانی را ملت گویند که صاحب دولت باشند. این برای کبکی‌ها شاید مصداق داشته باشد، ولی آیا مردمان ایرانی دولتی جداگانه دارند که مصاحبه‌شونده یک‌شبه از آنان ملیت‌های ایرانی برکشیده است؟! به هر روی، در ایران یک ملیت وجود دارد و آن ملیت ایرانی است و سخن از «ملیت‌های ایرانی» سخنی است نادرست، نادقیق و غیرمسئولانه که می‌تواند به هویت‌سازی‌های کاذب بینجامد.

نمونه‌ی دوم از این دست، سخن از «حق تحصیل به زبان مادری» است.

گفتنی است که اولاً حقی به نام «تحصیل به زبان مادری» در هیچ متن حقوقی بین‌المللی وجود ندارد و آن چه وجود دارد حق برخورداری از تحصیل است. ثانیاً، همین کانادا با ثروت کلانی که دارد حتی نتوانسته است این کار را برای جمعیت فرانسه‌زبان خود انجام دهد و روزی نیست که آنان، به‌سان خود گفت‌وگو‌شونده، ناخشنودی خود را ابراز نکنند و آن‌گاه ایران بیاید و وحدت فرهنگی هزاران‌ساله خود را نابود کند و یک زبانی را که بیش از ۲۶۰۰ سال زبان سراسری، میانجی و آموزشی‌اش بوده است - زبانی که نه قومی و به معنی واقعی کلمه ملی است یعنی متعلق به همه‌ی ملت ایران است و همه‌ی ایرانیان در درازای تاریخ کهن‌سالشان در آفرینش و پرورش آن نقش داشته‌اند - کنار بگذارد و به ده‌ها زبان مدرسه بسازد و کتاب درسی چاپ کند؟!

باید تأکید مؤکد کرد که زبان فارسی‌زبان هیچ‌یک از اقوام و خرده‌فرهنگ‌های ایرانی نیست و فارسی زبانی فراقومی یا ملی است و زبان مشترک و میراث تمدنی و فرهنگی همه مردمان ایرانی به شمار می‌رود و آنان را به یکدیگر و به هویتشان پیوند می‌دهد.

منتظر عیدی دولت کبک باشید:

۲۰۰ تا ۴۰۰ دلار

» طبق گزارش آژانس آمار کانادا، نرخ تورم سالانه در ماه اکتبر به ۴.۷ درصد افزایش یافت. این بیشترین افزایش سالانه نرخ تورم در کانادا از فوریه ۲۰۰۳ است.



برخی از دیگر سرمایه‌گذاری‌هایی که دولت کبک در بودجه محدود خود مد نظر قرار داده است عبارتند از: ۳۰۴.۴ میلیون دلار برای تسهیل دسترسی به مسکن از جمله ساخت ۲۲۰۰ خانه ارزان قیمت. ۲۳۲ میلیون دلار به منظور جلوگیری از خشونت‌های زناشویی و حمایت از قربانیان این خشونت‌ها. ۱۵۰ میلیون دلار برای اجرای راهبرد مبارزه با خشونت‌های مسلحانه و اتخاذ تدابیر پیشگیرانه مقتضی. ۲۱ میلیون دلار برای مبارزه با نژادپرستی و تبعیض نژادی

۱۷ میلیون دلار برای ترویج و تسهیل فعالیت‌های ورزشی و تفریحی برای جوانان دولت کبک همچنین ۱.۷ میلیارد دلار در یک برنامه بورسیه تشویقی جدید سرمایه‌گذاری کرده است تا فارغ‌التحصیلان کالج‌ها، موسسات آموزشی و دانشگاه‌ها در رشته‌هایی که بازار کار استان به شدت به آنها نیاز دارد، افزایش یابد. این بورسیه‌ها به دانشجویانی اختصاص می‌یابد که در رشته‌ها و برنامه‌های مورد نظر دولت در زمینه‌های بهداشت و خدمات اجتماعی، آموزش، مراقبت از کودکان، مهندسی و فناوری اطلاعات ثبت‌نام کنند.

بورسیه‌هایی که در پایان هر دوره تمام وقت پرداخت می‌شود، می‌تواند به ۹ هزار دلار برای یک برنامه سه ساله کالج و برای یک برنامه دانشگاهی بسته به اینکه سه یا چهار سال طول بکشد به ۱۵ هزار دلار یا ۲۰ هزار دلار برسد.

همه دانشجویان کبکی که در برنامه‌های هدف ثبت نام کرده‌اند، از ترم پاییزه ۲۰۲۲ واجد شرایط دریافت این بورسیه‌ها خواهند بود حتی آن دسته از دانشجویانی که قبلاً بخشی از دوره تحصیلی خود را گذرانده‌اند.

منبع: وبسایت شبکه خبری رادیو کانادا

آقای ژرار تصریح کرد این یک تدبیر حمایتی استثنایی در یک شرایط استثنایی است. اگر پیش‌بینی بانک مرکزی کانادا درباره کاهش نرخ تورم محقق نشود، آنگاه تصمیمات خود را با شرایط منطبق خواهیم کرد. وزیر اقتصاد کبک تصریح کرد دولت لوگو به این علت نخواست این کمک‌ها را قبل از ایام تعطیلات بپردازد تا آژانس درآمد کبک زمان و آمادگی لازم برای اجرای این تدبیر را داشته باشد. علاوه بر این، اگر این کمک‌ها قبل از تعطیلات به شهروندان پرداخت می‌شد، شاید به سرعت خرج می‌شد در حالی که وقتی مردم پس از تعطیلات این مبالغ را دریافت کنند، راحت‌تر می‌توانند برای هزینه کردن یا پس‌انداز آن تصمیم‌گیری کنند. دولت کبک همچنین هزینه‌های بسیاری از والدینی را که فرزندان خود را به خدمات مهدکودک خصوصی غیر یارانه‌ای می‌فرستند، کاهش می‌دهد.

این کار از طریق بهبود اعتبار مالیاتی قابل استرداد برای هزینه‌های مراقبت از کودکان صورت می‌گیرد. هزینه اجرای این تدبیر تا سال ۲۰۲۵-۲۰۲۶ حدود ۱.۱ میلیارد دلار تخمین زده می‌شود و طبق برآوردهای دولت کبک حدود ۳۸۵ هزار خانواده از آن بهره‌مند خواهند شد.

آقای ژرار تأکید کرد سخاوتمندی دولت کبک برای شهروندان به هیچ اهداف و انگیزه‌های انتخاباتی ندارد بلکه پیش از هر چیز ناشی از وضعیت بسیار مناسب اقتصاد استان است که در حال حاضر حتی از اقتصاد کانادا و آمریکا نیز شرایط بهتری دارد.

وزیر اقتصاد کبک که در کنفرانسی مطبوعاتی سخن می‌گفت، تأکید کرد: «باور کنید، ما به فکر انتخابات آینده نیستیم. صادقانه بگویم که ما طی یک سال اخیر هرگز به انتخابات فکر نکرده‌ایم. وضعیت خوب اقتصادی استان به دولت اجازه کمک به شهروندان را داده است.»

دولت فرانسوا لوگو برای کاهش فشار ناشی از افزایش هزینه‌های زندگی به‌ویژه مواد غذایی و مسکن بر روی شهروندان، دسته چک خود را از جیب بیرون آورده است تا در قالب یک کمک هزینه جدید استثنایی، کمک حال خانواده‌های کم درآمد باشد. طبق اعلام اریک ژرار، وزیر اقتصاد دولت کبک، ژانویه آینده ۳.۳ میلیون کبکی که درآمد آنها پائین یا متوسط است، یک چک دست کم ۲۰۰ دلاری دریافت خواهند کرد. به گفته وزیر اقتصاد کبک، این افراد مشخصاً کسانی هستند که در حال حاضر اعتبار مالیات همبستگی قابل استرداد دریافت می‌کنند.

هر یک از این افراد یک چک به مبلغ ۲۰۰ دلار (هر زوج ۴۰۰ دلار) دریافت خواهند کرد. این مبلغ برای افراد مجرد با ۷۵ دلار افزایش به ۲۷۵ دلار می‌رسد. دولت کبک برای پرداخت این کمک‌ها ۷۴۰ میلیون دلار از منابع مالی عمومی استان برداشت می‌کند.

علاوه بر این دولت کبک برای مضاعف کردن مبالغ اختصاص یافته به حمایت از سالمندان ۷۰ سال به بالا، ۶۸۹ میلیون دلار سرمایه‌گذاری می‌کند. طبق اعلام دولت لوگو، بیش از ۷۰۰ هزار نفر از این سالمندان حداکثر ۴۰۰ دلار دریافت خواهند کرد.

با احتساب ۲۷۵ دلاری که تحت عنوان کمک هزینه استثنایی پرداخت می‌شود، سالمندانی که تنها زندگی می‌کنند می‌توانند سال آینده تا ۶۷۵ دلار بیشتر دریافت کنند.

دولت کبک پیش‌بینی کرده است که نرخ تورم در سال مالی ۲۰۲۱-۲۰۲۲ به ۴ درصد خواهد رسید. اریک ژرار خاطر نشان کرد که دولت فعلاً تمديد این تدبیر حمایتی را مد نظر قرار نداده است چرا که بانک مرکزی کانادا پیش‌بینی کرده است نرخ تورم در نیمه دوم سال ۲۰۲۲ به حدود ۲ درصد که اتاوا هدف تعیین کرده است، باز خواهد گشت.

SHEMIRAN
Auto Services

اتسرویس شمیران
تعمیر و خدمات انواع خودرو

- فروش انواع لاستیک تا ۸۰ دلار تخفیف
- جلوگیری از زنگ زدگی Rust Proofing
- تعمیرات ترمز و جلوبندی

سرویس و خدمات
در کوتاه‌ترین زمان
کیفیت مطلوب و قیمت مناسب

514-487-6262
5755 Maisonneuve W. Montréal, QC H4A 2A1
www.autoshemiran.com

Panneton & Panneton
Moving & Storage

تخفیف ویژه برای
هموطنان عزیز
در نظر گرفته
شده است.

خدمات انبارداری پنتون و الیمپا

- بیش از ۵۰۰ فضای انبار در اندازه‌های مختلف
- تمیز و ایمن با دوربین‌های نظارتی
- سیستم‌های اعلام خطر و کنترل دما
- ۷ روز هفته قابل دسترسی

514 939 0099
8660 Jeanne Mance,
Montreal, QC H2P 2S6
info@pannetonpanneton.com

ELAN ACCOUNTING SERVICES INC.

انجام امور مالیاتی به صورت Online با حضوری
با توجه به انتخاب شما

(514) 225 3500

کلیه خدمات حسابداری و مالیاتی جهت بیزینس و اشخاص
توسط تیم مجرب و کار آزموده

- خدمات حسابداری و دفترداری
- تهیه، تکمیل و ارسال اظهارنامه مالیاتی (اشخاص و شرکت‌ها)
- تهیه، تکمیل و ارسال مالیات بر فروش و خدمات GST / QST
- خدمات مربوط به حقوق و دستمزد - Payroll
- ارزیابی و مشاوره مالی جهت خرید و فروش بیزینس

Mojdeh Miri
(514-562-3493)
CPA Candidate

Iraj Mohammadi
(514-625-6292)
CPA Candidate

360-3285 Cavendish Blvd.
Montreal, QC H4B 2L9
http://elanaccounting.ca
info@elanaccounting.ca

Pharmacie
Golnasim Riahi

داروخانه دکتر گل نسیم ریاحی

اولین فاروخانه آنلاین فارسی زبان در کانادا
برای رفاه و سلامت شما در شرایط کرونا
www.riahipharma.com
Tel: (514) 519-3060

واکسیناسیون
انواع واکسن ها

درمان نسخه
از طریق ویدئو و تلفنی

مشاوره رایگان
جهت دریافت مشاوره دارو
الکترونیک و مشاوره

فستری آنلاین
به روش داروهای الکترونیک
خدمات داروهای الکترونیک

نوشتن نسخه
به روش داروهای الکترونیک
به روش داروهای الکترونیک

مالیات حضوری
مشاوره مالیاتی و حسابداری
مالیات و حسابداری

انتقال پرونده
از روش داروهای الکترونیک
از روش داروهای الکترونیک

ارسال رایگان دارو
در سراسر کانادا
www.riahipharma.com

فستری به پزشک
از روش داروهای الکترونیک
www.riahipharma.com

1111 Blvd. Dr. Frederic-Philippe, suite 500, St-Laurent
Postal Code: H4M 2X6
514 519 3060 514 888 5893
www.riahipharma.com info@riahipharma.com

دانش سلامت حقوق





خشونت علیه زنان در کانادا، جهان، ایران و افغانستان

به مناسبت روز و هفته جهانی مبارزه با خشونت علیه زنان

مقدمه

روزهای ۲۵ نوامبر تا ۱۰ دسامبر در سراسر دنیا برای مبارزه با خشونت بر علیه زنان نامگذاری شده اند. زنانی که قربانیان خاموش و بی‌پناه شرکای عاطفی و زناشویی خویش هستند. اما مسئله خشونت بر علیه زنان گاهی از حوزه خانواده هم فراتر می‌رود و رد پایش را در جامعه محل کار و دانشگاه هم می‌گذارد. مثل حادثه‌ای که در روز ۶ ماه دسامبر سال ۱۹۸۹ برای زنان دانشجوی پلی تکنیک مونترال رخ داد و آنان قربانی خشم و جنون مرد جوانی شدند. مردی که خشم خود از حضور مؤثر زنان در عرصه کار و تحصیل را با رگبار گلوله در سینه این زنان نشان داد. به همین مناسبت در کانادا روز ۶ ماه دسامبر به نام روز ملی مبارزه با خشونت بر علیه زنان نام‌گذاری شده است.

جامعه ایرانی و افغان در کانادا نیز، در طی سال‌های اخیر شاهد خشونت‌های مرگباری بر علیه زنان بوده‌اند. در مورد آخر، در روز ۱۸ ماه می ۲۰۲۱، خانم زلیخا بختیار به دست همسرش در محله کت سن لوک شهر مونترال به قتل رسید. طبق تحقیقات پلیس این قتل حاصل یک اختلاف و خشونت زناشویی بود و متأسفانه دو کودک این خانواده را از نعمت مادر و پدر برای همیشه محروم کرد. این حادثه مورد یازدهم از قتل زنان در موارد خشونت خانگی در استان کبک کانادا بود.

در سال ۲۰۰۹ هم یک خانواده افغان در تورنتو کانادا، با طرح یک اختلاف ناموسی و برای حفظ آبروی خانواده، سه دختر جوان ۱۹ تا ۱۳ ساله را به قتل رساندند. دولت کانادا در سال ۲۰۱۷، اعضای این خانواده را که در قتل دست داشتند برای همیشه از خاک کانادا اخراج کرد. این مقاله به همین مناسبت نگاهی به مقوله خشونت بر علیه زنان و سیر تحولات آن در آمریکای شمالی، ایران و افغانستان دارد.

مانند به‌دست‌آوردن حق مالکیت و رأی دادن و نیز رانندگی برای زنان متأهل ادامه پیدا کرد و در قرون بعدی هم متوقف نشد. در کانادا نیز اوضاع بهتری حاکم نبود. در اینجا هم زنان به‌عنوان یک شخص حقوقی در نظر نمی‌گرفته نمی‌شدند و تا زمانی که در سال

که در آن رئیس خانواده حق داشت دختران یا همسر یا اقوام زن خود را در صورتی که تمایلات جنسی، انتخاب شریک زندگی یا اعمالشان مورد تأیید او نبود را بکشد. از اواسط دهه ۱۸۰۰ بود که جنبش حق رأی به راه افتاد و با پیروزی‌های کوچک برای زنان،

خشونت علیه زنان قدمت زیادی دارد. به‌استثنای محدود جوامع مادرسالاری که در دنیای باستان توسعه یافته بودند، سرنوشت و زندگی زنان و دختران معمولاً تحت نظارت جوامعی بود که توسط مردان رهبری می‌شد. مفهوم «پدرسالاری» در تمدن روم آغاز شد

۱۹۲۸ به زنان اجازه مشارکت سیاسی و دیگر چیزها داده شد، این تبعیض علیه زنان وجود داشت. در اواخر دهه ۶۰ و ۷۰ بود که این پیروزی‌ها در آمریکای شمالی به جنبش‌های آزادی‌بخش زنان و فمینیستی تبدیل شدند. مفاهیم پاسداری از «باکری» زنان بعدها در بسیاری از ادوار و جوامع تکرار و تقویت شد. زنان فقط برای اطاعت، پیروی از دستورات مردان و خدمت به آنان اهمیت داشتند. آن‌ها همچنین می‌توانستند به‌عنوان عامل تحکیم قدرت سیاسی بین خانواده‌ها و انتقال ارث عمل کنند و یا از طریق ازدواج مبادله شوند. نسل مردان دهه ۶۰ آمریکا که همیشه زنان را مثل یک عروسک زیبا که تنها کارش رسیدگی به امور منزل و همسرش است می‌دید، ناگهان با موجی از تغییر در رویکردهای جامعه روبرو شدند که در آن زنان هم موقعیت شغلی هم‌تای مردان می‌خواستند. با آغاز دهه ۷۰ و جنبش زنان، به یکباره زنان و مسائل مربوط به آنان در صدر اخبار قرار گرفتند. این مسئله در عین حال باعث شد تا جنبه خشونت بر علیه زنان در جامعه هم بیشتر شود و محدودیت‌ها و کنترل‌هایی که توسط شرکا، خانواده و جامعه برای او وضع شده بود، افزایش یابد. جنبش‌های زنان که عمدتاً نتیجه افزایش آگاهی نسبت به موضوع نابرابری موجود بین زن و مرد بوده است، منجر به توسعه سیستم سرپناه و حقوق زنان برای ایمنی در روابط ناهنجار شدند. سیاست‌های عمومی در آن زمان نیز تحت تأثیر آخرین قسمت از حق رأی زنان قرار گرفت. اولین تحقیق در مورد علل خشونت زناشویی و نیاز به تأمین امنیت زنان در دهه ۱۹۷۰ با افزایش موارد حقوق زنان در خانواده و جنبش پناهگاه در آمریکای شمالی انجام شد. به این ترتیب، جنبش‌های زنان در تمام تغییرات عمده و تجدید نظرها در سیاست‌های عمومی در سطح جهانی فدرال یا استانی تأثیرات زیادی گذاشتند. بسیاری از حوزه‌های سیاست عمومی از آن زمان تا به امروز با خشونت زناشویی مرتبط شدند. حوزه‌هایی مانند عدالت، امنیت عمومی، خدمات بهداشتی و اجتماعی، مهاجرت و غیره. در اوایل دهه ۱۹۸۰ و ظهور آگاهی و علاقه فزاینده نسبت به پاسخ سیستم عدالت کیفری

به پرونده‌های تجاوز به همسر و جرم‌انگاری چنین آزاری از طریق خارج کردن آن از محدوده خصوصی خانواده و تبدیل آن به موضوع نگرانی عمومی، مسئله رسیدگی به خشونت علیه زنان هم جدی‌تر شد. این دهه همچنین با ایجاد خدمات برای قربانیان خشونت خانگی، سیاست‌های دستگیری و دادگاه‌های تخصصی که به خشونت شریک زندگی ورود می‌کردند، باعث شد تا جامعه نسبت به مسئله خشونت‌های زناشویی آگاه‌تر شود. همه قوانین جدید برای محافظت از قربانیان و مسئول دانستن سوءاستفاده‌کنندگان در برابر اعمالشان طراحی شده بودند. برخی از چیزهایی که ما امروزه بدیهی می‌دانیم، مانند دخالت پلیس در مسائل خشونت زناشویی و اتهامات به فرد آزارگر، در زمانی که در ابتدا ایجاد شدند، مورد تمسخر قرار گرفتند. هنگامی که در ۸ ژوئیه ۱۹۸۲.۳۹ سال پیش، مجلس عوام به اتفاق آرا طرحی را تصویب کرد که تمام نیروهای پلیس کانادا را تشویق می‌کرد تا به طور منظم در موارد ضرب و شتم همسر، مانند «تجاوز شریک عاطفی» را به‌عنوان جرم و اتهام در نظر بگیرند، مورد خنده و استهزا واقع شدند. در همان زمان، پلیس به‌طور کلی در مورد دستگیری ضارب دستور دخالت نداشت، مگر اینکه او واقعاً در حال ضربه‌زدن به قربانی دیده شده بود و یا جراحاتی که وارد کرده بود منجر به زخم‌های عمیق و بخیه شده بودند. اما در ماه مه ۱۹۸۱، اداره پلیس شهر لندن در انتاریو، اولین آژانس پلیس کانادا شد که شرکای عاطفی زنان را به اتهام تجاوز به همسر متهم کرد. باین حال تا سال ۱۹۸۶ زمان لازم بود که دستورالعمل‌های رسمی به پلیس و دادستان‌های سلطنتی داده شود که اطمینان حاصل کنند که وادار کردن همسران به رابطه زناشویی به زور یک نوع جرم کیفری محسوب شود. اگر بخواهیم با توجه به تاریخ گذشته مقایسه‌ای انجام بدهیم، واقعاً چه چیزی نسبت به دهه ۱۹۸۰ تغییر کرده است؟ متأسفانه فقط زمان تغییر کرده و اتفاق ویژه‌تری نیفتاده است. چرا؟ چون آمار خشونت همچنان ثابت مانده است. بزرگ‌ترین گروه سنی که در دهه ۸۰ تحت تأثیر قرار گرفت، زنان جوان

بین ۱۹-۲۵ سال بودند. رده سنی که در حال حاضر هم بزرگ‌ترین قربانیان خشونت هستند. چهل و یک سال پس از اصلاحات اساسی در دهه ۸۰، چنین خشونت‌هایی علیه زنان در عصر دیجیتال چگونه اتفاق می‌افتد؟ چرا خشونت علیه زنان مدام در حال تکرار است و بی‌وقفه افزایش می‌یابد؟ دلیلش تنها، درک اندک برای دریافت نقش سنتی زن و نابرابری جنسیتی است.

سیاست عمومی در کانادا

در کانادا در حال حاضر ما کجا ایستاده‌ایم؟ وضعیت در اینجا چطور رقم خورده است؟ در برخی استان‌های کانادا، راهبرد و دادگاه‌های مجزا و قوانین تخصصی داریم. برخی استان هم کمیته‌هایی دارند که سعی می‌کنند نکات مشترک قتل‌های زناشویی را به هم مرتبط کنند تا بتوانند الگوی وقوع را درک کنند. با این الگوها است که می‌توانیم یک استراتژی پیشگیری را اجرا کنیم. ورود به این الگوهای خشونت زناشویی در استان کبک در سال ۱۹۸۶ انجام شد. در سال ۱۹۹۵ برای اولین بار، قانونی به نام «ورود به مسئله خشونت زناشویی» به رسمیت شناخته شد که از آن به بعد هر پنج سال یکبار تجدید می‌شود. این سیاست در ابتدا شامل ۹ بخش بود. اما در برنامه اخیر دولت در حدفصل سال‌های ۲۰۱۸ تا ۲۰۲۳، ۲۰ اداره و سازمان دولتی برای همکاری در آن اضافه شده‌اند. برخی از اصول راهنمای این الگوها عبارت‌اند از: عدم تحمل سوء استفاده‌های زناشویی، ترویج برابری جنسیتی، به جرم‌انگاری سوء استفاده‌های زناشویی و نیاز به تأمین امنیت برای قربانیان و احترام به استقلال قربانی. این الگوها همچنین سه طرف اصلی، قربانیان، کودکان و سوء استفاده‌کنندگان را به رسمیت می‌شناسند و از ساده‌سازی و انسانی‌سازی نظام حقوقی موجود حمایت می‌کنند تا افشای خشونت توسط قربانیان ساده باشد. همچنین از خدمات و رویکردهای تخصصی برای قربانیان آسیب‌پذیرتر مانند زنان مهاجر، به‌ویژه آن‌هایی که به زبان‌های رسمی کانادا صحبت نمی‌کنند، زنان دارای محدودیت فیزیکی یا کسانی که در مناطق دورافتاده زندگی می‌کنند، حمایت می‌کنند.

شوهران خود وابسته بوده‌اند. در مجموع، در سال‌های ۲۰۲۰ تا ۲۰۲۱، آمار زن کشی در ایران افزایش یافته است. قتل باورنکردنی دختر ۱۳ ساله‌ای به نام رومینا اشرفی که با دوست‌پسرش در روستایی کوچک در حال فرار از خانه بود، یکی از بدترین آن‌ها بود. این قتل در تابستان ۲۰۲۰ اتفاق افتاد و او توسط پدرش با استفاده از یک ابزار مزرعه در هنگام خواب کشته شد.

ریحانه عامری، دختری ۱۶ ساله، یکی دیگر از قربانیان این خشونت‌هاست که با برخورد یک لوله آهنی به سرش، توسط پدرش کشته شد. او به این دلیل کشته شد که شب حادثه دیر به خانه برگشته بود البته تحقیقات نشان دادند که پدرش از دو سال قبل او را به قتل تهدید کرده بود، اما کسی توجهی به آن نداشت. متأسفانه، اگرچه در هر دو مورد این قتل‌ها، پدران مقصر هستند، اما قانون خانواده ایران از پدران حمایت می‌کند حتی اگر فرزندان خود را بکشند.

در افغانستان، نتایج یک نظرسنجی در سال ۲۰۱۲ که با حمایت یونیسف تهیه شد، نشان می‌دهد که ۹۲ درصد از زنان در افغانستان احساس می‌کنند که شوهرشان حداقل به یکی از این دلایل کتک زدن یا آزار همسرش را موجه می‌داند: بیرون رفتن بدون اطلاع به شوهر، بی‌توجهی به فرزندان، مشاجره با شوهر، امتناع از رابطه جنسی و سوزاندن غذا.

هفتاد و هشت درصد از زنان بر این باورند که بیرون رفتن بدون اطلاع شوهر، توجیهی برای کتک زدن است، درحالی‌که ۳۱ درصد در مورد سوزاندن غذا همین فکر را می‌کنند.

پیشرفت‌های حاصل شده در سال‌های اخیر و با حضور نیروهای سازمان ملل و بین‌المللی در افغانستان و در راستای حمایت از حقوق زنان افغان و پاسخگویی در قبال خشونت علیه زنان و دختران، با به قدرت رسیدن دوباره طالبان در ماه اوت ۲۰۲۱ تضعیف شده است. خشونت خانگی در افغانستان شایع است، اما وابستگی مالی یکی از موانع اصلی است که مانع از کمک‌گرفتن و فاش شدن این خشونت‌ها توسط زنان افغان می‌شود. از زمانی که طالبان دوباره کنترل افغانستان را به دست گرفتند، اکثر خانه‌های امن برای زنان بسته شده‌اند و زنان در صورت فرار از خشونت مجبور به بازگشت به خانه‌های خود شده و یا دستگیر می‌شوند.

خشونت یک رفتار آموخته شده است، تأثیرات زیادی بر کودکانی که در معرض آن قرار گرفته‌اند نیز خواهد داشت.

برخی از کودکان ممکن است در برابر آزار مقاومت نشان دهند، اما برخی دیگر ممکن است به آن واکنش نشان دهند و فکر کنند که چنین رفتاری «عادی» است و بعداً آن را تکرار یا تحمل کنند. این واقعاً به نفع ماست که هر چه زودتر به خشونت مبتنی بر جنسیت رسیدگی کنیم تا از گسترش آن جلوگیری کرده و این چرخه را بشکنیم.

وضعیت خشونت بر علیه زنان ایران در کشورهای ایران و افغانستان

طبق آمار رسمی ایران در سال ۲۰۰۳، حدود ۶۶ درصد از زنان متأهل در ایران حداقل یک‌بار خشونت زناشویی را تجربه کرده‌اند. بیشترین نوع خشونت که برای زنان ایرانی صورت می‌گیرد، خشونت کلامی، فیزیکی و روانی است. به گفته سخنگوی اورژانس و کمک‌های اولیه ایران در سال ۲۰۱۸، بیشترین تماس‌های مکرر با اورژانس در ایران مربوط به خشونت‌های زناشویی برای زنان و کودکان است.

متأسفانه به دلیل برخی مسائل سیاسی، مذهبی و سنتی، حکومت ایران به سازمان‌های مختلف اجازه نمی‌دهد آمار دقیق خشونت‌های زناشویی در ایران را منتشر کنند. اما نتایج برخی پژوهش‌های محدود نشان می‌دهند که در سه سال گذشته حجم خشونت‌های زناشویی در ایران افزایش چشمگیری داشته است. برخی از کارشناسان این موضوع را به تحولات اقتصادی و اجتماعی در ایران و برخی آن را به قرنطینه‌های تحمیلی کووید-۱۹ مرتبط می‌دانند.

اخیراً در ۴ مهر ۱۴۰۰، نتایج تحقیقات انجام شده توسط گروه پزشکی دانشگاه تهران در ایران منتشر شد. این تحقیق ۵۳۱۷ زن را در طول دوره مورد بررسی قرارداد و نشان داد که ۷۷ درصد از این زنان یک‌بار خشونت زناشویی را در طول همه‌گیری کرونا تجربه کرده‌اند. همچنین بیانگر افزایش ۴۶ درصدی خشونت‌های زناشویی در پنج شهر بزرگ ایران در زمان کرونا بود. حدود ۹۰ درصد خشونت‌های گزارش شده روانی، ۶۵ درصد فیزیکی و ۴۲ درصد جنسی است. اکثر قربانیان زنان بسیار جوان، بی‌سواد و از نظر مالی به

بالین‌حال، با اینکه موارد خشونت زناشویی از طریق اعمال برخی از مواد در قانون کیفری کانادا برای تهدید به مرگ و خشونت جنسی و فیزیکی مجازات می‌شوند، اما هنوز تعداد زیادی از این خشونت‌ها مغفول مانده‌اند. همچنین هیچ قانون فدرال یا قانون حمایتی وجود ندارد که بتواند به نمایندگی از قربانیان اقدام کند و به طور خاص بیان کند که خشونت زناشویی جرم است.

هیچ رویکرد منسجم و هماهنگی در مورد خشونت زناشویی در قانون کانادا هنوز وجود ندارد. هیچ دیدگاه جهانی درباره آنچه که می‌توانیم برای قربانیان انجام دهیم یا چگونه می‌توانیم این چرخه را متوقف کنیم و برابری جنسیتی را ارتقا دهیم، وجود ندارد.

VAW وضعیت در ایالات متحده - لایحه

این لایحه که در سال ۱۹۹۴ تصویب شد، سه هدف گسترده اما ساده دارد: ایمن‌تر کردن خیابان‌ها برای زنان. ایمن‌تر کردن خانه‌ها برای زنان؛ و حمایت از حقوق مدنی زنان.

قانون منع خشونت علیه زنان یک قانون فدرال ایالات متحده است که توسط رئیس‌جمهور بیل کلینتون در ۱۳ سپتامبر ۱۹۹۴ امضا شد. بر اساس این قانون، بیش از ۷ میلیارد دلار کمک مالی فدرال به برنامه‌های پیشگیری، پناهگاه‌ها و مطالعات ردیابی خشونت علیه زنان داده شده است.

این قانون همچنین خط تلفن ملی خشونت خانگی، دفتر خشونت علیه زنان در وزارت دادگستری، و برنامه‌های بی‌شماری را برای آموزش مدافعان قربانیان، افسران پلیس، دادستان‌ها و قضات در مورد خشونت مبتنی بر جنسیت ایجاد کرد.

بر اساس گزارش وزارت دادگستری ایالات متحده، نرخ کلی خشونت با شریک عاطفی، از سال ۱۹۹۳ تا ۲۰۱۰، ۶۴ درصد کاهش را نشان می‌دهد که نشان از موفقیت این لایحه دارد.

تأثیرات خشونت علیه زنان در صورت عدم کنترل و واکنش‌های اجتماعی

بسیاری از مطالعات به رابطه بین خشونت زناشویی و نابرابری جنسیتی در «تقریباً ۶۰ درصد» از مواردی که زنان مورد کشتار جمعی قرار گرفتند، اشاره می‌کند. از آنجایی که چنین

الهام گرامی،
دکترای روان‌شناسی



نقش و جایگاه پدران در فرزندپروری چیست؟



کودکان و نوجوانان همراه است. هرچه حضور پدر و نقش او در خانواده بیشتر باشد، مشکلات در فرزندان کمتر خواهد بود.

کارگروه تعیین شاخص‌های پدری کردن که توسط مرکز ملی پدران و خانواده در آمریکا تشکیل شده، شش عامل عمده را به‌عنوان شاخص‌های پدری کردن خوب و مطلوب نام برده که عبارت‌اند از:

- حضور جدی پدر در خانه یعنی تعامل رودررو، در دسترس بودن و مسئولیت‌پذیری
- برعهده گرفتن نقش مالی و مادی شامل تهیه آذوقه، پوشاک و تفریح و رسیدگی و توجه به سر و وضع و ظاهر و سلامت جسم و روان کودک
- توجه و رسیدگی به مهارت‌ها و روابط اجتماعی و پیشرفت درسی و تحصیلی فرزند
- تربیت، فرزندپروری و آموزش در ابعاد مختلف زندگی کودک
- برقراری یک رابطه حمایت‌آمیز، امن، مطمئن و متقابل
- ایجاد یک زندگی سالم تا بتواند نقش یک الگوی سالم را برای فرزندش ایفا کند

در نهایت اشاره به این نکته ضروری است که ارتباط همه‌جانبه پدران با کودکان و نوجوانان خود از اهمیت ویژه‌ای برخوردار است و آن‌ها هستند که با رفتار بهنجار و نابهنجار خود سرنوشت فرزندانشان را تغییر می‌دهند و او را به بیراهه می‌کشانند یا راه درست زندگی را به آن‌ها نشان می‌دهند.

درباره نویسنده

الهام گرامی دکترای روان‌شناسی، مشاور و مدرس مهارت‌های زندگی در حوزه کودک، نوجوان و خانواده است.

سن کودک بسیار جنبه حیاتی در شکل‌گیری شخصیت کودک دارد. وجود و حضور پدر برای کودک امنیت ایجاد می‌کند. به او قدرت می‌دهد و زیر بنای روابط او را با افراد مختلف در زندگی آینده‌اش فراهم می‌کند. فرزندان از یک پدر فعال و همیشه در صحنه، استقلال، مقاومت، پشتکار، اعتمادبه‌نفس، احترام، روابط سالم با دیگران، رو در رو شدن با چالش‌های زندگی و ارزش‌های اخلاقی و اجتماعی را فرامی‌گیرند و با هم‌بازی شدن با پدر خود بردو باخت، رقابت، پیروی از قوانین و اشتراک را می‌آموزند.

پدر نقش مهمی در تبدیل شدن کودک به یک فرد بالغ، نرمال و متعادل ایفا می‌کند. پسران معمولاً رفتار پدر خود را تقلید و سعی می‌کنند به مردانی با ویژگی‌های پدر خود تبدیل شوند و دختران هم از پدر خود به‌عنوان یک الگو برای همسرایی با ویژگی‌های مشابه با او استفاده می‌کنند.

درحالی‌که مادران نقش مراقبتی نسبت به فرزندان دارند، وجود پدر تعادلی است برای ایجاد کارهای کمی پرخطرتر و با ریسک بیشتر برای کودکان. در دنیای امروزه که افراد در سرتاسر زندگی با چالش‌های زیادی مواجه می‌شوند، کمی ریسک و خطر، مهارت‌های کودکان را رشد می‌دهد و باعث می‌شود با مشکلات مواجه بهتری داشته و آن‌ها را به‌صورت مسئله مدار حل کنند و حال‌آنکه این رویارویی و ریسک‌پذیری در حوزه نقش پدری می‌باشد.

به دلیل اینکه کیفیت یک ارتباط مهم‌تر از کمیت آن است، پدران می‌توانند علی‌رغم گرفتاری‌های شغلی، زمان محدود ولی با کیفیتی را با فرزندان خود سپری کنند. از دیدن فیلم و بحث و گفتگو در مورد آن تا بازی‌های فردی و گروهی و خرید و رستوران رفتن گرفته تا مسافرت و پیک‌نیک و غیره، می‌تواند زمان و فرصت خوشایندی را برای کودکان و نوجوانان ایجاد کند تا نزدیکی و روابط عاطفی بیشتری با پدرشان صورت دهند.

حضور فعال پدر با کاهش مشکلات رفتاری در

هر یک از اعضای خانواده، چه پدر و چه مادر نقش بسیار مهمی در رشد و تربیت کودکان دارند. متأسفانه در خانواده‌های سنتی پدران به اندازه مادران درگیر فرزندپروری نیستند و بیشتر وقت خود را به مسائل اقتصادی خانواده اختصاص می‌دهند و گاهی غفلت‌های زیادی در رابطه با آموزش، توجهات عاطفی و تفریح و وقت گذراندن با کودکان خود دارند.

پدران در مراقبت از کودک باید بتوانند برخی از مسئولیت‌ها مثل غذا دادن، خواباندن و نگهداری از کودک را بر عهده بگیرند. همچنین در رشد و تربیت کودکان درگیر شده، برای آن‌ها وقتی برای تفریح و بازی نیز بگذارند.

مشارکت پدر در رشد و تربیت کودک باعث می‌شود کودکان در آینده به روابط با افراد اعتماد بیشتری کنند، کمتر احساس ناتوانی کرده و زمانی که با عوامل استرس‌زا مواجه می‌شوند، حل مسئله بهتری داشته باشند. کودکانی که در دوران کودکی خود نقش پدر را در کنار مراقبت‌های مادر پررنگ دیده باشند، کمتر تمایل به درگیری و رفتارهای پرخطر در سنین بالاتر دارند.

منظور از پدری کردن حضور جدی پدر در جریان رشد و تحول فرزند و مشارکت فعال در زندگی فرزند یا فرزندانش است.

کودکانی که در ارتباط بهتر و با کیفیت‌تری با پدران خود هستند، در برقراری رفتارها و روابط اجتماعی عملکرد موثرتری داشته و با مدیریت بهتری می‌توانند با احساسات خود مواجه شده و آن‌ها را کنترل کنند. تعامل بهینه پدر با کودک در به دست آوردن استقلال فردی کودک بسیار مثر خواهد بود.

افزایش توانایی فکری کودک، میزان موفقیت در مدرسه و تحصیلات، رشد شناختی، افزایش مهارت‌های زندگی همچون مهارت جرات ورزی، حل مسئله و تصمیم‌گیری، همه‌وهمه در سایه ارتباط مثبت پدران با فرزندشان میسر خواهد شد. نقش پدران در شرایط مختلف و در هر مقطع و

JACK VICTOR
 1290 Saint Alexandre, Montreal, H3B 3H6
 HR@jackvictor.com 514-866-4891
 Nous Embauchons

توجه شرکت جک ویکتور،
 تولید کننده اصلی لباس های مردانه
استخدام می کند:

- درآمد خوب
- امتیازات و شرایط عالی کاری
- دائمی، تمام وقت و با پار وقت
- محل کار در مرکز شهر مونتreal

ما نیاز داریم:

- نیروی کار جنرال
- لیسانس
- پروانه دستگاه فروش
- ایران، دستگاه حافظی
- تجربه کاری ضروری نیست



استاد شیدا قره چه داغی
اهنگساز پیانیست

چند شاگرد پیشرفته پیانو می پذیرد
 جهت آماده شدن برای امتحان های
 دانشگاه ها یا مدارس عالی
 موسیقی و کنسرت



514 484 8748
sheida.g@hotmail.com

صابر جلیل زاده

آموزش سنتور

ابتدایی
 مقدماتی
 ردیف



saberjallizadeh@yahoo.ca **514-549-4697**

آريانا مقاله گزارش



نرگس هاشمی

مژده نوری خانمی است که در بخش‌های مختلف حقوقی کار و فعالیت داشته و همواره در راه دفاع از حقوق زنان و کودکان و در مجموع انسان تلاش‌های بسیاری را انجام داده و هدف و مرامش که همانا جلوگیری از فاجعه انسانی است و هر انسان حق زندگی دارد را تا حد توان به کرسی نشاند و مبارزه نمود. در این شماره با خانم نوری مصاحبه‌ای را انجام داده‌ایم تا وسیله‌ای باشیم برای رساندن صدایشان به جهانیان و اشخاص مسئول.



مژده نوری فعال حقوق اطفال و زنان افغانستان: آن روز ندای مرگ در گوشم طنین انداخت

خانم نوری لطف نموده از خودتان بگویید!

مژده نوری (مستعار) استم. اصالتاً از ولایت پروان ولسوالی غوربند و متولد ولایت بغلان می‌باشم. به درجه لیسانس از دانشگاه بلخ، دانشکده حقوق و علوم سیاسی، دیپارتمنت قضائی و سارنوالی فارغ گردیدم و بعد از فراغت از حقوق و علوم سیاسی در دوائر مختلف قضایی به کار پرداختم و تا آمدن طالبان در شهر پلخمری زندگی می‌کردم.

مشکلات اقتصادی دست‌وپنجه نرم می‌کنند و هیچ‌گونه حمایتگر مالی ندارم. فرزند بزرگم ۹ سال عمر دارد و خوردرترین پسر ۱۱ ماه است. یعنی همه اطفالم به حمایت من ضرورت دارند و من هم در این شرایط سخت و ناگوار نمی‌توانم ضروریاتشان را برآورده سازم.

در دوره سیاه طالبان چقدر به مشکلات شما و مردم افزوده شد چنانچه حکومت قبلی هم بر وفق مراد مردم نبود.

در حکومت اشرف غنی امنیت سرتاسری در افغانستان وجود نداشت و حملات انتحاری زندگی را برای مردم ما تنگ و تاریک ساخته بود و امکانات زندگی ما به تناسب سایر انسان‌های روی زمین ناچیز بود. ولی باز هم شکر می‌کردیم که حداقل اجازه کار و فعالیت نسبی داشتیم و به‌عنوان اولین زن در ولایت بغلان که در بخش پیشبرد تحقیق قضایای زنان مورد خشونت؛ پستی را اشغال و ایفای وظیفه می‌نمودم. اکنون با روی کار آمدن حکومت طالبان همه دست آوردهای که زنان در مدت بیست سال با هزاران مشکل به دست آوردند از بین رفت و دیگر تعریفی از رفع مشکلات برای زنان وجود ندارد تا مورد پیگرد قانونی صورت گیرد.

از اولین روز آمدن طالبان چی خاطره دارید و از چه بیشتر در هراس هستید؟

از روزی که طالبان به شهر ما آمدند؛ با چپک‌های خانه، اسنادهای ضروری فرزندان و همسر را با هزاران ترس و هراس و دغدغه‌های نزدیک شدن مرگ گرفته از پلخمری فرار کردیم و آواره ولایت کابل شدیم و هر هفته موقعیت خود را تبدیل می‌کردیم. چون هر لحظه احساس خطر داشتیم و تهدیدات به حدی بود که نمی‌توان در کاغذ نوشت. چه از یک طرف طالبان وارد شهر ما شدند و از سوی دیگر دروازه‌های زندان به روی همه مجرمین باز گردید و ندای مرگ طنین‌انداز گوشم است.

در مورد ادعای عفو عمومی طالبان چی نظر دارید و چشم دید شما چی می‌گوید؟

از چه زمانی مصروف فعالیت‌های مدنی بودید و در زمان حکومت قبلی کدام مسئولیت‌ها را به عهده داشتید؟

از ۱۰ سال بدین سو در ولایت بغلان در کنار دیگر زنان باشهامت کشورم فعالیت‌های حقوق بشری و مدنی را انجام می‌دادم. یک مدت به صفت وکیل مدافع تحت نام «نوی مستمندان» در ولایت بغلان از حقوق زنان بی‌بضاعت در تمام مراحل تحقیقاتی و محاکماتی اجرای وظیفه می‌نمودم و در زمان حکومت اشرف غنی در اداره لوی حارنوالی در ولایت بغلان شهر پلخمری به حیث حارنوال تحقیق منع خشونت علیه زنان فعالیت داشتیم. مسئولیت‌های کاری‌ام دربرگیرنده پرونده‌های چهارده واحد اداری ولایت و بررسی آن‌ها و سپردن و طی مراحل دوسیه‌ها به سیر محاکماتی بود.

با روی کار آمدن حکومت طالبان چه مصروفیت دارید و چگونه زندگی را می‌گذرانید؟

حال باروی کار آمدن حکومت فعلی (طالبان) بیکار شدم و اجازه فعالیت‌های حقوقی و مدنی برایم داده نمی‌شود و سخت در انزوای امنیتی و اقتصادی قرار دارم.

پس حالا که به شما اجازه کار داده نمی‌شود و در خانه هستید مصارف زندگی‌تان را چگونه تأمین می‌کنید و کی کمکتان می‌کند؟

من که نان‌آور خانواده شش نفری هستم؛ قسمی که قبلاً هم گفتم در معضله بزرگ اقتصادی قرار دارم و مصارف زندگی ما را که هیچ‌کس نمی‌پردازد چون همه با

نرگس هاشمی



مدرسه «ماری کلارک» مونترال میزبان مکی عارف شد

در آخرین هفته ماه نوامبر ۲۰۲۱ خانم مکی عارف؛ رئیس مرکز زنان افغان در مونترال به مکتب مری کلارک مونترال دعوت شد تا در مورد سیستم آموزشی و مسائل افغانستان صحبت کند. در این نشست خانم مکی عارف از تجارب شانزده ساله اش به عنوان معلم و مدیر یکی از مکاتب دختران در شهر کابل البته در زمان رژیم دموکراتیک افغانستان برای شاگردان این مکتب معلومات داد و به سخنرانی پرداخت.

در این برنامه شرکت کنندگان و شاگردان مکتب مری کلارک از ارائه پاورپوینت که در باره وضعیت شاگردان دختر در افغانستان تصاویر به نمایش گذاشته شد به اطلاعاتشان افزودند و همچنان شاگردان این مکتب از خوراکی های مردم افغانستان که توسط مرکز زنان افغان تهیه گردیده بود چشیدند و لذت بردند.

در این باره خانم مکی با ابراز امتنان از مکتب مری کلارک به هفته گفت: «این بار دوم است که این مکتب از مرکز زنان افغان دعوت به عمل می آورد و به دانستن طرز سیستم تعلیم و تربیه دختران افغانستان علاقه مندی نشان می دهند.» او افزود که مرکز زنان افغان بار اول در این مکتب در سال ۲۰۱۸ دعوت گردید و شاگردان و اعضای تعلیمی این مکتب جمنایوم خود را با عکس های افغانستان دیزاین کرده بودند.

خانم مکی عارف به هفته گفت: «انگیزه و علتی که شاگردان این مکتب بار دوم علاقه مند معلومات در باره سیستم تعلیمی شاگردان افغانستان شدند بسته شدن مکاتب برای دختران و وضعیت اسفبار فعلی در افغانستان بود که شاگردان این مکتب را تحت تأثیر قرار داد و خواهان این شدند تا با تشریح از وضعیت فعلی دختران افغان شرایط دشوار دختران افغان را درک کنند.» به اساس گفته های مکی عارف ده ها تن از شاگردان این مکتب کتاب خالد حسینی را خوانده و از این نویسنده ی افغان آشنایی کامل داشتند.

قابل ذکر است که مرکز زنان افغان قبل از این نشست؛ طی میزگردی که توسط بنیاد زنان کانادا مدیریت و سازماندهی شده بود به عنوان همبستگی با زنان افغان نیز اشتراک کرد و تجاربشان را در زمینه اسکان مجدد زنان پناهنده افغان در کانادا و کبک نگرانی های شان را برای زنانی که هنوز در افغانستان هستند ابراز داشتند و نظریاتشان را در باره اینکه چگونه بتوانند زنان افغانستان را همکاری کنند بیان نمودند.

به سؤال شما چنین عرض می نمایم چنان که بزرگان گفته بودند سالی که نیکوست از بهارش پیداست. به همین اساس با پخش اعلامیه ای که گویا طالبان عفو عمومی کرده اند؛ کاملاً دروغ و بی بنیاد است. قتل های هدفمند همکارانم به بهانه های مختلف صورت می گیرد و در این مورد اسناد کافی در دست دارم و این را میدانم که دیگر شهر ما آشیانه ای برای زندگی قبلی ما نخواهد بود؛ چون هیچ گونه امنیت وجود ندارد تا ما را به آینده امیدوار سازد.

همین اکنون تلاشی های خانه به خانه حارنوالان عملاً جریان دارد. درمورد حکومت اشرف غنی باید گفت که در آن وقت حداقل به پیمانۀ امروز وضعیت امنیتی خراب نبود. اگرچه در آن وقت هم از جانب طالبان تهدید به مرگ شده و خطاریه دریافت کردم تا در حکومت فاسد کار نکنم و در متنی که به زبان پشتو نوشته شده بود برایم گفته بودند که ادامه فعالیت ها بر ضد امارت اسلامی جرم تلقی شده و عواقب خوب نخواهد داشت و در ضمن اخطار داده بودند که قانون منع خشونت علیه زنان ساخته و پرداخته غرب است و آنچه مفکوره های غربی هاست پیاده نمودن قوانین آن؛ سزای مرگ دارد. چون من یک مدت قضایی تروریستی اطفال را بررسی می کردم که مجرمین آن اکثراً طالبان بودند و با تأسف مستقیم با این گروه مواجه بودم.

ما سارنوالان و زنانی که فعالین حقوق بشر و فعالین جامعه مدنی بودیم اکنون در شرایط بسیار سخت؛ در تنگنای امنیتی و اقتصادی قرار داریم و هیچ راه به خاطر نجات ما و خانواده های ما وجود ندارد. در ابتدا کشورهای خارجی چند زن سارنوال را از کشور کشیدند اما به دیگر زنان توجهی نکرده همه را به حال خودشان رها نمودند.

از دید یک خانمی که همواره در مقابل بی عدالتی ها مبارزه کرده اید آیا طالبان می توانند واقعاً زنان افغانستان را از کار و فعالیت و مبارزات برحقشان بر علیه ظلم و استبداد مانع شوند؟ در این مورد به طالبان چی گفتنی دارید؟

از دید من که سارنوال و مدافع حقوق زنان استم و سال ها مجری قانون در جامعه ی مردسالار افغانستان بودم. فقط می گویم:

«چراغ ظلم ظالم تا دم محشر نمی سوزد

اگر سوزد شیی سوزد شیی دیگر نمی سوزد.»

طالبان با تهدید، فشار، ترور و کشتن و بستن نمی توانند؛ مانع کار و فعالیت زنان در افغانستان شوند و گفتنی ام به طالبان این است که مجبورند زنان را به عنوان آدم بشمارند. آن ها باید بدانند که زنان انسان اند نه ماشین تولید اطفال. اگر آن ها زنان افغانستان را نادیده بگیرند به بحران بزرگ انسانی مواجه خواهند شد.

خواست و پیامتان به دیگر زنان و مراکز زنان که در بخش دفاع از حقوق زن در بیرون از افغانستان فعالیت دارند چیست؟

خواست و آرزویم از مراکز زنان که مدافع حقوق زن اند و در بیرون از افغانستان زندگی و فعالیت دارند این است که به من و امثال من دادخواهی کرده و نجات دهند حیات خودم و فامیلم گردند و در ثانی قسمی که در قانون اساسی نظام جمهوری صراحتاً از حق حیات تذکر به عمل آمده است. زندگی موهبت الهی است و هر انسان حق زندگی را دارد. لطفاً به مبارزه خویش ادامه بدهند تا باشد عدالت به کرسی خویش قرار بگیرد و هیچ انسان به بهانه های مختلف از بین نرود و صدای ما را به جامعه جهانی وسیله شوند.

همچنان گفتنی ام به جهانیان این است که لطفاً زنان و مردم افغانستان را کمک کنید تا از بزرگ ترین فاجعه انسانی جلوگیری شود.

با ابراز امتنان از خانم مژده نوری

پیوندهای گسسته

بخش ۱ از ۲ بخش

را به شکل بوسه به پیغام به زن و شوهر می‌رساند که حوض خودش بی‌آب نماند. زینت مستقیم به چشمان علی زل زده گفت:

در غیر آن زن زیر شلاق‌های شوهرش باید فولادین شده و تاب بیاورد! و یا دهن دروازه‌ای دیگران دست زیر الاش، نان شکمش را در بیاورد. این همه قبول، ولی کی و چی باعث آن خلأ می‌شود که...؟ کی مراد صیاد را برآورده می‌سازد که آب خت کند و ماهی بگیرد؟ عاقبت‌اش مرد چون گداهای اجباری به دیدار اولاد خودش در خیابان‌ها، دهن دروازه‌ی مکاتب و یا پارک‌ها ساعت‌ها پرسه می‌زند تا به دیدار فرزندان خودش نائل شود، علی گفت: حتی اگر مادر نخواهد پدر بی‌پدر... زینت با حیرت طرف علی دیده گفت:

آیا خانواده‌ای که در همچو گردابی می‌افتد، به نوایی می‌رسد؟ علی که غضب در رنگ پوست‌اش تغیر وارد نموده بود، مأیوسانه پرسید:

به نظر شما، آغازگر کی می‌باشد؟ خاله که متوجه وضعیت ظاهری علی بود گفت: هردو... زن خواهان آزادی خود و مرد غلام حلقه‌به‌گوش خودخواهی‌های خودش است. هردو بی‌لگام بر اسب غرور خویش می‌تازند و سنگ‌اندازها سنگشان را می‌اندازند. اولاد که چتر بالای سرشان را ویران می‌بینند، همه‌چیز را تمام‌شده دانسته، راه فرار می‌جویند و بال پرواز می‌یابند. اگر دهن بازنمایی، واه به جانت... خاله که تأثر از سر و رویش می‌بارید، تمسخر نموده افزود:

درحالی‌که هرروز گلوها دریده می‌شود که: «انسان مخلوق اجتماعی است.» جالب‌تر این که هیچ‌کس نمی‌گوید؛ دوغ من تُرش است. علی که از کنایه‌های خاله بو برده بود، کنارش نشست، چایی داغ برایش ریخت و گفت:

همه‌اش گپ است گپ. معلوم دار که زندگی جهنمی دارند، ولی چی باید کرد؟ زینت دستکول

ملامت خاله بی‌ضرر به درشود. زینت زیرچشمی علی را می‌پایند و از نیرنگ‌های او آگاه بود.

علی برای رسیدن به مقصد خود تقلا می‌کرد و خاله، صدای خورد شدن استخوان‌های خودش را می‌شنید که زیر چرخش عرابه‌ای زمان، خورد شده بود. او علی را بهتر از خودش می‌شناخت. علی که در حدود سی‌ودو سال داشت. جوان رشید، بذلگو و احساساتی بود، ولی خودش این را نمی‌پذیرفت که عقده‌ای و اندک رنج هم‌بار آمده بود. او همیشه از خمیر مو جدا می‌کرد و حرف خودش را می‌زد. زینت بدون توجه به موجودیت علی، با آه سوزناکی که پرده از روی تمام دردها و رنج‌هایش برمی‌داشت، گفت:

کلمه‌ای طلاق خیلی تکان‌دهنده است. کسی که میان آتش است سوزش را حس می‌کند. علی ناگزیر گفت: بلی خاله جان، در اینجا برای زن و اولاد از بینی بالاتر چیزی گفته نمی‌شود. گفته‌ای مردم عوام همین‌که؛ دیگ به کاسه بخورد، پای پلیس به میان کشانده می‌شود و تا بجنبی پلیس در زندگی‌ات چنان سرک می‌کشید که... خاله با دست اشاره سکوت داد:

بلی شنیده‌ام که مرد را چون پر کاهی، به بیرون از کانون خانواده‌اش پرتاب می‌نمایند که به ضم خودشان زن را زیر سایه‌ای حمایت دولت قرار دهند! دولت هم ناجوانی نکرده تمام ضروریات زندگی زن را مهیا می‌سازد؛ اظهاراتش را درج دوسیه نموده و جیب وکلا را پر می‌نمایند. تا به خود آمدنی آشیانه‌ای باهمی به هوا شده و اوراق طلاق امضاء می‌گردد. همین‌طور نیست؟ علی جرئت سربالا کردن نداشت. زینت گفت:

خیر ببیند دولت که حداقل زن را زیر بال خودش می‌گیرد. ولی آخر هر پیش آمد زندگی شرایطی دارد، بچه‌بازی خو نیست. علی پشت چشمان آبی‌اش را کش‌دار باز کرد و گرفت: وکلا حرف‌ها

زینت زنی نبود که سرش کلاه گذاشت و فریب‌اش داد. گفته خودش؛ یک‌عمر در ارگان‌های دولتی و غیردولتی گذشتانده بود. مگر این که بالای زخم دلش دست می‌ماندی و نقطه‌ای ضعفش را برملا می‌کردی. او زن متفکر و باهوشی بود که ظاهر آراسته‌ای داشت. تیزهوش مانند عقاب، عمر تیر کرده و جهان درنور دیده و موشکاف.

غرق تفکر بود که یک‌بار قامت بلند علی چوکات در را پر نمود. به دیدن او گرهِ به پیشانی انداخته گفت: راست گفته‌اند؛ که علف‌های هرزه و خشک زود آتش می‌گیرد. علی یکه خورد. نشود خاله از راز پنهان آن‌ها... وقت فکر کردن نیافت. جملات چرب و شیرین بر زبان آورد، کنار خاله نشست و با لبخند ساختگی و احتیاط کامل گفت:

خاله جان! ببخشی که دیر به خدمت رسیدم. خودات تازه به کانادا آمده‌ای و هنوز طعم بازی‌های خوش‌خطوخال مار زهردار خارج را نچشیده‌ای. خاله زینت آه کشید و با شماتت به خواهرزاده‌اش نگاه نمود. تن و بدن علی لرزید. زینت گفت:

گرگ هر قدر پیر شود، خیزهایش شکن پیدا نمی‌کند. جهان پر از عجائب است و ما غرق در آن. ازهم‌پاشی خانواده‌های که بر پایه‌ای احساسات، خشت‌های سعادشان را می‌گذارند، آسمان دل مرا بیشتر از همه مکدر می‌سازد. اینجا بیشتر از چهل فیصد زنان و مردان با استفاده از لاقیدی‌های مروج، آتش به کانون خانواده‌هایشان زده‌اند. علی تکان خورد:

مثلی که بو برده... زینت نگاه عمیقی به سروبالای علی کرد و افزود: بعید می‌دانم، کسانی که آب‌دست خودم را خورده باشند... بعد پشت چشم نازک نمود و گفت: ما هم سوار همین چرخ عظیم زندگی بوده‌ایم؛ بار بار زیر عرابه‌اش گیر کرده‌ایم و سکوت دفعانی خاله که با خود محاسبه‌ای من و تو می‌کرد، به علی نیز فرصت داد تا از زیر دندان

دستی‌اش را باز نموده تا بلیتی زیر زبانش گذاشت. بعد زیر کانه عقب پرده‌ای مفشن اتاق را نگاه کرد که علی متوجه نشود. به تلخی گفت:

ای کاش یکی از دو طرف به نوایی برسند. تازنده‌اند باید جور روزهای باهم بودن را بکشند. بخصوص که ثمره‌ای اشتباهاتشان شاهد عینی باشند. بزرگ کردن اولاد به تنهایی، پیش بردن بار سنگین زندگی به بدون مددکار و از همه مهم‌تر امیال و خواهشات نفسانی که نیاز هر زنده جانی است، به من من کردن‌های دو فرد عاقل خلاصه می‌شود. آن وقت است که زنان با حس حقارت و تنهایی به سر می‌برند واردان با درون خالی شخصیتی. هر دو از دید مردم گریز دارند و در خلای غودال عمیقی که خود درست کرده‌اند؛ می‌افتند. سکوت بین خاله و خواهرزاده بار دیگر پرده انداخت که هر دو به گذشته‌هایشان برگردند. افکار خاله دل فضا را شگافت؛ بر بحرهای دشت و صحرا و کوه و برزن را طی نمود و به گذشته‌ای خودش رفت. مادر سهراب! پدرت مریض است برو و چند صبحی خدمت‌اش را بکن. زینت حیرت‌زده به شوهر نگاه کرد: تو که یک‌شب مرا اجازه نمی‌دادی، چطور شد که... شوهر در حالت سر به زیری، ازدهنش پرید: پس از کدام طریق، از شر تو خلاص شوم؟! به زودی رنگ بدل نموده خندید و گفت:

شوخی کردم، پدرات است، حق دارد. زینت متعجب‌تر نگاهش کرد، یعنی چی، خودش سفر می‌رود و.

زینت لب‌های نازک و خوش‌ترکیب‌اش را غنچه نمود و قطرات اشک چشمانش جرئت پائین ریختن پیدا کرد. فقط گفت: نگو که مرد که هدف داشت.

علی هنوز با خودش کلنجار می‌رفت. زینت با آهی جگر خراشی سکوت را شکست و گفت:

سال‌ها پیش دختر همسایه‌ای در به دیوار ما، با وجود کوشش‌های بسیار والدین و وساطت بزرگان قوم طلاق گرفت و پسانها دست به خودکشی زد. درحالی‌که به شوهرش که یک کارگر ساده بود، گفته بود:

«همین‌که از تو خلاص شوم، با شاهزاده‌ای پاریس ازدواج خواهم کرد!» من همان وقت هم به دختر گفته بودم: حرمت تو شکست. شکستن بی‌صدا و غیرقابل ترمیم...

در خلقت آدمی زاد حکمت عجیبی نهفته است. زن و مرد که لازم و ملزوم یکدیگرند کمبود هریکشان لنگه‌ای باهم زیستن را ناقص می‌سازد. دختر همسایه با غرور گفته بود: «حقوق زن وارد

مساوی است.» با مساوات آن زمان تاب نیاورد. من که خود شدت زخم آن چنانی را چشیده بودم، به او گفته بودم:

زن و مرد با تفاوت‌های جسمی، عاطفی و ساختاری آفریده شده‌اند و از یک جنس انسانی به‌طور مساوی خلق شده‌اند، ولی، موازی بودن‌شان گاه‌گاهی قافله‌ای زندگی را به بن‌بست‌های مواجه می‌سازد تا بپذیرند، همراه با مساوی بودن، متفاوت هم هستند.

من هم مثل شما، شکستنم را که صدای دل‌خراش داشت نمی‌پذیرفتم. هوای دیگری داشتم. علی میان حرفش دویده گفت:

ولی دنیای امروز این حرف شمارا رد می‌کند. می‌گویند: زن وارد مساوی‌اند و حقوق مساوی هم دارند و باید هم مساوی عمل کنند. زینت گفت:

بلی، دونیمی از سببی‌اند که به تنهایی دوام نمی‌آورند. دیده باشی که طبیعت خلاف عقربه‌ای ساعت حرکت کند؟ چشم‌پوشی از واقعیت، خود نارسایی فکری است. باید واقعیت را عریان گفت و پذیرفت. اگر طبیعت خلاف روالش حرکت می‌کرد؛ مردان نیز باید مولودی را به دنیا می‌آوردند و یا زنان خلاف آن را... فقط عدم شناخت خودی، خودخواهی‌های بی‌جا و من من گفتن‌ها باعث کشمکش می‌شود. با تأسف مرد با غرور و فرمان دادن غیرمسئولانه توسن می‌راند و در فرمانروایی خویش فراتر از حقش می‌تازد و زن نیز موازی با وی سوار اسپ تیز پا تر شده، می‌تازد و با توقعات بیش‌ازحد، یک‌ه‌تازی می‌نماید تا... زینت زیر زبانش گفت:

ای کاش من هم می‌فهمیدم که... علی تلاش داشت خودش را در لفافه‌ای الفاظ پنهان کند. خاله در تفکر دورودرازی فرو رفته و آهسته با خودش حرف می‌زد:

همه باید بدانند که راه کجاست و چاه کدام است. شوهر من هم می‌دانست که من از طلاق بیزار بودم. همان بود که... علی پرسید: خاله جان! نباید منکر آن شد که محیط تأثیر خودش را دارد.

زینت گفت: بلی. مگر نه به آن شوری شور و نه این بی‌نمکی. ما هم زاده‌ای محیطی بودیم که وجب‌به‌وجب اماجی از درد، شکنجه، بی‌حرمتی و عدالت کشی بود. هر یک ما یک به‌طوری مسموم ای گذشته‌ای خویش هستیم. مگر حاکم عقل مرده که به مسند قضاوتش رو بی آوریم؟ بعد، سرسری افزود:

بلی راست می‌گی... همان نارسایی‌ها باعث عقده‌های روانی و سرکوفتی‌های شدید روحی ما

شده که حتی نمی‌گذارد حرف راست را بشنویم. همه قبول، مگر جبرانش به کدام قیمت... با تصور ناقص رهایی؟ زیر بار نرفتن؟ به نظر تو، کسی که خودکشی می‌نماید، کی را نجات می‌دهد؟! علی که به چشمان از حدقه برآمده و سرزنش‌آمیز خاله تاباش را از دست می‌داد، سرش را پائین انداخت. خاله ناخواسته گفت:

بعد از مرگ سهراب کلاً امیدم را از دست دادم، نمی‌دانستم آن‌همه دارایی که از پدر برایم ارث رسیده بود به نام کی کنم. علی که به نقطه‌ای عطف خود رسیده بود، با چالپوسی گفت:

خاله جان! شما بعد از فوت والدین ما خوب‌ترین خدمات را برای ما کرده‌اید. مرگ سهراب خدایم‌رز واقعاً از هم‌پاشی همه‌ای ما شد. ولی، گفته مردم در حمام درائی و بی عرق برای...» ما مثل همه شکار نافهمی‌های خود شده‌ایم و زود تسلیم محیط نو گردیدیم. خاله زینت درحالی‌که شقیقه‌هایش را فشار می‌داد، فریاد گونه گفت:

بلی. این هم یک توجهی دیگر... شوهر من هم همین توجهی‌ات را سپر کارهای خود ساخت. صبور دکتر نظامی بود، گاهی در سفر و زمانی در حضر. آخرین سفرش که به قندهار بود، گلیم سعادت مرا از زیر پایم کشید. سهراب در بغل بود که از سفر برگشت؛ کاسه راسته‌اش سرچپه بود. خلق‌تنگ، بهانه‌جو و تیر بر کمان آماده... قسم می‌خورم که خیلی تحملش کردم و آه نکشیدم. مگراو کارش را کرد.

وقتی از بی‌غیرتی تو وحینا خبرشدم، خونم به جوش آمد. زخم‌های گذشته‌ام اوت کرد و ستون باورهایم چنان سست شد و لرزید که... زنگ در به صدا درآمد و زینت پرسید:

من که منتظر کس نبودم. علی بدون این‌که چیزی بگوید، از نایش برخاست و طرف دررفت. زینت که مدام نگران پشت پرده‌ای سالان بود، گفت: حینا! بیا بیرون. حینا به سرعت وارد اتاق خواب خاله شد. خاله زیر زبان می‌گفت:

ای کاش ثمره ازدواج نامیون این‌ها اولاد نازنینی که حتی زبان مادری‌شان را نمی‌دانند، نمی‌بود. مژه‌های بلند و چشمان بزرگ خوش‌ترکیب آن‌ها را ترس و دلهره عجیبی پوشانده که می‌دانند؛ در معرض خطراند. بیچاره‌ها بدخو، بهانه‌گیر، بی‌اعتماد و به همه چیز و همه کس شک براند.

غم بزرگی به دل زینت هجوم آورد، باورش نمی‌شد که حینا مثل زنان دیگر با علی برخورد کرده باشد، فقط یک لقب به آن‌ها می‌داد، مطلقه. / ادامه دارد....

SOROOR SADR

سرور صدر

خدمات حسابداری و دفترداری

- ◀ امور دفترداری و حسابداری
- ◀ تهیه و تنظیم اظهارنامه مالیاتی
- ◀ تأسیس و ثبت شرکتها

ACCOUNTING AND BOOKKEEPING SERVICES
WITH APPOINTMENT
Gestion Financière Loyale
5263, boul Cavendish, Montreal, Quebec, H4V 2R6

514.777.3604 loyale.accounting@gmail.com

VANTAGE

LE GROUPE VANTAGE ET ASSOCIES

آتوسا تنگستانی فر

همراه با شما در خرید آگاهانه

همگام با شما در فروش موفقیت آمیز

سرویس رایگان و خدمات ویژه برای:

- تهیه فوری وام مسکن
- مشاوره برای فروش مسکن
- کلیه امور مربوط به خرید مسکن

514 995 3041

atosa.tfar@gmail.com

8250 boul. De'carie, Suite 150, Montreal, QC H4P 2P5



خاطره تحویل داری یکتا

مترجم رسمی کبک، آلبرتا و ایران
Commissioner for Oaths

در محدوده کبک و خارج از کبک

کلیه خدمات ترجمه، تنظیم دعوت نامه، تکمیل فرمها
گواهی امضاء برابر اصل و خدمات مرتبط در اسرع وقت
حتی در روزهای تعطیل

(438) 390-0694 (514) 675-0694

khaterehyekta@yahoo.ca

الهام گرامی

دکترای روانشناسی

از دانشگاه کبک



- مشاور در زمینه مشکلات فردی، کودک و نوجوان
- مشاوره خانواده و زوج
- مدرس مهارت‌های زندگی، مهارت‌های فرزند پروری
- مدرس مهارت‌های زناشویی

(514) 431 2826

Consultant & Life Coach

عضو انجمن مشاورین و روانشناسان کانادا
تأیید مجوز رسمی از سازمان نظام روانشناسی ایران
(تعداد نظام روانشناسی ۳۳۳۷)

FAMOUS ASTROLOGER,
PSYCHIC, PALMIST
AND FORTUNE TELLER

514 - 458 - 9599

فال گیری و کف پینی

PALM READING, FACE READING, HOROSCOPE



ALL
RELIGIONS
WELCOME

If you have any problems,
meet me once and get
solutions permanent.

MASTER: GURUNANDHA

SOLUTIONS FOR:

- LOVE, MARRIAGE
- HUSBAND WIFE PROBLEMS
- DEPRESSION PROBLEMS
- ADOLESCENCE
- JOB, MONEY & ANY TYPE OF PERSONAL PROBLEMS

The Master is an expert in
removing of Black Magic, Evil
Spirits, Witchcraft, Bhut,
Negative Energy, Obeyah &
gives 100% lifetime Protection.



100%
guarantee

PRIVATE &
CONFIDENTIAL

I am
Born to
Serve
People

4040 ST LAURENT BLVD, MONTREAL, QC H2W1Y8

ELAN ACCOUNTING SERVICES INC.

انجام امور مالیاتی به صورت Online یا حضوری

با توجه به انتخاب شما

(514) 225 3500

کلیه خدمات حسابداری و مالیاتی جهت بیزنس و اشخاص
توسط تیم مجرب و کار آزموده

- خدمات حسابداری و دفترداری
- تهیه، تکمیل و ارسال اظهارنامه مالیاتی (اشخاص و شرکتها)
- تهیه، تکمیل و ارسال مالیات بر فروش و خدمات GST / QST
- خدمات مربوط به حقوق و دستمزد - Payroll
- ارزیابی و مشاوره مالی جهت خرید و فروش بیزنس



Iraj Mohammadi
(514-625-6292)
CPA Candidate



Mojdeh Miri
(514-562-3493)
CPA Candidate

360-3285 Cavendish Blvd.
Montreal, QC H4B 2L9

<http://elanaccounting.ca>
info@elanaccounting.ca

خانواده
سرگرمی
آشپزی



6	3	9	5					4
8		2						
5				2	6		7	8
2			3	4	8	7	6	
	6	7	2	9	1			5
1	4		7	5				3
						9		1
3					2	6	4	7

▲ نرمال

				5			2	6
2				8	6		5	9
6				9		4		
	9					5	4	
5			6		1			7
	8	7					6	
		3		2				4
7	5		4	1				3
4	1			6				

▲ متوسط

3		9	6					
		6		7				
1	5			2		3		
6		5				1		
2		1				8	7	
	9					6	2	
	8		4			9	5	
			1		2			
				8	3		4	

▲ سخت

				1		8		
	3	7					1	
		1		7	9	2		
3				8		4		
			1		5			
		8		3				2
		6	9	4		5		
8						1	6	
7		5						

▲ خیلی سخت



آشپزی هفته

RECIPE OF THE WEEK

کیک شکلات قهوه



عاشقان قهوه میدانن عطر قهوه اول صبح یعنی چی. ولی برای تنوع عطر قهوه و کیک روی میز عصرونه هم میتونه خیلی هوس انگیز باشه. «کیک شکلات قهوه» گزینه مناسبی برای کسانی است که به گلوتن حساسیت دارند. کیک این شماره هفته قرار است بدون آرد پخته شود تا تجربه یک کیک متفاوت با بافتی متمایز را داشته باشید.

مواد لازم:

۱. تخم مرغ (دمای محیط)
۲. کره
۳. شکلات خردشده
۴. شکر
۵. پودر قهوه
۶. وانیل
- ۶ عدد
- ۶ گرم
- ۱۷۰ گرم
- ۲*۱۰۰ گرم
- ۳ قاشق غذاخوری
- یک قاشق چایخوری

طرز تهیه:

ابتدا کره را در ظرفی ریخته و بر روی بخار غیرمستقیم آب قرار دهید تا ذوب شود. (روش بن ماری) سپس شکلاتها را ریخته و مدام هم می‌زنیم تا ذوب شوند. ظرف را از روی بخار برداشته و کناری بگذارید تا خنک شود. زرده و سفیده تخم مرغها را از هم جدا کنید. دقت کنید تا هیچ زردهای وارد سفیدهها نشود. زرده تخم مرغ را به همراه ۱۰۰ گرم شکر را با همزن برقی مخلوط کنید تا مواد شما کرمی و کشدار شود. در این مرحله رنگ مواد شما از زردی درآمده و شیری رنگ می‌شود. وانیل، پودر قهوه و مخلوط شکلات و کره را اضافه کرده و مواد را در حدی که با هم مخلوط شوند، هم بزنید. سفیدهها را با دور تند همزن بزنید تا کاملاً فرم گرفته و پف کند. سپس ۱۰۰ گرم باقی مانده شکر را کم کم به آن اضافه کنید و همچنان به هم زدن ادامه دهید تا شکر تمام شود. حدود یک دقیقه دیگر نیز مخلوط را هم بزنید. سفیده فرم گرفته را در ۳ تا ۴ مرحله به مواد قبلی اضافه کرده و به آرامی و بصورت دورانی هم بزنید تا مخلوط شود. زیاد هم زدن در این مرحله باعث خوابیدن پف سفیده می‌شود. مواد را در قالب از قبل چرب شده ریخته و در فر از قبل گرم شده با دمای ۱۷۵ درجه سانتیگراد به مدت ۴۰-۴۵ دقیقه قرار دهید. پس از خنک شدن کیک آن را از قالب درآورده و سرو کنید. نوش جان؛

توضیح: خانه‌های جداول روبه رو را با عددهای ۱ تا ۹ چنان پر کنید که در هر رج (سطر) و ستون و نیز در هر یک از جدول‌های درونی هر عدد تنها یک بار استفاده شده باشد.

جدول سودوکو

SUDOKU TABLE

سخن ستارگان (برای تفنن و سرگرمی)

فال شما برای ۲ تا ۸ دسامبر / ۱۱ تا ۱۷ آذر

ترجمه:
خاطره تحویل داری یکتا



متولدین فروردین (۲۱ مارس - ۱۹ آوریل)

پرانرژی، فعال و رقابتی هستید، چه باور بکنید و چه باور نکنید این انرژی زیاد در چهار هفته آینده بیشتر هم می‌شود! از باختن متنفرید. همه چیز برای شما یا سیاه و یا سفید است. به عبارتی یا موافق و یا مخالف مسائل هستید. ایده‌های قوی دارید و مصرانه از آن‌ها دفاع می‌کنید، خصوصاً در رابطه با اموال مشترک، مالکیت مشترک و یا مسئولیت‌های مشترک. شاید هم بحثی در مورد ارثیه پیش آید. به هر جهت می‌خواهید بهترین باشید و همین طور هم می‌شود.



متولدین تیر (۲۲ ژوئن - ۲۲ ژوئیه)

بخش‌های مختلف نگاره شما، بخش‌های مختلف زندگی‌تان را توصیف می‌کنند. برخی بخش‌ها بر کار، خانه و خانواده تمرکز دارند. اما بخشی از این نگاره معرف تفریح، لذت، عشق، خلاقیت و خوش گذراندن است! و این دقیقاً همان جایی است که خورشید در چهار هفته آینده برای شما می‌درخشد و به شما امکان آزادی بیان و نظرات را می‌دهد. جشن‌ها و تفریح و ارتباطات اجتماعی اولین اولویت شما هستند. از این اقبال لذت ببرید.



متولدین اردیبهشت (۲۰ آوریل - ۲۰ مه)

در چهار هفته آینده خورشید در مقابل موقعیت شماست. در این زمان این سؤال پیش می‌آید که در هنر زندگی کردن چقدر خوب هستید؟ اهدافتان برای این سال چیست و چطور آن‌ها را شکوفا می‌کنید؟ به دلیل حضور خورشید در مقابل موقعیت شما تمام تمرکزتان بر همسر و یا دوستان نزدیک است. با واقع‌بینی بیشتر به بررسی ارتباط خود با نزدیکان می‌پردازید. این یک استعداد است. دانستن برقراری ارتباط با دیگران یکی از مهم‌ترین مسائل زندگی است.



متولدین مرداد (۲۳ ژوئیه - ۲۲ اوت)

این هفته با تغییر موقعیت خورشید توجه شما بر خانه، خانواده و زندگی شخصی متمرکز می‌شود. از پناه بردن به خانه و محیط امن آن لذت می‌برید. ممکن است بیش از همیشه درگیر یکی از والدین باشید. این توجه بیشتر به خانه و خانواده ذهن شما را به گذشته‌ها می‌برد. به همین دلیل چهار هفته آینده زمان خوبی برای اعتماد کردن به دیگران است؛ افرادی مثل یک مشاور حرفه‌ای یا کسی که شما را در ارزیابی خود کمک کند.



متولدین خرداد (۲۱ ژوئن - ۲۱ مه)

این هفته با تغییر موقعیت خورشید می‌خواهید در چهار هفته آینده کارآمد، مؤثر و مفید باشید. استانداردهای بالایی را برای خود تعیین می‌کنید. همه اینها بدان دلیل است که احساس می‌کنید باید خود و تلاش‌هایتان را جمع‌وجور کنید. بسیاری از شما بیشتر درگیر خانواده هستید. روابط با همسر و دوستان نزدیک گرم و صمیمی بوده و تأثیر مثبتی بر شما خواهد داشت. از تفریح با عزیزانتان لذت ببرید.



متولدین شهریور (۲۳ اوت - ۲۲ سپتامبر)

به دلیل تغییر موقعیت خورشید، سرعت روزهای شما در چهار هفته آینده بیشتر می‌شود. به ناگهان باید کارهایی انجام دهید، به مکان‌هایی بروید و افرادی را ببینید! بیشتر با دوستان، همسایه‌ها، خواهر و برادر و اقوام در ارتباط خواهید بود. اکنون زمان خوبی برای سفرهای کوتاه و مأموریت است. در این زمان بیش از همیشه هم مطالعه می‌کنید. از طرفی با آرامش نظرات و ایده‌های خود را در مورد موضوعی مهم با کسی در میان می‌گذارید.



PhotoMahnaz



عکاسی عروسی، تولد، بارداری، کودک، خانواده و ... در آلتیه
مخصوص و یا محل مورد نظر شما با قیمت‌های ویژه و مناسب

www.PhotoMahnaz.com

PhotoMahnaz: ۵۱۴-۶۶۰-۸۲۶۰



متولدین دی (۲۲ دسامبر - ۱۹ ژانویه)



محبوبیت شما در چهار هفته آینده بیشتر می‌شود و به دوستان علاقه‌مند می‌شوید. به همین دلیل این دوره بهترین زمان سال برای محک‌زدن دوستی‌ها و روابط است. قطعاً افرادی که با آن‌ها در ارتباط هستید، بر ذهن شما تأثیر می‌گذارند و این ذهن‌شمار است که در مورد آینده‌تان تصمیم‌گیری می‌کند. مهم است بدانید دقیقاً چه کسی هستید و بدون هیچ‌گونه ترسی دقیقاً خودتان باشید. این آزادی حقیقی است.

متولدین مهر (۲۳ سپتامبر - ۲۲ اکتبر)



با تغییر موقعیت خورشید در این هفته، توجه شما به درآمد، جریان نقد و مسائل مالی در چهار هفته آینده جلب می‌شود. شاید به دنبال شغلی با درآمد بیشتر و راه‌هایی برای پس‌انداز باشید. توجه جدی به دارایی‌های خود و همچنین نگاه‌داشتن و ذخیره آن‌ها می‌کنید. بسیاری از شما هم به خرید اشیاء زیبا می‌پردازید. رنگ‌ها، بوها، نور و چراغ و مبلمان جدا شما را وسوسه می‌کنند.

متولدین بهمن (۲۰ ژانویه - ۱۸ فوریه)



به چهار هفته و دوره زمانی مطلوبی وارد می‌شوید که در آن خورشید در بالای موقعیت شما قرار دارد. این تابش از بالا سمبل آن است که خورشید شما را در مرکز توجه دیگران قرار می‌دهد. به عبارتی بدون انجام هیچ کاری، دیگران، خصوصاً رؤسا، والدین، افراد مهم و معلمان را تحت تأثیر قرار می‌دهید! این شرایط برای شما نوعی موهبت است و باید از آن بهترین بهره را ببرید. در این مدت می‌توانید سوابق خوبی برای خود بسازید.

متولدین آبان (۲۳ اکتبر - ۲۱ نوامبر)



این هفته خورشید به موقعیت شما آمده و در چهار هفته آینده همان جا می‌ماند. این حالت یک‌بار در هر سال اتفاق افتاده و برای شما نعمت به همراه دارد! خورشید منبع انرژی شماست؛ بنابراین اکنون از این فرصت برخوردارید که باطری‌هایتان را برای بقیه سال شارژ کنید! علاوه‌بر آن خورشید شرایط مطلوب و افراد مهم را جذب شما می‌کند. این بدان معناست که باید حداکثر استفاده را از فرصت‌ها در چهار هفته آینده ببرید.

متولدین اسفند (۱۹ فوریه - ۲۰ مارس)



در چهار هفته آینده تمایل شما برای سفر و کشف جهان بسیار بالاست. می‌خواهید یکنواختی‌ها را کنار گذاشته و به کارهای هیجان‌انگیز بپردازید! می‌خواهید بیشتر در مورد جهان اطراف خود بدانید. در حقیقت اکنون زمان بسیار خوبی برای گذراندن یک دوره درسی است. آماده تجربه‌کردن، آموزش‌ها و یادگیری موارد مثبت باشید. زمان جالب و بسیار خوبی را در پیش رو دارید.

متولدین آذر (۲۲ نوامبر - ۲۱ دسامبر)



در چهار هفته آینده با پایان سال شخصی شما و پیش از شروع سال جدید، خورشید آماده عمل است. به عبارتی در این چهار هفته در حالت نامشخص قرار دارید. اکنون زمان خوبی است برای تنها بودن و اندیشیدن به آنکه کجا بوده‌اید و می‌خواهید به کجا بروید. برای خود چه می‌خواهید؟ اکنون زمان خوبی برای تعیین اهداف است، زیرا با هدف‌دار بودن، تمرکز بیشتری داشته، راه خود را تعیین کرده و برای آینده بهتر تصمیم‌گیری می‌کنید.

آرش شکور

کارشناس رسمی املاک مسکونی شما



برای خرید خانه رویایی خود
روی "تجربه ما" حساب کنید

۰۵۱۴-۷۳۰ ۳۹۰۹

Instagram/Shakourz

شعر هفته

شعر و شاعری

از عهد شباب شعرپایی کردم
با شعر بس احساس رهایی کردم
یک ناشر خوب دل ربود از کف من
من هم به کلام دلربایی کردم
هرگاه که حال شعر آید ما را
بس عقده ز جان و دل گشاید ما را
آن شعر که می سراییش خوش نبود
شعری ست خوش آنکه می سراید ما را
گفتند به من رباعیات کم جان است
گفتم که چو بارانم و دُر خواهم شد
از سوی دگر اگر جهش هم بکنم
عرفی صفتانه چیزخور خواهم شد
گفتم به یکی شعر شما بی پرده
چون دُر یتیم است به جان پرورده
گفت از چه یتیم خوانده ایش گفتم
چون صاحبش از خودش جلوتر مرده
چون ذهن و زبان هر دو آماده
همچون صدف ز طبع گوهر زاده
پس ساده ترین سخن نگویی پیچان
پیچیده ترین سخن بگویی ساده

منبع: (دلربایی ها، بهاءالدین خرمشاهی.
تهران: انتشارات مروارید، ۱۳۹۸. قسمتی از
شعر «شعر و شاعری»)

گروگان

طب سوزنی

حکایت هفته

سارق مسلحی که پلیس در تعقیبش بود، وارد مغازه جگرکی شد. مرد چاقی را از جا بلند کرد و سلاحش را زیر غبغب او گذاشت. بعد فریاد زد: «اگه یه پلیس پاشو توی مغازه بذاره، این آدم گنده رو می کشم!... برید کنار بذارید من برم دنبال کارم.» مرد چاق هنوز داشت جگر و دنبه می خورد. عمو جان، هنوز که داری می خوری!... زود باش بگو پلیس ها منو ول کنن... وگرنه می میری!... شنیدی چی گفتم؟! مرد چاق یک لقمه دیگر جگر و دنبه برای خودش درست کرد و گفت: «ولش کن... راه نجاتی نیست... دکتر به من گفته بود اگه یه بار دیگه پاتو توی مغازه جگرکی بذاری، قطعاً می میری.» منبع: (بگو ما هم بخندیم، شهرام شفیع. تهران: پیدایش، ۱۳۸۹)

دو دوست قدیمی بعد از سال ها همدیگر را در بانک دیدند. اولی خبر داشت که دوستش در این سال ها دست به فعالیت های اقتصادی زیادی زده و بعد از کار شبانه روزی در زمینه تجارت، برای خودش به ثروت رسیده است. با همه این حرف ها، احساس کرد که مرد بیچاره بسیار مغموم و پریشان احوال است. با اینکه آنها هم سن و سال بودند، دومی چنان شکسته شده بود که هفتاد ساله به نظر می آمد. بعد از کلی از این در و آن در صحبت کردن، اولی درباره بچه های دومی پرس و جو کرد. دومی آه کش داری کشید و گفت: «دو تا پسر دارم.» اولی: «خدا حفظشان کند... چه کار می کنند؟» دومی: «یکی شان متخصص طب سوزنی است و آن یکی، تازه یاد گرفته که جوراب هایش را خودش پاش کند.» اولی گفت: «اینکه خیلی عالی است... پس چرا این قدر آه می کشی؟» دومی گفت: «آخه آنکه طب سوزنی کار می کند چهار سالش است و آنکه تازه یاد گرفته جوراب هایش را بپوشد، سی و دو ساله است!»

نکته هفته

زندگی بسیار جالب است؛ در پایان، برخی از بزرگ ترین دردهای شما به بزرگ ترین نقات قوت شما تبدیل خواهد شد.

نقل قول هفته

گوتِه: استعداد در فضای آرام رشد می کند و شخصیت در جریان زندگی...

ضرب المثل هفته

پارسی: خورشید باش که اگر خواستی بر کسی نتابی نتوانی.
چینی: با بردباری علف تبدیل به شیر می شود.

لطیفه های هفته

www.hafteh.ca

- ۱. من رابطه با خدا خیلی خوبه ... یعنی مثل همیم هرچی من میگم اون انجام نمیده ... هر چیم اون میگه من انجام نمیدم.
- ۲. این پسرای که میگن با سربازی رفتن دو سال عمرمونو تلف می کنیم ... انگار تا قبل سربازی در کتابخانه کنگره آمریکا مشغول پژوهش بودن!
- ۳. به مامانم میگم دو میلیون میدی؟ ... میگه اگه واسه سرمایه گذاری میخوای آره! ... ترو خدا این قدر پول کلون وارد بازار نکن ننه ... می ترسم اقتصاد جهانی رو به هم بریزی!
- ۴. داشتم با گوشیم قسط بانک رو می دادم هی می گفت بگو ربات نیستی! ... آخه حضرت عباسی کدوم رباتی میاد قسط بانک بده؟
- ۵. امروز موتوریه جلوی پام خورد زمین رفتم بالای سرش بعد از چند دقیقه دیدم می خواد یه چی بگه ... به سختی یه چیزاییو ناله می کرد ... گوشم رو بردم جلو دیدم میگه ... بنزین ... تازه بنزین زدم ... همش ریخت ... موتور رو صاف بزار!
- ۶. در ایران ۳ دانشگاه مهم وجود دارد که به نظرم ۳ قسم نیرو تربیت می کنند ... امام صادق: تربیت دولتمرد ... امام حسین: تربیت شهید ... امام علی: تربیت جنگجو ... بقیه دانشگاه ها تربیت راننده اسنپ ... متناسب با اهمیت دنیا و آخرت در انتخاب دانشگاه دقت کنید.

صرافی افرا
با مدیریت افرا مصطفایی

انجام خدمات ارزی به ایران و بر عکس (استرالیا و ترکیه و ارمنستان)
تضمین امنیت و جوه حواله های شما با مجوز رسمی از دولت کانادا
جذب مترو اتواتر
514-576-3830
4055 Ste Catherine O #124 Westmount QC, H3Z 3J8

★★★★★
Five Star I.P.M Inc.
صرافی پنج ستاره

متوچهر قربانیان

تبدیل و انتقال سریع ارز به ایران و
بالعکس با کمترین هزینه
514 585 2345 | 514 846 0221
4010 Saint-Catherine St West, H3Z 1P2

صرافی آشنا

خرید و فروش ارزهای رایج و
حوالات ارزی

ASINA EXCHANGE
Office: 514 - 560 - 7085
Cell: 514 - 462 - 5185
1 Westmount Square #455 H3Z 2P9
Metro Atwater, Exit Westmount square

کلیه خدمات عکاسی و
فیلمبرداری حرفه ای در استودیو
فقط با وقت قبلی

STUDIO PHOTOBOOK
(514) 984-8944
7352 Rue St. Hubert, Montreal H2R 2N3

SHARIF EXCHANGE
صرافی شریف

توجه: انتقال ارز به ایران و بر عکس نداریم
www.sharifexchange.ca
Tel: (514)223-6408 261 Côte-Vertu Ville Saint-Laurent, QC

ترجمه رسمی و دعوت نامه توسط شهریار بخشی

514-624-5609 - 514-655-5609

bakhshibakhshi@gmail.com

مشاوره: درمانی، تحصیلی و مهاجرت

حسین ترکپور، مددکار اجتماعی

www.psynaquebec.com 514-846-8872

جای آگهی شما

اجاره آپارتمان

اجاره آپارتمان (سابلت) در داون تاون

در مرکز شهر (مترو گای) / دوونیم بزرگ / عالی برای
دو دانشجو / طبقه نهم / نوسازی شده / آفتابگیر /
ای.سی / رختشورخانه / جیم / اینترنت / انباری
اضافی / دوربین مدار بسته / گاراژ
فقط ۱۰۰۰ دلار در ماه
با نسیم تماس بگیرید:

438-220-1158

اجاره آپارتمان در لاسال

واحد یک خوابه در یک ۴ پلکس / با حیات و بالکن
آفتابگیر / مبله کامل
فقط ۸۹۵ دلار در ماه

از ۱۵ دسامبر اجاره کنید و ۴۰۰ دلار جایزه نقدی
بگیرید.

514-834-7254

Deal Properties

شبنم نبی‌پور

مشاور املاک

مستأجر و آرزوهای و املاک به صورت انحصاری و حلقه
خدمات ۱۱۰۰ و املاک برای خریداران با پایان پروژه خرید
مخاطب وام بانکی با بهترین نرخ و کمترین پیش پرداخت حتی برای تازه واردان

613-709-9070

OFFICE: 613-366-1713
WWW.SHABBYNABIPOUR.COM
E-MAIL: SHABBY@IDEALPROPERTIESREALTY.COM

Shabby Nabipour
Sales Representative

MEHDI FALLAHI
REALTOR

تمام مشتریان من
تبدیل به دوستان
صمیمی من شده اند.

اجازه بدهید به شما
نیز خدمت کنم.
613-889-4700

ROYAL LEPAGE
MASTER SALES
AWARD 2020

ROYAL LEPAGE
Team Realty

yes@RealOttawa.ca

محل های پخش هفته در اتاوا

سوپرمارکت آریا
613-594-3636
508 Gladstone Ave

فروشگاه شیراز
613-563-1207
725 Somerset St W . K1R 6P7

فروشگاه کابل
613-897-6666
355 Montreal Rd, Vanier, ON K1L 6B1

رستوران دونرما
613-695-2221
129a Bank St. Ottawa, ON K1P 5N7

محل جدید پخش هفته در اتاوا

افغان کباب اکسپرس
613-593-8880
249 Bank St. Ottawa, ON K2P 1X2

(514) 834-7254
www.hafteh.ca info@hafteh.ca

www.ravadid.ca
info@ravadid.ca

موسسه مهاجرتی روادید:

استارت آپ ویزای کانادا با شرایط بسیار مناسب
اخذ پذیرش و خدمات ویزای دانشجویی در کلیه مقاطع تحصیلی
سرمایه گذاری و کار آفرینی
خرید بیزینس و دریافت مجوز کار
اکسپرس انتری
ویزای توریستی
تمدید مجوز تحصیل و مجوز کار در کانادا
اسپانسرشیپ همسر والدین
خدمات اسکان اولیه
و ...

تماس رایگان در آمریکای شمالی:

Free Tell & fax:
1-833-RAVADID (728-2343)

تماس در واتس آپ با هماهنگی قبلی
+1(514) 797-6850 (Ottawa head office)
+1(514) 638-8258 (Montreal office)

ALIREZA MANSOURI
RCIC, R533715

نیازمندی‌ها

با حداقل هزینه
نام و شماره تلفن موسسه خود را در اینجا آگهی کنید.

مد و لباس	فریدون هرنیدیان	دکتر رضا یاوریان	اتومبیل (فروش)
HPadar ۸۴۲-۵۶۰۸	رسانه های گروهی	بیمه عمر و سرمایه گذاری	Auto Highlander ۹۹۰-۲۵۰۰
مراکز مذهبی	بازار	مریم طالبی	www.autohighlander.com
انجمن بهایی	پوشه	علی پاکنژاد	1080 Victoria Avenue, Saint-Lambert, QC J4R 1P7
موسسه خویی	هفته	عبدالله صفوی	اتو کاسپین ۵۷۵-۷۹۴۰
کلیسای ایرانی	پرنیان	مهدی امانی	www.autocaspien.com
کلیسای فارسی- کشیش	پیوند	بیمه (خودرو و خانه و سفر)	اتومبیل (تعمیرگاه)
مشاور املاک	رستوران-پیتزا - کیتترینگ	مشاور فارسی زبان بیمه	اطلس
مهدی انصاری	فاروس	مهرداد ملکچمشیدی	۴۸۴-۴۴۸۱
آتوسا تنگستانی فر	رستوران غذاهای دریایی	بیمه ویزیتوری و دانشجویی	6000 saint jaque H4A 2E9
مینو اسلامی	362-Ave.-Fairmount W. / 514-270-8437	مریم طالبی	شمیران ۴۸۷-۶۲۶۲
نادر خاکسار	پوشاپ (هندی)	فریده شرفی	آرایشگاه - زیبایی - اسپا
شهره شهریان	آریا	ترجمه و دعوتنامه رسمی	آمنه ۹۳۳-۰۷۶۳
سحر صمدایی	کباب سرا	رضا داودی	3545 Côte-des-Neiges, H3H 1V1
فیروز همپیان	755 Ave. Atwater / 514-933-0933	فیروزه مسیحا	www.Amybeautysalon.com
آرزو گتمیری	ساخت و ساز Builders	شهریار بخشی	سوزان ۸۱۳-۴۹۴۷
کاظم پرتوهرانی	علی خاقانی	خاطره تحویلدار یکتا	رویا ۹۳۴-۳۳۷۴
آرش شکور	سی.دی. ویدئو	سارا کیانی	فریبا ۴۸۷-۰۸۰۰
محمد اجزای	تپش دیجیتال	چاپ و کپی	آرز
شاهین سجادی	فرش و موکت	فتوکی ان دی جی	آپادانا ۷۳۱۸-۸۳۹
بازرس ساختمان	قالی شویی و رفو	حسابداری	پرسپولیس ۴۳۸-۳۵۷-۷۰۰۰
علیرضا شریف زاده	عکاسی و فیلمبرداری	اردشیر معین افشاری	پنج ستاره ۸۴۶-۰۲۲۱
مشاور خانواده	استودیو فتویوک	حسین خردبین	صرافی الیت ۹۸۹-۲۲۲۹
لاله رهبین	فتو شاپ	حجت رستمی	شریف ۲۲۳-۶۴۰۸
مشاور مهاجرت	فروشگاه ها	سرور صدر	صرافی رویال ۸۳۶-۷۰۹۰
معصومه علی محمدی		مهدیه سلیمی	پاسیفیک ۲۸۹-۹۰۱۱
علی مختاری		حمل و نقل	ExpertFX ۸۴۴-۴۴۹۲
سهیل ملاحمادی		المپیک	الکترونیک - برق کار
گنجی www.GanjiCo.com		قربان	آراز الکترونیک ۳۵۲-۶۸۸۳
نان و شیرینی	سن لوران	Loadex Transport ۲۳۴-۳۳۹۹	آژانس های مسافرتی
کندم ۸۳۶-۵۵۵۳	بازار	خدمات ویزای توریستی	سلطان تراول ۴۸۴-۴۰۰۰
نان سنگک آذر ۶۳۴-۶۳۶۳	EXO Fruits ۷۳۸-۱۳۸۴	خیاطی	فرناز معتمدی ۸۴۲-۸۰۰۰ EXT: ۲۹۶
نوسازی و تعمیرات ساختمان	متروپولیس (تعاونی رز)	419-1039 Tailleur Bijan	مهری صدوقی ۹۴۰-۱۶۴۲/۴۳
شرکت بن	کامپیوتر و خدمات	2121 Rue Crescent #102, H3G 2C1	سعید هاشمی ۲۷۲-۹۹۹۹
شرکت آماج	بیژن جلالی	خدمات در ایران	آموزش
لوله کشی پتانسیل	EvoWeb ۵۱۴-۶۴۹-۹۳۶۶	دارالترجمه فرهنگ	پروین عبائی- فارسی ۶۷۵-۴۴۰۵
لوله کشی پارس	کتاب فروشی / کتابخانه	دارو خانه	مدرسه فردوسی ۵۰۲-۴۳۷۸
بهنام ۴۴۱-۴۲۹۵	کتابخانه نیما	کل نسیم ریاحی	مدرسه وست آلیند ۶۲۶-۵۵۲۰
وام مسکن	نوروززمین	فارماپری لاوال	مدرسه دهخدا ۲۵۸-۸۱۸۶
بهرز باباخانی	طراحی و گرافیک	فارماپری لاوال	آموزشگاه (رانندگی)
آتوسا تنگستانی فر	محضر رسمی	دندان پزشک	آموزش (موسیقی)
شیرین تیموری	مونا صالحی	راضیه رضوی	پیانو / فخاریان ۹۹۶-۱۶۲۰
مهرداد مرادخانی	وکیل / مهاجرت	شریف نائینی	استاد پیانیست فرچه داغی ۴۸۴-۸۷۴۸
مهد کودک	دیوید برگر	علی شفیعی	آموزش (زبان)
سیم (دولتی) ۶۹۹-۸۳۷۳			آکادمی آریا ۸۳۹۴۴۴۴
وکیل / مهاجرت			
۹۶۱-۸۷۴۶			

16. Histoire de couverture

des décennies de mauvaise gestion et une terre assoiffée

Manifestations à Ispahan : le début de la fin de la tyrannie ou la destruction d'une civilisation ancienne

Aarsam Araani



Cover
NO.659

43 Interview :

Mahdieh Mostafaei

Présentation de trois organisations de défense des droits des femmes à Montréal

Dans une interview avec Elahe Chokraei et Maki Aref



43

38 Poésie:

Khalid Bayazidi

Pour les agriculteurs de Zayandeh Rood et d'Ispahan



38

36 Cinema:

Aref Mohammadi

Le cinéma occidental d'un autre genre



36

51 Economy:

Armin Aryanpour

L'inflation a de nouveau atteint des sommets records au Canada; Quelle est l'histoire?



51

63 Afghanistan:

Nargis Hashimi

Mojdeh Noori, militante afghane des droits des enfants et des femmes :

Le cri de la mort a résonné dans mes oreilles ce jour-là



63

Publication: Journal Hafte / 4479777 Canada Inc

Un magazine hebdomadaire pour la communauté Afghane/iranienne de Montréal

A weekly Magazine for the Afghan/Iranian Community in Montreal

2 Dec 2021, numéro 659

(514) 834-7254

• www.hafteh.ca
• info@hafteh.ca
• news@hafteh.ca
• ad@hafteh.ca
• ISSN 1918-4379 HafteH

HafteH will not be published on the following dates during 2021:

January 7th
March 25th
July 8th
October 14th

Rédacteur en chef: Khosro Shemiranie

Photographe: Mahnaz Zangirzani

Dessinateur: Siros Yahyaabadi

Histoire de couverture: Masoumeh Hajiabolhassan

Littérature: Farshid Sadatsharifi (PhD)

Psychologie: Dr Elham Gerami

Economie: Armin Aryanpour

Immigration: Masoumeh Alimohammadi

Cinema: Mostafa Azizi

Medicine: Dr. Faegheh Ebrahimi

Droit: Me Niousha Riahi

Communauté afghane: Nargis Karimi Hashimi,

Habib Osman et Abdolhadi Tapand

Actualité Communauté: Negin Parvarandeh

This project is funded in part by the Government of Canada.
Ce projet est financé en partie par le gouvernement du Canada.

Canada



le prix: \$2.50

Les frais de l'abonnement annuel: 120 dollars



PERMONT

Entrepreneurs généraux / General contractors inc.

تیم مدیریتی با بیش از ۳۰ سال سابقه اجرا در کانادا

سازنده سازه های شما با اعتماد و دوستی

طراحی و ساخت کلیه ساختمان های تجاری ، صنعتی و مسکونی
برآورد و مشاوره سرمایه گذاری در امور ساخت و ساز
استفاده بهینه از فناوری روز در طراحی و اجرای ساختمان



Tel: 514-738-0006 Fax: 514-738-0002 Info@permont.ca www.permont.ca
5575 boul. de la Verendrye, Montreal, H4E 3R6
RBQ # 5639-5874-01

Proxim

بیست سال تمام در خدمت جامعه ایرانی

داروخانه پروکسیم شادی کبک

در خیابان سن لوران



PROXIM PHARMACIE CHADI KABAK



دلیوری رایگان به منزل شما

در سراسر منطقه مونترال بزرگ، لاول و ساوت شور

دسترسی شما به دارو همواره

و شبانه روزی توسط صندوق های هوشمند ما

Tel: (514) 288-4864

Fax: (514) 288-4682

4084 Saint-Laurent Blv, Montreal, Qc H2W 1Y8

kabakc@groupeproxim.org

آرش و شیرین شکور

کارشناسان رسمی املاک مسکونی و تجاری شما
در مونترال و حومه

مشاوره تخصصی املاک درآمدزا جهت سرمایه گذاری
همراه شما در خرید خانه های ویلایی , کاندو و تانهاوس
فروش ملک شما به بالاترین قیمت
دسترسی به پیش فروش VIP
دریافت وام تضمینی



Instagram/Shakourz

(514)441-4189

(514)730-3909

We all want to know more about COVID-19 vaccination



WHY SHOULD I GET VACCINATED?

It protects against COVID-19 and helps you to avoid becoming sick. Even if many people recover without being treated, some may die from COVID-19 or suffer heart or lung problems like pneumonia. The nervous system can also be affected.

Let's continue to protect ourselves!

Over the coming months, as long as the great majority of the population is not yet vaccinated, COVID-19 will remain.



Keep your distance



Cover your face



Cough into your sleeve



Wash your hands

[Québec.ca/COVIDvaccine](https://quebec.ca/COVIDvaccine)

📞 1 877 644-4545

Votre
gouvernement

Québec

20-279-33A



INSTITUT TECHNIQUE
AVIRON
TECHNICAL INSTITUTE
DE MONTRÉAL

80 années écoulées pour le bon service

روایهای خود را واقعیت بخشید

les cours en ligne sont disponibles en français et en anglais

دوره های آنلاین اویرون آغاز شد

Programmes D.E.P 1800 heures:

- Soudage-montage
- Mécanique automobile
- Dessin industriel
- Électricité

- جوشکاری و مونتاژ
- مکانیک اتومبیل
- طراحی صنعتی
- برق کاری

تئوری: به صورت آنلاین
عملی: در موسسه و حضوری
امتحانات: حضوری در موسسه و آنلاین






5460 Royalmount, Ville Mont-Royal ☎ De La Savane

www.avirontech.com

514-739-3010

مهندس مهدی انصاری

مشاور املاک

کارشناسی ارشد مهندسی عمران
از دانشگاه کنکوردیا

- خرید و فروش تخصصی ملک، دسترسی ویژه به
- پیش خرید در سراسر مونترال
- دسترسی تضمینی به بهترین مبلغ وام با کمترین سود بانکی

بسته خرید ویژه، مخصوص
پرستاران و پزشکان عزیز

☎ 514-588-0609

www.mahdiansari.com
medi.ans.mtlbroker



GROUPE IMMOBILIER
LONDONO
REALTY GROUP INC

CANADA AWARDED BROKER 2019 - 2020